



శ్రీ



చిత్రముల  
తిరుప్పావై

1953

*Published by*

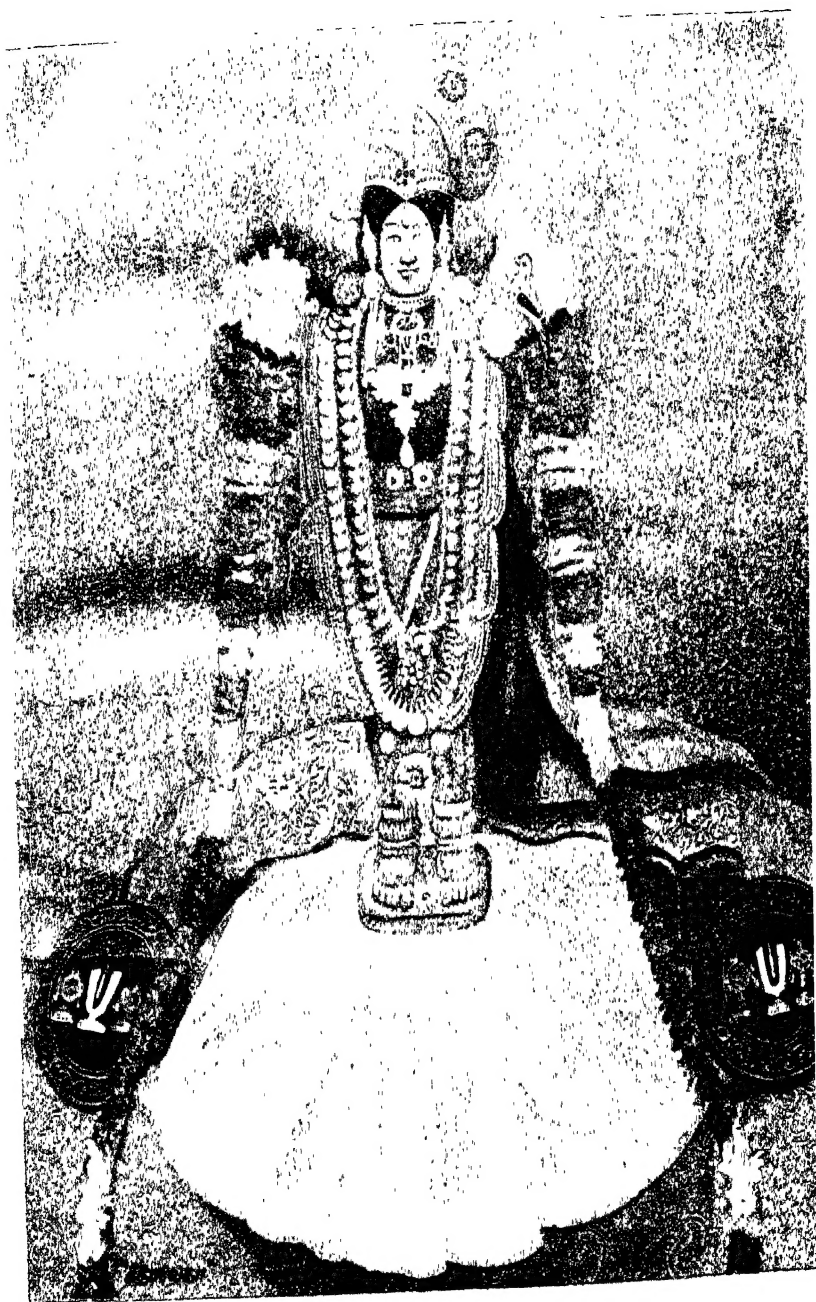
Sri C. ANNA RAO, B.A.

*(Executive Officer)*

*on behalf of the Board of Trustees of  
Tirumalai-Tirupati Devasthanams,*

**TIRUPATI**









చిత్రముల

# తిరుప్పావై

యను ప్రాచీనాధిక గాథాత్రింశత్తు

మహామహోపాధ్యాయ

శ్రీ పరవస్తు వేంకటరంగాచార్యులయ్యవారలుగారిచే

రచియింపబడిన యాంధ్ర వ్యాఖ్యానముతోను

తత్పాత్రుడగు

శ్రీ పరవస్తు వేంకటరామానుజస్వామిచే

వ్రాయబడిన ప్రతిపదార్థముతోను గూడియున్నది

ప్రకాశకులు :

తిరుమల - తిరువతి దేవస్థానము, తిరువతి

1953

*All Rights Reserved*

*By*

T. T. Devasthanams, Tirupat

*Copies can be had from :*

1. The Executive Officer,  
T. T. Devasthanams, Tirupati
2. Tirumalai Tirupati Devasthanams  
Information Service,  
19, Royapettah High Road, Madras-14.
3. Tirupati Devasthanams Information Service,  
National Indian Life Insurance Building,  
Bank Street, Hyderabad, (Deccan).

PRINTED AT:  
T. T. D. PRESS  
TIRUPATI

శ్రీః  
 శ్రీ దేవైశ్వరముః శ్రీ గోదాదేవైశ్వరముః  
 శ్రీ శ్రీనివాసపరబ్రహ్మణే నమః  
 శ్రీమతేరామానుజాయ నమః

## పీఠిక

‘తిరుప్పావై’ అనునది యొక యుత్తమోత్తమమగు దివ్య ప్రబంధము. ఇది యొక యుత్తమమైన ధ్వనికావ్యమని చెప్పవచ్చును. పరబ్రహ్మస్వరూప - తత్త్వాప్తి - తదుపాయబోధకములగు నుపనిషత్తుల సారమని చెప్పగలము. ముప్పది పాశురములలో నకలపరమార్థతత్వ రహస్యములు బోధింపబడియున్నవి. శ్రీ భగవద్రామానుజులవారు యెల్లప్పుడును యీ ప్రబంధమును ననుసంధించుచుండువారట. అందు చేతనే వారికి ‘తిరుప్పావు జీయర్’ అని ప్రసిద్ధికలిగినదట.

ఓనిననుగ్రహించినవారు పరమవైదికశ్రేష్ఠులగు శ్రీ పెరియార్ ముద్దాబిడ్డయై నిసర్గసిద్ధములగు పరభక్తి - పరజ్ఞాన - పరమభక్తులు కలిగి భగవదేకప్రవణయై శ్రీ రంగనాథుని జెట్టపట్టిన శ్రీ ఆండాళమ్మవారు.

శ్రీ పెరియవాచ్చాప్పిళ్లై, శ్రీమద్రుగియమణవాళప్పెరుమాళ్ నాయనార్ మొదలగు నాచార్యులనేకులు తిరుప్పావునకు వ్యాఖ్యానముల ననుగ్రహించిరి. ఇంక ననేకులు టీకలను స్వాపదేశములను ప్రసాదించిరి. అనేక భాషాంతరములలోనికి యీ ప్రబంధము గద్యపద్యాత్మకములుగా ననువదింపబడినది. దీనియందలి రసభావవిశేషముల ననుసరించిన చిత్రములతో గొందరు ముద్రించియున్నారు.

ఈమధ్యను తిరుమల-తిరుపతి దేవస్థానముల నిర్వాహకులు మిక్కిలి యాకర్షణీయములగు వర్ణచిత్రములను బొందువరచి తిరుప్పావ్రును ద్రావిడములో ప్రతిపదార్థతాత్పర్యములతో ముద్రింపించి ప్రచురించియున్నారు. అట్లే దీనిని తెలుగుప్రతిపదార్థతాత్పర్యములతో ప్రచురించదలంచి యట్టి గ్రంథమును వ్రాయించవలసినదని నన్నుకోరిరి. మా పితామహులగు మహామహోపాధ్యాయ శ్రీ పరవస్తు వేంకటరంగాచార్యులయ్యవారలు గారు వ్రాసి ౮౦ సంవత్సరములకుపూర్వము అచ్చువేయించిన యట్టి గ్రంథము కలదనియు దానినే తిరిగి చిత్రములుచేర్చి ముద్రించవచ్చుననియు నే నంటిని. దానిని వారంగీకరించి దానినచ్చువేయించిరి. ఇది ప్రాయశఃముగా శ్రీ పెరియవాచ్చాప్పిళ్ళైగారి ద్రావిడవ్యాఖ్యానము ననుసరించి యచ్చుతెనుగుభాషలో వ్రాయబడినది.

విజయనగర కౌర్తిక }  
ఓహరి విడియ

శ్రీ పరవస్తు వెంకటరామానుజస్వామి.



# ప్రాబోధికగాథాత్రింశద్వ్యఖ్యానము



దేహాత్మాభిమానులకు, నాత్మతత్త్వజ్ఞులకుం బర్వతపరమానువుల యుతరమువంటి వాసి గలదు. ఆత్మతత్త్వజ్ఞులకును, పరభక్తినిష్ఠులకు నట్టి వాసియే కలదు. పరభక్తినిష్ఠులకును, మంగళాశాసనపరులకు నంత వాసి గలదు. అందును ‘అనాదిమాయయా సుప్తో యదా జీవః ప్రబుధ్యతే’ (మాణ్డూక్యము) అనుచొప్పున ననాది సుసారసుప్తుండై పుట్టి, కొంతకాలంబున నీశ్వరకృపాలబ్ధ తత్త్వజ్ఞానంబున మేల్కొంచు వారికంటెను ‘బాల్యాత్ప్రభృతి సుస్నిగ్ధః’ (రామా - బా) అనుచొప్పునఁ బిన్ననాటనుండి భగవద్గుణరసావగాహనై తానే యీశ్వరుని లేపు ననుసంధానంబుతో నుండి, పురుషుల పురుషస్నేహంబుకంటెను స్త్రీల పురుషస్నేహంబు సరసంబగుట నీశ్వరునియొకం బరమభక్తిగల యాండాళొనరించిన తిరుప్పావై యను ద్రవిడప్రబంధమునకు హృదయం బేమన్నను -

ధనుర్మాసస్నానవ్రతవ్యాజంబున నీశ్వరసన్నిధి కేగి నీకు శేషంబగు నీ యాత్మ యనర్థంబులం బడకుండ స్వరూపానురూపంబగు కైంకర్యం బొనంగి యది యావదాత్మభావిరసవ్యవసితంబగునట్లు కృపసేయవలయు నని యపేక్షించుట. ఈవ్రతంబు హోళాకాధికరణన్యాయంబున శిష్టాచార సిద్ధము. ‘మేలైయాక్ శెయ్విన్దై కళి’ అని (పూర్వులు సేసిన పనులని) యిందే చెప్పబడంగలదు. నోము నోచెదనని యసత్యం బాడం గూడునా యన్నను ‘వివాహకాలే రతిసంప్రయోగే ప్రాణాత్యయే సర్వధనాపహారే । విప్రస్య చార్థే హ్యన్యతం నదన్తి పంచాన్యతాన్యాహు

రపాతకాని ॥’ (భారతము) అని పెండ్లి, రతి, ప్రాణభంగము, సర్వధన భంగము, బ్రాహ్మణకార్యము అను నీ విషయంబుల నసత్యంబు పాత కంబు గాదండ్రు. ఇట్లుండం బ్రాణభంగపర్యంతంబగు దశం జేసిన యనుకారంబు గావున నది దోషావహంబు గాదు. అది యెట్లనిన.

‘ఈబిడ యవతరించి యెదుగుచున్న కాలంబునం బెరియాల్ వారి కూతురగుటయును, సహజస్వభావంబుంబట్టియు జ్ఞానభక్తిపరీవాహం బుప్పుగుచుండ, ‘పతిసంయోగసులభం వయో దృష్ట్యా చ మే పితా । చిన్తార్ణవగతః పారం నానసాదాష్టవో యథా॥’ [రా-అ] అన్న చొప్పునం దీగ యుపఘ్నంబుఁ జేరునట్లొక్క పురుషునిఁ గూడుటకు నీడగు నీడొనగూడుటయు, ‘మానిడవత్కొన్టు పేచ్చుప్పజిల్ వాళ్ళ కిల్లే’ (నా-తి) అని — మరుఘ్యులకను శబ్దము చెవిం బడినను మనలేని స్వభావంబుగలిగి, ‘కోల్ తేడి యోడుమ్ కొన్టుదదే పోన్టు దే మాల్ తేడి యోడుమ్ మనమ్’ [మూ-తి] అన్న చొప్పున నుపఘ్నంబు వెదకి సాగు తీగకొన చందంబున నీశ్వరుని వెదకి పరతెంచు డెందంబు నభినివేశంబున వటవత్రశాయి యను తన్మూర్తితో సంశ్లేషంబు సేయు వేడ్క పొడమిన నది యర్చావిగ్రహంబగుట ననుపపన్నంబగుటయు, మిక్కిలి యవసన్న యయి, యీశ్వరునితో సంశ్లేషంబుఁ జెందినవారలు కలరో లేరో యని విమర్శించి కృష్ణావతారంబున గోపికలు యథేష్టానుభవలాభంబుఁ జెందుట తలంపునం దవుల నది కాలాన్తరవృత్తంబగుటయుఁ దత్పదాఙ్కిత ప్రదేశ తదవగాఢయమునా తదుద్ధృతగోవర్ధనాదులం గాంచియేనియు ధృతిం జెందుటకు నంత దూరంబున కేగ బలంబు లేమియుం దలసోసి యత్యస్తజిన్నయై, జనకపుత్రీ నీశలకు విల్లెక్కు వెట్టుట, వృషభంబుల నొంచుట యట్ల యొక్క యవధియుం గానక ధృతిం బూనలేనిచో—

రాసగోష్ఠియందు శ్రీకృష్ణుండును గోపకన్యలును గూడినచో రసపూరంబు మీరం బారవశ్యంబుఁ గాంచి, యది యత్యుత్కటంబగు

నెడం జేడ్వోడుట యగునని యారసంబు మార నతండు కన్మోరంగినం  
గన్యకలు విరహవ్యథాభరంబున ' ముష్టకాలియ తిష్ఠాత్ర కృష్ణోహమితి  
చాపరా ' [వి. పు. ౫ అ.] అన్నచొప్పున కాలియమర్దనాది కృష్ణ  
చేష్టితానుకారంబులం జిత్తధారణంబు చేసెరిని కొండఱు ధార్మికుల  
పలుకు లాలకించి, తాను వారల యనుకారంబున సైరణం జెందం  
జూచె నింతియ.

ఈబిడ బ్రాహ్మణియైయును యాగప్రవృత్తులు దీక్షావసానంబగు  
నందాక దేవదత్తాది నామంబులు విడిచి యజమానాధ్వర్యహోత్రాది  
నామంబులే చెందునట్లును, నాటకప్రయోక్తలు రామాదిరూపంబులే  
యగునట్లును, శ్రీవిల్లిపుత్తూరను తన పురంబే వ్రేపల్లెయు, వడపెరుంగో  
యిలను దేవప్రాసాదంబే శ్రీనందగోపభవనంబు, నందుం బవ్వలించి  
యున్న మూర్తియే శ్రీకృష్ణమూర్తియనియు భావింప నబ్బావన  
యుత్కటంబై యనుకారంబు గాఢంబుగా నడ నుడుపు క్రొమ్ముడియు  
వాసనయుం జేతలును వ్రేతెల రీతి విఖ్యాతంబయ్యెనట.

శ్రీవల్లభుడైన సర్వేశ్వరుండు తొల్లి నష్టంబగు జగము కృప  
చేత సృష్టిం జేసి యాత్మలకుం గరణకళేబరంబుల నొసంగి, స్వశాసనం  
బగుట శాస్త్రమనంబడు వేదములం దన్ను జేరుటవరకుం గల మేల్లకు  
సాధనంబుగాఁ జూపి యిడిన, దాని గణింపక దుర్విషయముల మునింగి  
బ్రుంగుదశలం దా నంశంబున నవతరించి, సౌందర్యశీలాదిగుణంబులచే  
సాధుజనంబుల నెల్ల సంగ్రహించికొనువాఁడు గాన వ్రేపల్లెలో  
శ్రీకృష్ణుడై యవతరించి, తన గుణచేష్టితంబులచే జన్మాంతరీయమహా  
భాగ్యసంపన్నసౌజన్యలగు గోపకన్యల లీలారసంబుల నన్యప్రావణ్య  
ధన్యలం జేయ, వారలు నెదగుచు నిండుప్రాయంబగుచున్న కాలంబున,  
నీతని తత్త్వంబెఱుంగని గోపవృద్ధులెల్లం గూడి, కృష్ణుండు ధూర్తుడై  
యున్నవాఁడికి నీ పడుచుల నాతని కంటం బడకుండం గాపాడవలయునని

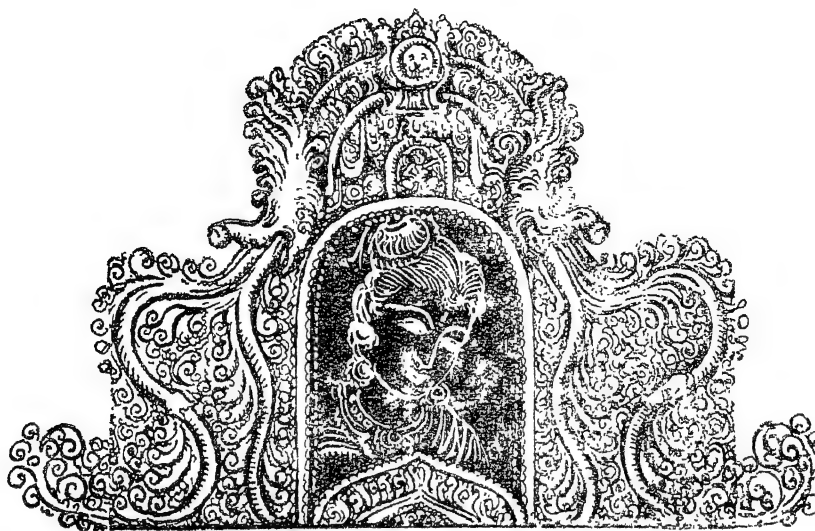


గృహభ్యంతరంబులనే యున్న దద్భాగ్యనశంబున వర్షప్రతిబంధంబు  
 గలుగ, గోపవృద్ధు లిచ్చటి పిన్నపడుచులు నోము నోచిన వర్షంబు  
 గలుగునను ప్రాచీనాచారముంబట్టి యియ్యారనున్న పడుచులెల్ల నోము  
 నోచవలయు, నిందు కిందలి యధిపతియగు శ్రీ నందగోపుని కుమారుండు  
 సాధనంబుల ఘటింపంజాలు నని నిష్కర్షించి, వారల కట్లు విధించి,  
 కృష్ణుని దద్భటకునిగా వేడ, నతం డిది నావంటిబాలురకు దుశ్శకం బన,  
 నట్లునేయక తప్పదని వీరలెల్ల నిర్బంధింప, నెట్టకేల కియ్యకొనినం బడుచులం  
 బిలిచి నోము నోచునట్లు విధించి, యిందుకు వలయునవియెల్ల నీ  
 కృష్ణుండు ఘటించునని యాతని కొప్పగించి గోపవృద్ధులు దమపనులకుం  
 బోవ, పడుచులుం గృష్ణుండుచు గూడి, యా రాత్రిం గొనియాడిరి.  
 ఇంక నాలస్యంబు గలుగునట్లు జాగుసేయం గూడదు; ఇప్పుడు మన  
 మండఱముం బోదము; అపరరాత్రిని నోమునకు స్నానంబుసేయుటకు  
 వచ్చి లేపుడి యని యానతిచ్చి, శ్రీకృష్ణుండు నీళాగృహంబుం జొచ్చి  
 యానందింపుచుండె. పడుచులుం గూడ నడచి తమతమయిండ్లఁ జొచ్చి,  
 పవ్వళించియుం గన్నుమోడ్చియు నిద్దురపట్టకయ కొంఠొకదడవున  
 మున్నుగా లేచినవారలు వచ్చి, కృష్ణగుణచేష్టేతస్మరణానందంబున తేవం  
 జాలక పన్నుండినవారిని వేఱువేఱుగ లేపి, యందఱును శ్రీ నందగోపభవ  
 నంబున కేతెంచి, శ్రీకృష్ణుని మేల్కొలిపి, తమ వాస్తవాభీష్టంబు వేడి,  
 'యావదావర్తతే చక్రమ్' (రా. యు.) అని శ్రీ భరతుం డీకాల  
 చక్రంబు తిరుగునందాక మమ్మేలుచుండుమని శ్రీరామస్వామి పాదంబులం  
 బడి వేడినట్లు, నర్జునుండు భగవద్గీతాపట్కత్రయంబున సంశయములం  
 దీర్చికొనుచుం జరమశ్లోకశ్రవణంబున నిస్సంశయంబుడై కృతకృత్యుండగు  
 నట్లును, నోము నోచుటవేర పరబ్రహ్మసంశ్లేషానందానుభవంబును  
 పరమోద్దేశ్యముం జెంది కృతార్థులగుచున్నారు.

విరహాద్గలగు స్త్రీలు నాయకుండు లజ్జించుటకై 'షుడలూర్కై' అను నొక్క లోకాపవాదజనక సాహసవ్యాపారంబు నేయుట ద్రవిడదేశ ప్రసిద్ధము. అంతకంటెను రాజమహిషి యుంపువృత్తిచేసి జీవించుట రాజున కవద్యావహంబగునట్లు వ్రతోపవాసకర్మితలై పర్జన్య ప్రార్థనా రూపంబగు నీ నోము నేయుట న్యూనతాపహంబు గాన ఫలసిద్ధి తప్పదని తలంచుచున్నారనియు, మఱియు క్రీకృష్ణుని ధూర్త చేష్టితంబులం జూడ నతం డతిసాహసంబు చేయు నను భయంబున నిందు సాహసవ్యాపారంబులు నేయుతలంపునకు నవకాశము లేదనియు నాలంకారికులు సెప్పదురు.

ఉద్దేశ్యం బొండయినచోఁ బర్జన్యండు వర్షం బెట్లు కురిపించు నన్నను వ్రతోపవాసకర్మితంబులగు శరీరంబులం జూచిన గురిపింపకుండం జాలునే, చేతనుండు గాఁడే, యని తలంచి రని ప్రాచీనులు సెప్పదురు, పరమోద్దేశ్యంబు వేతైనను వర్షము తత్సాధనము గావున నదియు నుద్దేశ్యంబగుటకు బాధకము లేదు. అది యెట్లనినను—ఈ నోమువలన వర్షము గురియనిచో వెండియు గోపవృద్ధు లిట్టివని కవకాశమిడుదురె ? అట్టెనచో వెండియు సంక్లేషంబున కడ్డము సంభవింపదే ? ఇట్టి సంక్లేషం బునకై వర్షప్రతిబంధం బొనరించిన జన్మాంతరనుకృతవిశేషం బింక సంక్లేషప్రతిబంధంబు రాకుండ వర్షంబుం గురిపింపజాలదే ? యని యెఱుంగునది.





నమః పరమ ఋషిభ్యః

శ్రీ పరాశరభట్టార్యకృతమగు శ్లోకము

నీశాతుజ్గస్తనగిరితటీసు ప్తమ్ దోషధ్య కృష్ణం  
పారార్థ్యం స్వం శ్రుతిశతశిరస్సిద్ధమధ్యాపయన్తి ।  
స్వోచ్ఛిష్టాయాం స్రజి నిగళితం యా బలాత్కృత్య భుజ్జే-  
గోదా తస్యై నమ ఇదమిదం భూయ ఏవాస్తు భూయః ॥

నీశాతుజ్గస్తనగిరితటీసు ప్తమ్ = నీశాదేవి యున్నత స్తనంబులను  
కొండల ప్రదేశమున నిద్రించిన, కృష్ణం = కృష్ణుని, ఉదోషధ్య = మేలు  
కొల్పి, శ్రుతిశతశిరస్సిద్ధమ్ = ఉపనిషత్సిద్ధమయిన, స్వం పారార్థ్యం =  
తన శేషత్వమును, అధ్యాపయన్తి = తలంపింపుదు, స్వోచ్ఛిష్టాయాం  
స్రజి = తనవినియు క్తశేషంబయిన పూలండయందు, నిగళితం = బద్ధుఁ  
డైన యాతనిని, బలాత్కృత్య = నిర్బంధించి, యా గోదా = నీ గోదా  
దేవి, [చూడ్కొడుత్తనాచ్చియార్] భుజ్జే = అనుభవింపుచున్నదో,  
తస్యై = ఆమెతోఁజకు, ఇదమిదం నమః = ఈ యీ నమస్కారము,  
భూయ ఏవ భూయః = మాటిమాటికిని, అస్తు = అవుగాత.

ఈ శ్లోకమున భట్టరు తిరుప్పవైయొక్క తాత్పర్యమును సంక్షేపముగా సెప్పి శ్రీ ఆండాళును శరణచొచ్చుచున్నారు. కృష్ణుని ప్రేమించి అతని కైంకర్యంబున దనకుండు నానక్తిని వెల్లడించి తాను ధరించిన పుష్పమాలతో నా స్వామిని నిగళబద్ధుని జేసి యనుభవించిన గోదాదేవిని నమస్కరించుచున్నా సనుచున్నారు.

‘స్వం పారాధ్యం అధ్యావయస్తీ’ యని భట్టరు చెప్పటకు తాత్పర్య మేమనగా పూలదండల నలంకరించుకొని సమర్పించిన యుజ్జ్వలవల్లి పుష్పమాలతోపాటు మంచి పాశురముల మాలికనుగూడ సమర్పించె ననుట.

వేకువను లేచి ముప్పది పాశురములను అనుసంధించవలెను; ఇది సాధ్యముకానిచో “శిర్మమ్ శిరుకాలే” అను పాశురమునై నను అనుసంధించవలెను; ఇదికూడ సాధ్యముకానిచో మనయొక్క శేషత్వము నై నను తలంచుకొన వలయునని భట్టరు యుపదేశము.





ఉయ్యక్కొండా రానతిచ్చిన తనియన్ పాశురములు

అన్నవయల్ పుదువై యాణ్డా శరణ్ణు,  
 ప్పన్నుతిరుప్పావై ప్పల్ పదియమ్, ఇన్నిశైయాల్  
 పాడిక్కొడుత్తాళ్ నత్పామాలై, పూమాలై  
 శూడిక్కొడుత్తాళై చొల్.

అన్నవయల్ పుదువై యాణ్డాళ్ = హంసలతోనున్న చేలుగల శ్రీవిల్లిపుత్తూరి గోదాదేవిని, అరణ్ణు = శ్రీరంగనాథునకు, వన్ను = విమర్శింపదగిన, తిరుప్పావై = తిరుప్పావై యను ప్రబంధమును, పల్ పదియమ్ = పెక్కు పాశురములుగా, ఇన్నిశైయాల్ = మధురగానమున, పాడి = పాడి, కొడుత్తాళ్ = సమర్పించిన యాబిడను, నత్పామాలై పూమాలై = మంచి పాశురములమాలిక యను పూలదండను, శూడి కొడుత్తాళై = అలంకరించికొని సమర్పించిన యాబిడను, శొల్ = స్తుతింపుమా.

శూడిక్కొడుత్త శుడర్ కొడియే, తొల్ పావై  
 పాడి యరుళవల్ల పల్వళై యాయ్, నాడి నీ  
 వేళ్ళడవత్తెనై. విది యెన్ట విమ్మాల్ గుమ్,  
 నాజడవావణ్ణమే నల్ గు.

శూడిక్కొడుత్త శుడర్ కొడియే = పూలదండల నలంకరించికొని  
 సమర్పించిన యజ్జ్వలవల్లీ, తొల్ పావై పాడి యరుళవల్ల పల్వళై  
 యాయ్ = పురాతనచ్చవ్రోబద్ధంబగు తిరుప్పావై యను ప్రబంధంబును  
 బాడి కృపసేయంజాలు బహుళజ్కుణాలజ్కార యగు శ్రీగోదాదేవీ,  
 నీ = నీవు, నాడి = ఉద్దేశించి, వేళ్ళడవత్తెనై = శ్రీవేంకటేశ్వరునకు,  
 ఎనై = నన్ను, విది = శాసింపుమీ, ఎన్ట విమ్మాల్ గుమ్ = అను నీ  
 నూక్తిని, నామ్ = మేము, కడవావణ్ణమే = మీఱని విధమునే,  
 నల్ గు = కృపసేయుమీ.





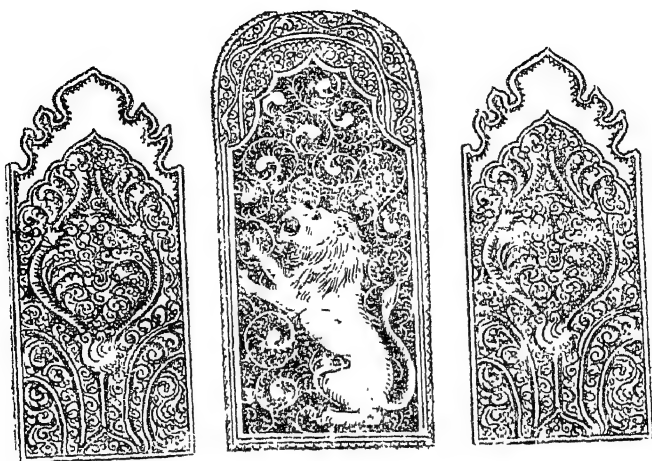




‘నీరాజు హృదువేక్ ! పోదుమినో.....

నారాయణనే నమస్కే సత్తె తరువాన్ ’

పార్వోక్ పుగ్గు పుడ్డిను



1

ఈ నోమున కనుకూలంబగు కాలంబు నిట్లానగూడునే  
యనికాలమును గొనియాడుచుం  
బ్రావ్యప్రాపకసంగ్రహంబు నేయుచున్నారు.

మార్గటి త్రిజ్జిగ్ మదినితైన్ద నన్నాళాల్ :  
సీరాడప్పోదువీర్ ! పోదుమినో, నేరిత్తైయిర్ !  
శీరమల్గుమ్ ఆయ్ప్పాడి చెప్పల్వ చ్చిఱ్ఱుమీర్కాళ్ !  
కూర్వేల్—కొడున్దొటిలన్ నన్దగోపన్ కుమరన్,  
ఏరాన్ద కణ్ణి యశోదై యిళిళ్ళిజ్జమ్,  
కార్మేని చెప్పిజ్జిన్ కదిర్మదియమ్మోల్ ముగత్తాన్  
నారాయణనే నమక్కే పత్తైదరువాన్,  
పారోర్ పుగళుప్పడిన్దేలోరమ్పూవాయ్.

1

నేర్ ఇట్రై యూర్	:	విలక్షణాభరణలారా
శీర్ మల్ గుమ్ ఆయ్ ప్పాడి శేల్వ	:	సంపత్తిచేత సమృద్ధమైన వ్రేవల్లెలోని
చ్చిఱుమిన్ కాళి	:	నంపదగల పిన్న పడుచులారా,
మార్ గట్టి త్తిజ్జల్	:	మార్గశీర్ష మాసమున
మదినిత్తై న్ద నన్నాళాల్	:	చంద్రుడు పూర్ణుడై యున్న మంచి
	:	దినమందు
కూర్వేన్ కొడున్దొట్టిలన్	:	తీక్షణమైన బల్లెము గలిగి కూరవ్యా
	:	పారుడైన
నన్దగోపన్ కుమరన్	:	నందగోపాలుని కుమారుడును
ఏరార్ న్ద కణ్ణి	:	సౌందర్యము నిండియున్న కన్నులు గల
యశోదై ఇళళిజ్జమ్	:	యశోదా దేవియొక్క బాల సింహ
	:	మును
కార్ మేని	:	హేళుముం బోలిన మేనిగల
శైజ్జణ్	:	ఎఱ్ఱని కన్నులు గల
కదిర్ వదియమ్బాల్ ముగ	:	సూర్యునిం బంద్రునింబోలిన యొగము
త్తాన్	:	గలవాడును
నారాయణన్	:	సర్వస్వామియగు శ్రీ కృష్ణుండే
నమక్కే	:	మనకే
పత్తై తరువాన్	:	వాద్యవిశేషం బొసంగువాడు (గా
	:	సన్నాడు.)
పారోర్ పుగ్గ	:	లోకమువారలు గీర్తింప
పడిను	:	ఈనోములో నవగాహించి.
సీరాడప్పోదువీర్ పోదుమినో	:	తీర్థమాడవచ్చువారలు రండి
ఏలోర్	:	(పాదపూరణము)
ఎంబావాయ్	:	మా నోమనిగాని మా ఛందంబనిగాని
	:	తెప్పనచ్చును.

మార్గశ్రీతిజ్ఞ - 'నాతికీతా న ఘర్మదా' యన్న చొప్పన  
 సత్యుష్ణంబు సతిశీతంబుం గాక, దినములో బ్రాహ్మ ముహూర్తం బట్ల  
 సంవత్సరములో సత్వోత్తరంబై 'మాసానాం మార్గశీర్షోఽహమ్'  
 (భ. గీ.) అని యీశ్వరుండు మాసములలో మార్గశీర్షంబు దానే  
 యనుటచే వైష్ణవంబై సర్వవస్తువులు సంకురించు కాలముగాన మన  
 యున్నేషంబున కర్హంబై గోపవృద్ధులు చలికిఁ బెదరి వెలునడలేమిని  
 మనకుద్దేశ్యంబై న కాలము. కాలమును గొనియాడుట యేమన్నను,  
 శ్రీరామపట్టాభిషేకంబు నేయండలంచి, 'వైత్రీః శ్రీమానయం  
 మాసః పుణ్యః పుష్పితకాననః' (రా. అ.) అని శ్రీరామదేవుం డింద  
 టిలోఁ బ్రభముండగునట్ల మాసములకుఁ బ్రభమంబై, సర్వసుఖప్రద  
 త్వంబున నాతండు రాజగునట్ల మాసరాజంబై, యభిషేకమనోరథనమ  
 యముననే సంనిహితంబై, 'పావనః సర్వలోకానామ్' అనంబడిన  
 యాతఁడట్ల పావనంబై, 'పుంసాం దృష్టిచిత్తాపహారిణమ్' అని లోక  
 దృష్టిచిత్తాపహరియగు నాతండు సువర్ణకీరీటంబు దాల్చి భోగ్యుండగు  
 నట్లు తాను పుష్పశేఖరంబు దాల్చి భోగ్యంబై పట్టణంబువలె సలంక  
 రించువారి యపేక్షలేక యయత్నసిద్ధాలంకారంబై యున్నది మాసంబని  
 యిట్లు వైత్రమానముర బొగడినట్లు కాలముం బొగడుచున్నారు.  
 అందు శేషభూతులు శేషిని లభింపం గొనియాడుట; ఇందు శేష  
 భూతుల శేషి లభింపం గొనియాడుట యను నింతియ విశేషము.

మదినిజైన్ద - మాసం బొనగూడినట్లు, 'ఆపూర్యమాణవత్సే'  
 యని శుభకార్యంబులు సేయుటకు విహితంబై యొండొరుల మొగంబులం  
 గాంచి యుల్లసిల్లుటకు నందఱుం గూడి చని శ్రీకృష్ణుని లేపుటకును  
 వెన్నెలగల దినం బొనగూడనే యనికొనియాడుట. 'విధయశ్చ  
 వైదికాస్తద్విద్యుగంభీరమనోఽనుసారిణః' (ఆ. స్తో.) అని భగవద్భక్తు  
 లగువారి సంకల్పమును వేదవిధులు తామె వెంబడించునని జెప్పంబడినది

గదా ! వేదవిధులకు నిరుద్ధముగా నడచువారలు భగవద్భక్తులు గారని యిందువలననే తెలియవచ్చును. నిరోధించువారలే విధిపుచున్నారు గాన, ‘నల్లరుళ్ళక్కళ్ళ’ అని (మంచీచీకటులని) చీకటులం గొనియాడ నక్కఱలేక వెన్నెలం గొనియాడుట గలిగినది.

నల్ నాథాల్ — మాసంబునకుం బక్షంబునకును నాయకరత్నంబు వలెం జేకూడినది. ‘అద్య మే సఫలం జన్మ సుప్రభాతా చ మే నిశా’ ( వి ౫-వ అ. ) అని కంఠుని యన్నంబునం బెరిగిన నాకు జన్మసాఫల్యంబు గలుగునట్టిట్టి సుప్రభాతాబు లబ్ధం బయ్యెనే యని యక్రూరుండు కొనియాడునట్లు మనలం గృష్ణుని జేరనీనిచారు తామే చేరుటకుం బ్రమాణం బిచ్చినదినంబయ్యెనే యని యగ్గిపుచున్నారు. ఈశ్వరునకుం బ్రతికూలుండై, ‘క్షిపామి’ యని యాతండు పరిహరించుటకుం బాత్రంబగుటందక్కి యాతండు రక్షకుండని నమ్మి ‘దదామి’ యని యాతం డభయం బొసంగునట్లు తత్ప్రసాదపాత్రంబగుటకుం దగుటయే కదా దినమునకు మంచితనము. ఇట్లు మాసపక్షదినంబులం గొనియాడుట ప్రాప్యరుచివై భవంబని యెఱుంగునది.

నీరాడ — కృష్ణవిరహమునం గలిగిన తాపము దీరునట్లు కృష్ణ సంక్షేపంబు సేయనని హృదయము. ‘ఏష బ్రహ్మ ప్రవిష్టోఽస్మి గ్రీష్మే శీతమివ వ్రాదమ్’ అని భగవత్సంక్షేపంబునకు గ్రీష్మకాలము నందలి చల్లని మడువు దృష్టాంతము సేయంబడినది గదా. యథేష్టముగాఁ జెప్పుటకుం దగిన బాంధవంబు గలిగియుండినను భగవత్సంబంధప్రయుక్త గౌరవంబున స్నానము సేయననుచోఁ దీర్థమాడననుట. ‘పాశ్చాత్య మరైక్కయమ్ నీరాడప్సనాల్’ (తి. నె.) పుష్కరిణికిఁ దీర్థమాడం బోయినదని కూతురి నుద్దేశించి తల్లి చెప్పినది గాన, నెట్టివారినేయి భగవత్సంబంధముం దలంచినప్పుడు గౌరవంబు సేయంగూడునని యెఱుంగునది.

అల్పఫలంబులగు స్వర్గానుభవాదులకు నధికారంబు గలుంగు జేయు కృత్యంబులు పెక్కులు గావలయుం గదా? ఇట్టి నిరవధికనంపదం జెందుట కెంత యోగ్యతవలయునో చున్నను—

పోదువీర్ పోదుమినో — ఇచ్చయే యధికారము. అదియే బహునుకృతపరిపాకంబు గావున, నది గలిగినచో సాధనసంపదయుం గ్రమంబునఁ జేకూఱును. అల్పవిషయంబుల నిచ్చునులభము. ఫల సిద్ధి యతిప్రయాససాధ్యము. అపరిచ్ఛిన్న విషయంబున నిచ్చయే దుర్లభంబు, అటువయి ఫలసిద్ధి నులభంబు. చిరకాల మట్టి యిచ్చ లేకయేకదా మన మిందుకుం జెడినది. ఫల ప్రదునియెడ శక్తియుం బ్రాప్తియుం బూర్ణంబులు గాన, నిచ్చ యొక్కటియే చాలును. త్సుద్రవిషయానుభవంబున కేకాకిత్వంబట్లు మహావిషయానుభవంబునకు సహాయ మపేక్షితము గాన, సహకారులం బిల్చుచున్నారు. పోదుమినో — ప్రతికూలుర సైతము ‘తేన మైత్రీ భవతు తే యది జీవిత మిచ్చసి’ (రా. సు.) యని బ్రతుకువలచితేని యీశ్వరునియెడ నానుకూల్యంబు నేయుమనునామెతెగవారు అభిముఖులం గాంచిన విడుతురే. పోదుమినో — వెలువడి మీరు మున్ను నడచుచో నన్నడసాబగు గాంచి మేము సంతసిల్లునట్లు నడుపుండీ.

నేర్ ఇత్తైయిర్ — రమ్మన్నపై వీరల యొడలం బుట్టిన వైలక్షణ్యము కాని, ‘కొజ్జై మేజ్ కజ్జుమత్తి క్కుమ్మళియ’ (నా. తి.) అని కుచ తట కంకుమ పంకంబు త్సుజ్జంబుగా నన్నట్లు కృష్ణాగమంబున కెదురుచూచుచు నతండెప్పుడు వచ్చి పైకొనునో యది యెఱుంగక యెప్పుడు సలంకరించికొని యుండుట కాని ‘వసతి హృది సనాతనే చ తస్మిన్ భవతి పుమాన్ జగతోఽస్య సౌమ్య రూపః’ (వి. ౨.వ అ.) అని యీశ్వరుం డెవ్వని మనంబున నుండునో

వాడు శోభనాకారుండగునని చెప్పిన చొప్పున కృష్ణసంశ్లేషప్రయుక్త శోభావిశేషంబుకాని యిట్లు చెప్పుటకు హేతువు.

శీర్మత్ గుమాయ్ ప్వాడి — ఇయ్యూరి యైశ్వర్యంబు పొంగి పొరలి మఱియొక్క యూరికి వెల్లువ వారం దగియున్నది. శ్రీకృష్ణుని సౌలభ్యంబు వై కుంతంబునకుం గూడ నలలం గొల్పుచున్నయది యని హృదయము. అచ్చటివారు సామ్యా పన్నులు గాన, నాగుణమునకు విషయంబు లేదు. కావున నెండలో దీపమువలె వాస్తవముగానున్న దింతియ. చీకటిలో దీపమువలె వెలుంగుట యిక్కడన — పారమైశ్వర్య సంపన్నంబగు వస్తువు నియామ్యంబై యుండు నూరుగదా యిది—మున్నె గోసమృద్ధిగలుగ రామకృష్ణు లడుగువెట్టి న విశేషంబున పిదుకుటకుం దరుచుటకుం గొడువలేమి యనియు, మానెడు పాలు మానెడు నెయ్యి యగుట యనియు జెప్పవచ్చును.

ఆయ్ ప్వాడి — శ్రీవై కుంతమువలె దేహాంతరముదాల్చి యనుభవింప నక్కఱలేని యూరు. ఆచారప్రధానులగు వసిష్ఠాదులు వర్తిల్లు నయోధ్యవలెం గాక కుడియెడమ లెఱుంగని గొల్లలు వర్తిల్లు నూరు. శ్రీరామసాధుచేష్టితంబులకు సంతసిల్లు నూరువలెం గాక కృష్ణుని ధూర్త చేష్టితంబుల కుల్లసిల్లు నూరు.

శైల్వచ్చిటుమిర్ కాల్ — ఈ యాత్మకు నెలకొను నైశ్వర్యం బీశ్వరప్రత్యాసత్తియే కదా. రాజ్యము విడిచి రిత్తచేతులతో స్వామి వెంట నేగిన శ్రీలక్ష్మణుని ‘లక్ష్మణో లక్ష్మీసంపన్నః’ అని యైశ్వర్య సంపన్నుండనిరి గదా. రావణభవనమునుండి వెలువడి స్వామియున్న యెడకు వచ్చువాడై ‘పరిత్యక్తా మయా లక్ష్మణమిత్రాణి చ ధనాని చ’ అని లంకయు మిత్రులును ధనములు నను నివియెల్ల నాచే విడువంబడియెనని త్యాగంబు చేసిన విభీషణుని ‘అన్తరిక్షగతః

శ్రీమాన్ ' అని ఆకాశంబున నిలిచిన శ్రీమంతుండనిరి కాదే. ఈశ్వరుండే రక్షింపండని నిశ్చయించి యకించనుండై యున్న గజేంద్రుని ' న తు నాగవరః శ్రీమాన్ ' అని శ్రీమంతుండగు నా గజేంద్రుండనరే. అట్లే వీరి యైశ్వర్యంబు శ్రీకృష్ణప్రత్యాసత్తియే. అది యనురాగబాంధవా నృశంస్యంబులలో నెద్దాననై న నిందజీయెడం గలదు. శిటుమిర్ కాల్ -- 'తుల్యశీలవయోవృత్తామ్' అన్నచొప్పునం గృష్ణునకు నీడును నడు వడియు నీడై యుండుట. మగనాండ్రును మగవారు నన్యదేవతాభక్తులును స్వతంత్రులుంబోనివారు గాన, వీరలే యనన్యార్థాలనుట జ్ఞానలవమర్వి దగ్ధలు గాక కుడియెడమలెఱుంగని కన్యకలనుటయు. అనఁగా ' గోవిన్దను కృల్లాల్ వాయిల్ పోగా ' (నా. తి.) అన్నచొప్పున కృష్ణైకభోగ్యావ యవలనుట.

ఈవరకుం బ్రాప్యనంగ్రహము, ఇతరు బ్రావకనంగ్రహము.

కూర్ పేజ్ కొడున్దొట్టిలక్ నందగోపక్ -- మున్ను శ్రీ నందగోపా లుండు పచ్చికనవు సయితముం జావంద్రొక్కనివాడు. ఆనృశంస్య ప్రధానుండు. బిడ్డలం గన్నపిమ్మట వారలయందలి వాత్సల్యమున వారలకేమివచ్చునో యను భయంబున బల్లెము సానపట్టించి పట్టం దొడంగెనట. కొడున్దొట్టిలక్ -- తొట్లక్రిందం జేమ చిటుక్కుమనినను సింహము పయింబడునట్లు చెయ్యి రక్తంబు జేసికొనంబోవునట; ప్రబ లానర్థపరిహారార్థంబగు దుష్టప్రాణిహింసాప్రవృత్తి దోషావహంబుగాదు. ప్రబలధర్మంబు దుర్బలాధర్మంబుం బరిహరింపం జాలును. అగ్నిహో మియవశకుహింస 'న హింస్యాత్సర్వా భూతాని' యను సామాన్యవిధి ప్రియుక్తంబయిన యధర్మంబునకు బాధకంబుగాదో. విశేషించి భగవద్విషయ ప్రేమాతిశయ బలాత్కారకృతంబగునది యధర్మసాధకంబగునే. ఒకప్పుడది బుద్ధిపూర్వకంబయినచోఁ దత్ఫలానుభవంబు గలిగిన నది



శుభోదర్శనంబగుటకు సందియంబు వలదు. నందగోపన్ — సందుండను పేరుగల గోపాలుండు. పుత్రదర్శనప్రీతి యను నానందంబుం గాపాడు చున్నవాడనియుం జెప్పవచ్చును. తమ యుద్దేశ్యవస్తువునకు సంతోష కుండగుటయు. నందగోపాలా యెఱ్ఱునిరాయ్ — నందగోపాలా లెమ్మియని లేపి పనిగొనుటకు భవ్యుండగుటయుంబట్టి యీతనిం గొని యాడుట.

కుమరన్ — పరమప్రేమాస్పదంబనుట. ఇతండు వెన్నున్దొంగి లించెఁ గన్నియల మ్రుచ్చితె నూరు మూలకుందెచ్చె నని యందఱును మొఱులిడుచో మంచిది నాకంటం బడినచో నియమించెద నని పెనుగిన్నతోనుండి యతండెదుటం గానవచ్చునప్పుడు సవినయ ముగాఁ దోచుటచే నక్కటా! ఇట్టివానిపై నశే యిట్టికొండెములం జెప్పిరిని వారిమీదనే కినియునట్లుండుట. యశోదాదేవి బెదరించు నప్పుడు సైతము ‘ఉత్తమటికల్ మునివర్’ (పె. తి.) అని మీ తండ్రి కోపించుననియే బెదరించుట. ‘పడిఱుపల శేయదిప్పాడి యెఱ్ఱుమే దిరియామే, కొడియే న్కొబ్బియై పోక్కినేన్’ (పె. తి.) బాలచేష్టలు పెక్కులు సేయుచు నీ గోకులమెల్లం నిరుగనీక పాపురాల నావిడ్డను సనులనెంటు? గంపిణినని గదా యీయె యనుచుండుట.

ఏరార్ ద్దకణ్ణి యశోదై — యశోదాదేవికన్నుల నందము కాపురం బున్నయది. ‘అత్తబన్నకణ్ణాశోదై’ (పె. తి.) అని అమ్మవలెం జక్కని కన్నులది యశోద యని చెప్పంబడినదిగదా. బిడ్డనెడదెగక చూచుట నయ్యందమెల్లం దనకన్నులం దోచునట్లున్నది. ‘అమ్మగై యు మృళ్ళి నోక్కుమన్నోక్కు మణికొల్ శెళ్ళిఱువామ్ నెళిప్పదువుమ్ తొమ్మిగై యమ్ ఇవైకండ’ (పె. తి.) అని ఏడ్చును బెదరిచూచు నా చోపును; అందమై యెఱ్ఱునిదగు చిఱినోరు గదల్చుటయును మ్రొక్కుట

యుం గనుగొన్న కన్నుగదా. అశోక — ‘అశోకా యెఱ్ఱునిరాయ్’ అని  
యశోకా లెమ్మి యని లేపి పనిగొనునట్లుగదా వీరియెడ నామె యను  
కూలయై యుండుట.

ఇశ్శజ్జమ్ — తండ్రి హితకాముండు గాన నాతనియెడ వినయ  
మును ఈమె ప్రియపరురాలు గాన నీబిడయెడ గర్వంబు నతిశ  
యంబును దోపనుండు చందములు సెప్పంబడినవి. ‘అజ్జి వురై ప్పా  
శశోకై యాణాడవిట్టిట్టిరుక్కుమ్’ ( నా. తి. ) అని యెవ్వరేనియు  
మొఱవెట్టిరేని బెదరంబలుకును దుశ్చేష్టలు సేయ విడుచును ; అని  
యిట్టితని చేప్తనెల్ల నుద్దేశ్యముగానే యీమె దలంచునది. ఇశ్శజ్జమ్ —  
కన్యలకు నీడుజోడై యుండుట.

కార్మేని — మన సకలతాపములం దీర్పు విగ్రహము.  
‘తూనీర్ ముగిల్ పోశ్శోన్తాయ్’ ( తి. మొ. ) అని శుద్ధజల  
మేఘమువలెం దోచవే యని ప్రార్థింపఁబడినవస్తువుగదా వీరికిఁ బ్రత్య  
క్షంబై యున్నది. తల్లిదండ్రులు తమ్ము దాచియుంచినను విడువంజాలని  
విగ్రహసౌందర్యము.

శెజ్జన్ — నల్లని మేనునకుం బరభాగంబైన యెఱ్ఱదనముగల  
కన్నులు. లోనున్న వాత్సల్యంబెల్లం గన్నులం దోచు నట్లుండును.  
విశ్వర్యమదకలువంబై యుండుంగదా. మేనం గొగిలించి కన్నులం  
జల్లగాఁ జూడవలయునని హృదయము.

కదిర్మదియుమెబ్బల్ ముగత్తా — ప్రతాపాహ్లాదకత్వంబులచే  
సూర్యుని కాంతిలోఁగొన్న చంద్రునివలె మొగంబుండుననట. ‘తత్ర  
గోవిందమాసీనం ప్రసన్నాదిత్యవర్చసమ్’ అన్నచొప్పున ననుకూలులకు  
స్వప్రసన్నంబై ప్రతికూలులకు సూర్యునివలె ననభిభవనీయుంబైన కాంతి

గలగుట. ప్రకాశకాహ్లాదకత్వములు గల మొగంబనియుం జెప్పవచ్చును. సాక్షాదుపమానంబు లేమి నభూతోపమ చెప్పంబడినది.

నారాయణనే — గోవర్ధనోద్ధరణా ద్యతిమానుష చేష్టితంబుల చేతం బిన్నపడుచులకు సయితము సర్వేశ్వరతరం బెఱుంగవచ్చునవతారంబుగదా యిది. గోపవృద్ధులు వ్రతాంగముగా జపించుటకుపదేశించిన నామమంత్రమగుటం జెప్పిరనియుం జెప్పవచ్చును; ఈ యాండాళు పలుమాఱు తమపెద్దలు సెప్పుచుండ వినుచుండుటం దద్వాసనావశంబున నిట్లు సెప్పెననియుం జెప్పవచ్చును. ‘సకామైస్తీమెగళొన్టు మఱియేన్నారణా వెన్టు మిత్త నై యల్లాల్’ (పె. తి.) మేలుగీడుల నొక్కటియు నెఱుంగను నారాయణా యను నింతియ దక్క ననియు, ‘నాక కణ్డు కొణ్డే న్నారాయణా వెన్టు నామమ్’ (పె. తి.) నేను గనుగొంటిని నారాయణా యను నామము ననియు, ‘తిణ్ణమ్ నారణా’ (తిరువాయ్.) సత్యము నారాయణుండు అనియు, ‘నారణనై నన్లటిన్దే’ (నాక. తి.) నారాయణుని లెస్సగా నెఱింగితి ననియు, నీ చొప్పున నాథ్ వారులు, ‘సంకీర్త్య నారాయణశబ్దమాత్రం విముక్తదుఃఖాః సుఖినో భవన్తి’ అని నారాయణశబ్దమే కీర్తిచి దుఃఖము విడిచి సుఖవంతు లగుదురనియును, ‘ఏష నారాయణః శ్రీమా’ (వి. ౫వ అ.) అని ఈ శ్రీకృష్ణుండే శ్రీమంతుడగు నారాయణుండనియు నిట్లు ఋషులును, ‘నారాయణ పరం బ్రహ్మ’ (తై. నా.) నారాయణుండే పరబ్రహ్మము అని యిట్లు శ్రుతియుం బలుడెరంగులం జెప్పుట గలదుకదా.

నారాయణనే నమక్నే పతై తరువాత్—అతండే యపేక్షితసంవిధానంబు నేయువాడనుట; అభిమతసామగ్రి యంతయుం దాన సహాయుడై యొసగుట యవధారణార్థము. నమక్నే—అతండే నిర్విఘ్నముగా

సభిమతసాధనసామగ్రి ఘటించునని యున్న మనకే యనుట. పక్షై తరు  
 వాఁ — లొకికులకు వాద్యవిశేషంబను వ్యాజము ; తమ కభిమతంబగు  
 కైంకర్యసామగ్రి నిచ్చువాఁడని హృదయము వీరలే ' ఇట్లై పక్షై  
 కొల్వనన్తుకాణ్ ' అని ఇది యొక్క ప్రయోజనముగాఁ గైకొనుటకుం  
 గాదునుమీ యనంగలరు. తరువాఁ — తమకుఁ గలుగునదెల్ల నాతం  
 డొసంగునదే యను సర్థము దోచుచున్నది.

పారోర్ పుగ్గు — కృష్ణుని మమ్మును జేరనీసీవారలే కృష్ణుఁడు  
 పకరణముల ఘటించం బడుచులు నోముల నుపక్రమించిరి, దేశంబెల్ల  
 ననావృప్తిదీరి సమృద్ధంబయ్యె నని కొనియాడునట్లు.

పడిను — సీరాడవచ్చువారు రండి యని యన్వయము.



## రెండవపాశురము

క్రిందటిపాశురములోఁ బ్రాప్యప్రాపకాధికారిస్వరూపంబులు సెప్పంబడినవి. ఇంక నధికారికిం గృత్యంబులివి యకృత్యంబులివి యని తెలుపుట యావశ్యకము. భగవద్విషయాదులుగానివారలకుం ద్యాజ్యముల విడుచుటయు నుపాదేయంబులం బట్టుటయుం గ్లేశావహంబై యుండు ; నందుకుమూలము చేతనుని కర్మవశముంబట్టి గుణదోషంబులు దోచుం గాని విషయస్వరూపంబులంబట్టి వచ్చు గుణదోషంబులు లేవు. ఎట్లనిన— ఒక్క డొక్కప్పు డొక్కదాని నాదరించి వాడే మఱియొక్కప్పుడు దాని నుపేక్షించుటయు మఱియొక్కప్పు డుపేక్షించినదానినే యాదరించుటయుం గలదు. కాబట్టి యాదరోపేక్షలు కర్మానుగుణములు గాని వాస్తవములు గావు. అన్ని విషయములు స్వరూపంబుల నల్పంబులు నస్థిరంబులునే యగుట నందు వాసియెన్నుట కతిసము. అల్పములు నస్థిరంబులు నగుట హేయంబులగు విషయంబుల విడిచి సమస్తకల్యాణగుణాత్మకునిం బట్టువానికిఁ దదంగంబులం బట్టుటయు నితరంబుల విడుచుటయు సులభము. గాన నితరద్వర్గభమును వీరలకు సులభము నగు కృత్యంబులు నకృత్యపరిహారంబులుం దెల్పుచున్నారు.





తల్లపాదము

మీరు ముందుగా మహాదేవతలను.....

అభినందించండి



## 2

వై చుత్తువాల్ పీత్ గాళ్ నాముమ్నమ్బావై క్కు

చ్చెయ్యుజ్జిరిశై గళ్ కేళీరో, పాల్కుడలుళ్

పైయత్తుయిన్ద పరమనడిపాడి

నెయ్యుణ్ణోమ్ పాలుణ్ణోమ్ నాట్కాలే నీరాడి

మైయిట్టైదుదోమ్ మలరిట్టు నామ్ ముడియోమ్

శెయ్యాదన శెయ్యోమ్ తీక్కుఱుకై శెన్టోదోమ్

ఐయముమ్ పిచ్చెయు మాన్దనైయుజ్జెకాట్టి

ఉయ్యమాఱెణ్ణి యుగన్దేలో రమ్బావాయ్.



- పై యత్తు వాట్స్ వీరోగాల్ : భూమిలో నుఖంచు భాగ్యవతులారా !
- నాముమ్ నమ్ పావై క్కు : మనము మన నోమునకు
- ఉయ్యుమ్ ఆటు ఎణ్ణి : ఉజ్జీవన ప్రకారము ననుసంధించి
- ఉగన్దు : సంతోషించి
- శెయ్యుమ్ కిరిశై గల్ : చేయవలయు క్రియలు
- కేళీరో : వినుండి —
- పాక్కడలుళ్ పై యత్తుయిన్ద : క్షీరసముద్రమున లఘునిద్ర  
సేయుచున్న
- పరమన్ అడి పాడి : సర్వాధికుని శ్రీపాదము ననుసంధించి
- నాట్కాలే నీరాడి : అత్యంత ప్రాతఃకాలముననే తీర్థమాడి
- ఐయముమ్పిచ్చెయ్యుమ్ : దానంబును భిక్షయును
- అన్దనై యుమ్ కై కాట్టి : నగువరకుం జెయి జూపి
- నెయ్యుణ్ణోమ్ పాలుణ్ణోమ్ : నెయ్యి భుజింపము పాలు భుజింపము
- మైయిట్టైదోమ్ : కాటుకవెట్టి శేఖ దీయము
- మలరిట్టు నామ్ ముడియోమ్ : పువ్వులం దులుమి మూడిచికొనము
- శెయ్యాదన శెయ్యోమ్ : శిష్టులు చేయని పనులం జేయము
- తీక్కుఱ్ఱై శెన్దోదోమ్ : దుష్టవాక్యములం బ్రసంగింపము,

నై యత్తు వాల్ఫీర్ గాల్ - సర్వేశ్వరుండు ప్రేవల్లలోఁ గృష్ణుండై  
 యవతరించు కాలంబునం బుట్టుటయె భాగ్యము. ఇచ్చటి భాగ్యంబునకు  
 నై కుంతంబును సదృశంబు గాదు. అందు మహత్త్వంబెతెక్క  
 సాలభ్యం బిందువలె ననుభవింపం జెల్లదు. అందు భోక్తలు సంకు  
 చితులు. ఇందు భోగ్యం బసంకుచితము. దయనీయు లున్నచోఁ  
 గదా దయాది గుణంబు లనుభవించునది. అందు విషయంబులేమి  
 దయాది గుణంబులు ప్రకాశించుట కవకాశము లేదు. అందలివారలు  
 నిందలి గుణంబు లనుభవించి యక్కొఱుతం దీర్చవలయును. అనతార  
 గుణంబులం దవిలనివారలు 'భావో నాన్యత్ర గచ్ఛతి' (రా) అని -  
 నా భావంబు మఱియొక్కయెడకుం జనదనియు, 'ఇన్దిర లోకమాళు  
 ముచ్చువై పెఱినుమ్ వేడ్డే' (తి - మా) అని ఇంద్రలోకం  
 బేలునట్టి రసానుభవంబు దొరకొనిన నొల్లననియు, 'అరజ్జనెన్నము  
 తినై క్కణ్డణ్ణగళ్ మద్ర్ హొన్తిన్తై కాణావే' (అమల) అని రంగ  
 నాథుని భోగ్యామృతస్వరూపుని గాంచినకన్నులు మఱియొక్కదానిం  
 జూడననియుం జెప్పిరిగదా. (వత్సాంతరము) మరుభూమియందు చన్నీ  
 రట్ల 'ఇరుళ్ తరుమా ఇలమ్' (తి - మొ) అని చీకటినిచ్చు  
 మహాపుణివి యనంబడిన సంసారమున నుండియె కృష్ణానుభవసుఖంబుం  
 జెందం బుట్టినవారలారా అనియుం జెప్పవచ్చును. వాల్ఫీర్ గాల్ -  
 కృష్ణావతారంబునకు మున్నైనం బిమ్మటనైనం బుట్టక యక్ష్మాలంబుననే  
 పుట్టుట. అందును మఱియొక్కచోటం గాక యియ్యారునం బుట్టుట.  
 అందును బ్రాయమునిండియుండక తత్కటాక్షలక్ష్యంబులగు నట్టిశుభోదై  
 యుండుట ఇది భాగ్యాతిశయంబుగాదే. ఈ యూరున నివసించుటయు  
 భాగ్యంబునని రెండు లేవు. అట్టిచో నివసించుటయె భాగ్యము.  
 'వేంగడతై ప్పదియాగ వాల్ఫీర్ గాల్' (నా.తి) అని వేంకటాచలము  
 వాసముగా సుఖించువారలారా యని చెప్పంబడియెంగదా. తమకు  
 నట్టిసుఖంబు లభించుట సరియైయుండినను 'వాల్ఫీర్ గాల్' అని

వేటుగాఁ జెప్పుట యేమన్నను — ప్రత్యేకానుభవము రసముగాఁ దోచుమిదమకు రసము గలిగించువారని సూచించుట.

నాముమ్ — అతనిచేతనే యన్నియు ఘటిల్లునని యున్న మనము. రుచిబలాత్కారంబునం దాము ప్రవర్తిల్లుటెంతియ. అది యశండు ఘటించినదే యగుచుండు. ఇట్టిఫలంబు సంనిహితంబయ్యెనే యని యున్న మనమును అనియుం జెప్పవచ్చును.

సమ్ పావై క్కు — పరద్రోహంబునకై చేయు ననురయాగంబుల వంటివి గాక కృష్ణుండును కృష్ణవిభూతీయు నుల్లసిల్లంజేయు నోమునకనుట.

శెయ్యుమ్ కిరై కళ్ — కృతకృత్యులు సైతము సత్కాలక్షేపంబునకై చేయు ననుష్ఠానంబునుట. ఆరంభించి విడుచునవి గావు. సాహసకృత్యంబులవలెం జూపి విడుచునవి గావు. వేటువేటుగాఁ జేసి తీర్చవలయునవి యనుట.

కేళీరో — పడుచులు సుమ్మి కృష్ణుండు సుమ్మి యని నిషేధించు నూరిలో నిట్టిలాభంబు గలిగెనే యనియు భగవద్విముఖుల సందడిలోఁ గృష్ణానుభవంబున కిందఱు గలిగిరే యనియు ననుసంధానంబున సబ్దగుటంబట్టి వినుండి యనుట. మేత దొరకొనునప్పుడు నెమరు వెట్టుట గలదే. ఈ దినంబులు గడచినచో మనల నిట్లు చేరనిత్తురే. కేళీరో — ‘సంశ్రవే మధురం వాక్యమ్’ అనియును ‘పురుషాథోఽయమేవైకో యత్కథాశ్రవణం హరేః’ అనియుం జెప్పినచొప్పున వినుటయుం బ్రయోజనంబె యనుట. ఆచార్యపదనిర్వాహంబునకుం గాదు. అజ్ఞాతజ్ఞాపనంబునకుం గాదు. ‘బోధయంతః పరస్పరమ్’ (భ-గీ) అనుచొప్పున సత్కాలక్షేపంబునయనుట కనుట.

అట్లయినచోఁ జెప్పు మనవుడుం జెప్పుచున్నారు.

పాఱ్కుడలుళ్ పై యత్తుయిన్త — ఆనన్దాత్మకస్వరూపస్థితిం దెలుప నాశ్రీతులకుం దోచుచోఁ బరమపదంబునుండి యొక్కపయనంబు వచ్చి పాలకడలిం బవ్వళించి దేవీభోగంబునకు నెడమిడక జగద్రక్షణచింతా పరాయణుండై యార్తధ్వనికిం జెవియిచ్చియున్నట్లు దర్శనంబొసంగుట ‘వెళ్ళె వెళ్ళెత్తిమే లొరుపామ్మై మెత్తెయాగ విరిత్తదన్మేలే కళ్ళ

నిత్తిరై కొల్లిచ్చి ' ( పె. తి. ) అని వెల్లనివెల్లువపై నొక్క పాము  
బరువుగాఁ బరిచి దానిపయి గల్లనిద్దురం గై కొన్నచందముం దత్వజ్ఞులు  
సెప్పిరి గదా. కావుననే లఘునిద్ర యనుట.

పరమక — జగద్రక్షణార్థం నిద్రాప్రయుక్తంబగు గుణాతిశయం  
బును తగడునం దాపిన రతనంబువలె ననఁతునిపైం బవ్వళించుటం గలుగు  
పరభాగకాంతిమహత్త్వంబు నిందు బ్రస్తుతములు.

అడి పాడి — వాని యాధిక్యోన్నతి నెన్నుచోఁ దాము నై చ్యకావ్య  
నుండవలయుంగదా. మహిషీవర్గంబునై తము శేషత్వము సర్వసాధారణం  
బగుటబట్టి ' పల్కికొళ్ళుమిడ త్తడికొట్టిడ ' (నా-తి) అని పవ్వళించు  
సప్పుడు పాదంబుఁ బట్టనని చెప్పినచొప్పునం బాదంబులం బట్టుట సహ  
జంబుగానం బాదంబులం బాడుట. ' ఏష నారాయణః శ్రీమాన్ శ్రీరార  
వనికేతనః । నాగపర్యజ్ఞ-ముత్సృజ్య హ్యగ్రతో మధురాం పురీమ్ ' (వి. అ.) అన్నచొప్పున శ్రీరాబ్ధిశాయయే కృష్ణుండని యెఱింగియున్నను  
మున్నె శంకించు గొల్లలు దై వంబొసంగిన యీ సంగంబునకు భంగంబు  
సేతుకొక్క యను భయంబున రూపాంతరంబునం బాడుట.

నెయ్యిణ్ణోమ్ పాలుణ్ణోమ్ — భోగ్యాంతరంబుల నన్వయింపమని  
హృదయము - భుజించినవారు భుజింప నొల్లరు గదా - అది యెట్లున్నను.  
' పాథేయం పుండరీకాక్షనామసంకీర్తనామృతమ్ ' అనియు, ' ఉణ్ణా  
నాళ్ళిశియావ తొనిలై యోవాదే నమో నారణా వెన్వెనెణ్ణానాళు  
మిరుక్కెళ్ళుచ్చామవేద నాణ్ మలర్ కొండున పాదమ్ నణ్ణానాళ్ళవై తత్తుటు  
మాగిలన్వెనక్కవై పట్టినినాళే ' ( పె - తి ) అని తినినా డాకలి  
యగుటలేదు - ఎడలక నమో నారాయణాయ అనియని యెన్నునినాడును  
ముగ్యజాప్సమ మస్త్రపుష్పంబులం గొని నీ పాదముఁ జెందని దినంబును  
తటస్థంబులయినచో నాడు నాకుపవాసదినం బనియును, ' వాసుదేవ  
స్సర్వమ్ ' (భ-గీ) ' ఎల్లామ్ కణ్ణన్ ' ( తి - మొ ) అని భారకసోమక  
భోగ్యములన్నియుఁ గృష్ణుండే యనియు, ' మాతై శోఱివై వేణ్ణువదిలై ' అని వస్త్రము నన్నము నను వీని యపేక్షించుట లేదనియును గదా  
జ్ఞాని వ్యవహారము. కృష్ణుండు పుట్టినపై నాహార వ్యవస్థ తి లేమి

నాతండ్రి తెంచువరకు నుపవాస కృతల మగుచున్నామనుట. ఈ యుపవాసంబు తనదిగా నెంచువాఁడు గదా కృష్ణుండు.

నాట్ కాలే సీరాడి— అతండు వచ్చినపై స్నానంబు సేయనుండక పెండలకడనే తద్యోగయోగ్యముగా స్నానము సేతమనియు ‘ఓదినామమ్ కుళిత్తుచ్చిత్తన్నాల్లిమామల్ ప్పాదనాళిమ్ పళివోమ్ నమక్కై నలమాదలిత్’ (తి-మొ) నామములం బఠించి స్నానము చేసి శిరమున నుజ్జ్వల మహాపుష్పనదృశపాదమును సేవించెను. మనకే మంచిది గాన, అన్నచొప్పునం దాము త్వరాతిశయంబున స్వరక్షణప్రవృత్తిం జేసి యాతని క్షీరాబ్ధిశాయిత్యం బనత్సమము సేతమనియు హృదయము. ‘అశ్వత్థ సుఖసంవృద్ధ సుకుమార సుఖోచితః | కథం న్వపరరాత్రేషు సరయా మవగాహతే’ (రా - అయో) అన్నచొప్పున శ్రీ భరతుండట్ల వీరును విరహతాప మారుటకు నోమను వ్యాజమున స్నానము సేయుట.

మైయిట్టైదోమ్ — ‘మైయకణ్ణాళ్’ అన్నచొప్పున మున్నె కాటుక కన్నులవారు గదా. ఇంకం గాటుక వెట్టుట మంగళార్థము. అది మానుద మనుటచే నాతని కవకాశమిడమి దోచుచున్నది. అతండు సరమ ప్రణయి యగుటచే వీరలయెడం గించిత్కారము సేయకుండఁ జాలఁడు. వీరలు గాటుక వెట్టఁ గడంగుచో నాతండు నడుమనందికొని శేషము పూరింపంబూనును. అందు కవకాశ మిడమి దోచుచున్నదని శృంగారపద్ధతి నాలక్ష్కారికులు సెప్పుదురు.

మలరిట్టు నామ్ముడియోమ్ — ‘శురుమ్పూర్ కుళుల్ కోదై’ (నా. తి.) తుమ్మెదలు నిండియున్న కేశపాశముగల స్త్రీ అనియు, ‘వాళమ్ శేయ్ పూజ్జులూళ్’ (తి - మొ) అని పరిమళించు స్పృహణీయ కేశ భారముగలది యనియుఁ గదా చెప్పంబడినది. ఇంకఁ బుష్పంబునకుఁ బరిమళం బిడుటకుఁ గదా పువ్వుల ముడిచికొనుట. అది మేము సేయుము. ‘అత్తోపవిశ్య సా తేన కాపి పుష్పైరలంకృతా | అన్య జన్మని సర్వాత్మా విష్ణురభ్యర్చితో యయా’ (వి-అ) అన్నచొప్పున జన్మాన్తరీయభాగ్యవశంబున నాతండ్రి పూదండఁ దెచ్చి ముడిచి యలంకరించి యది తీయవలవదనుచోఁ జేయునది లేదని శృంగార పద్ధతి.

శైయ్యాదన శైయ్యామ్—వై దికవిధుల నెఱుంగనివారలకును విధులెఱుంగరాని కృత్యంబులయందును సందేహవిషయంబుల యందును శిష్టాచారంబులే కదా ప్రమాణములు. ప్రత్యక్షవిధివిరుద్ధంబులై నచోఁగదా శిష్టాచారంబు లప్రమాణంబులగుట. రాజ్యంబు సేయుమని యనుజ్ఞ యొసంగినను సర్వప్రకారంబుల యోగ్యత గలిగినను మున్నీకులంబునం బెద్దలు సేయనిపని చేయంజాలనని కదా శ్రీ భరతుండు చెప్పినది. చేయందగని పనులం జేయమనియు మున్ను లేచినవారలె లేవనివారల లేపి యందఱుం గూడినం గాక కృష్ణుని దఱియం జనువారము కామనియు హృదయము.

తీక్ష్ణః శైశ్టోదోమ్ — పరాసథాకరంబుల నసత్యంబులం బలుకము. శ్రీసీతాదేవి యేకాక్ష్యకర్ణీప్రభృతులు వెట్టిన వెత సేకాంతంబునందేని స్వామికిం జెప్పదయ్యెఁ గదా. తమలోఁదాము చేసికొను నధిక్షేపాక్తులు శ్రీ కృష్ణుని నన్నిధి బ్రసంగింపమనియు హృదయము.

ఐయముమ్ పిచ్చెయుమ్ అన్దనై యుమ్ కై కాట్టి — దానము యోగ్యవిషయమున సబహుమానముగా వ్యయము సేయుట. భిక్ష బ్రహ్మచారులకును సన్న్యాసులకుం బెట్టినది. అగువరకు ననఁగా యథా శక్తిగా ననుట. వారలు గొనజాలిన వరకు నర్దులగు వరకు ననియును చెయ్యఁజూపుట యనఁగా నన్నియు నొసంగియు నేమియు నర్హంబుగాఁ జేయఁజైతిమనుకొనుట యనియుం జెప్పదురు. కృష్ణానుభవంబు గోరు వారల కతని ననుభవింపించుటయును గుణచేష్టితాదులు వినుదమనువారికి వినుపించుటయుం జేతమని హృదయము.

ఉయ్యుమ్ ఆఱు ఎణ్ణి — ‘అనన్నేవ’ (తై. ఆ.) అనుచొప్పున నసత్కల్పత్యంబు విడిచి భగవద్విషయంబునం జొరుట యచు సత్తలభించు నిధంబెఱింగి యని హృదయము.

ఉగన్దు, ఎణ్ణియుగన్దు — ‘సుసుఖం కర్తుమ్’ (భ. గీ.) అన్న చొప్పున మనోరథవేళనుండియు రసించునట్లని హృదయము. చేయు పనులు వినుండి యని యన్వయము.

## మూ డ వ పా శు ర ము

స్వర్గాదులు ప్రభాసఫలములుగా సుద్దేశించువారికి 'ఆయురా శాస్త్రే' అను చొప్పున నాయుఃపుత్రాద్యవాంతరఫలాబులుం గలవు. 'మాతా పితా భ్రాతా నివాసశ్శరణం సుహృద్ధతిర్నారాయణః' అనియు 'శేలేయ్ కణ్ణియరుమ్ పెరుమ్ శెల్వముమ్ నకమ్ కళుమ్ మేలూ త్తాయ్ తన్నెయువవరే' అని మినాక్షులగు స్త్రీలును పెద్దసంపద యును సత్పుత్రులును మేలైన తలదండ్రులు నతండే యింక నగుననియుం జెప్పినచొప్పున నన్నియు నతండే యని యుండువారలకు ఫలాంతరంబు లనావశ్యకంబులై యున్నను యాగప్రవృత్తులగు ఋత్విజులు దమకు ముఖ్యముగా దక్షిణలం గోరువారలైనను యజమానునకు స్వర్గాదిఫలం బపేక్షించుటయు నట్లు సిద్ధించుటయు నవ్యాహతంబు లగునట్లు వీరలుం గారయితలగు గోపవృద్ధుల కభీష్టంబగు వర్షాదిఫలంబు నపేక్షించి యవి యవ్యాహతంబులని చెప్పుచున్నారు.

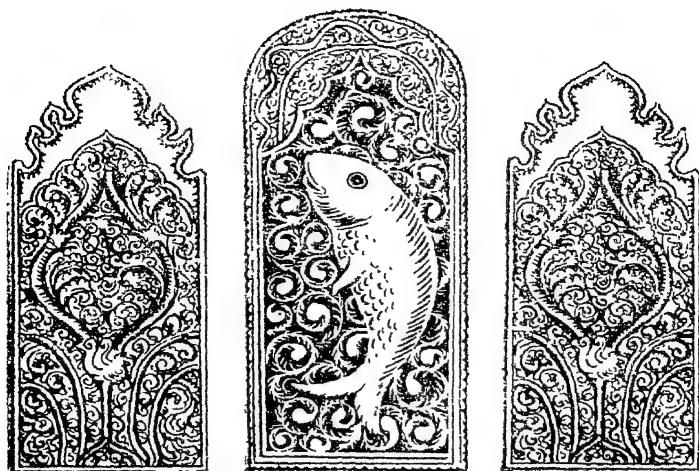
'యత్రాష్టాక్షరసంసిద్ధో మహాభాగవతః స్థితః । న తత్ర సంచ రిష్యన్తి వ్యాధిదుర్భిక్షతస్కరాః' అను చొప్పున నొక్క భాగవ తోత్తముం డున్నచోటనే దుర్భిక్షాదుల కవకాశంబు గలుగదు గదా . ఇంద టిట్టివారున్నచో దుర్భిక్షంబు దీర వర్షంబు గురియు టరుదే యని చెప్పుచున్నారనియుం జెప్పుదురు.







ఓజ్జి వులగళస్త వుత్తమక్ పేర్ పాడి...  
 నీరాడినాల్... ఓజ్జు పెరుజ్జొన్నెలూడు...  
 పూజువకై పోదీల్ .. సుడమ్ నితైక్కమ్ పెరుప్పుశుక్కల్  
 నీజ్జాద తెల్వమ్ నితైన్దు



### 3

ఓజ్జి యుగళస్త వృత్తమృగే పేర్పాడి

నాజ్గళ నమ్మవైక్కు చ్చాన్ శీ నీరాడినాల్

తీజ్జిన్ది నాడెల్లామ్ తిజ్గళ ముమ్మారి పెయ్దు

ఓజ్జు పెరుజ్జొన్నెలూడు కయలుగళ

పూజ్జువై పోడిల్ పొటివణ్ణు కణ్ పడుప్ప

తేజ్గాదే పుక్కిరున్దు శీర్ త్త ములై పగ్ శీ

వాజ్జ క్కుడమ్ నిత్తై క్కుమ్ వళ్ళల్ పెరుమ్మకుక్కళే

నీజ్గాదళెల్లమ్ నిత్తై న్దేలోరమ్మవాయ్.

ఓడ్డి ఉలగు ఆశస్	: ఎదిగి లోకములను గొలిచిన
ఉత్తమున్ పేర్ పాడి	: ఉత్తముని నామంబులం బాడి
నాజ్గల్ నమ్మబై కు-	: మేము మా నోమునకు
శాన్ బ్రీ నీరాడినాల్	: పూనుకొని తీర్థమాడినచో
తీజ్లు ఇన్తి	: వ్యాధి దుర్భితౌద్యమంగళములు లేకుండ
నాడు ఎల్లామ్	: దేశమెల్లను
తిజ్గల్ ముమ్మారి పెంగ్దొదు	: నెల మూడువానలు పురిసి
ఓజ్లు పెరుమ్ శెన్నెల్	: ఎదిగిన పెద్ద సస్యములు
ఊడు కయల్ ఉగళ	: మధ్యప్రదేశంబున మత్స్యంబులు పొరలుచుండ
పూజువళై పోదిల్	: వికసిత కువలయ పుష్పములందు
పొటివణ్ణు కణ్ పడుప్ప	: కాన్తిగల తుమ్మెదలు నిద్రింప
తేజ్గాదే పుక్కిరున్దు	: వెను దీయక చొచ్చి కూర్చుండి
శీర్ తములై	: వీనస్తనమును
పన్ బ్రీవాజ్	: పట్టి పిదికినం
వళ్ళల్ పెరుమ్ పశుక్కల్	: బౌదార్యముగల శ్రేష్ఠములై నపశువులు
నీజ్గాద శెల్వమ్ నిత్తెన్దు	: అవిచ్చిన్నమగు సంపద సమృద్ధ మగునట్లు
కుడమ్ నిత్తె క్కుమ్	: కుండ నింపును

ఓళ్ళి ఉలగు అళన్ద - వీరలు మొగట నారాయణుండిని యుభయ విభాతీయోగముం జెప్పి పాలకడలిం బవ్వళించియున్న చొప్పుం జెప్పి యిందవతారంబువరకుం జూడం బట్టుచున్నారు. ఓళ్ళి - ఎదిగి - జగద్రక్షణంబునకై క్షీరాబ్ధిశాయియై యుండి యందా ర్తరక్షణావకాశ లాభంబు లేనివరకును మంచు దవిలి వాలిన వెదురువలె నుండి మహాబలి బాధితలగు దేవతల యార్తధ్వని విని నంతన కలిగిన పరోపకారలాభ హర్షంబున గాని మున్ను వామనుండై యుండియు ప్రార్థితంబు లబ్ధంబయ్యె నని పొడమిన సంతోషంబున గాని నెదిగినట్లు దోచి తన చేతం బడిన దానధారోదకంబును తన శ్రీపాదంబును బ్రహ్మ తొళనంబు చేసిన నీరు నొక్కచూటు వడునట్లెదిగి.

ఉలగు అళన్ద - లోకముం గొలిచిన సత్తాధారణార్థంబగు జగద్వ్యాప్తియందట్ల సకల ప్రాణులయెడ నడుగిడుచో గుణాగుణ నిరూపణంబు సేయక తన కొక్క ప్రయోజనంబు లేకున్నను నిద్రించు బిడ్డం గొగలించు తల్లి చందంబునం దనకు నేతత్పర్కంబే ధారకంబని తోచునట్లుండుట. గుణాగుణవ్యవస్థ నిరూపింపమియు సతిమానుష చేష్టితంబులును విగ్రహ సౌందర్యంబునుం జూడం గృహావతారసమం బగుటచే శ్రీ వామనావతారంబు దలంచుట.

ఉత్తమ - 'భక్తానాం త్వం ప్రకాశనే' అనియును 'అవ్యహం జీవితం జహ్యం' అనియుం జెప్పినచొప్పున భక్తులకై మేను చాల్చుటయు వారల కార్యంబు వచ్చినచో నదియైనను విడుచుటయుం బూనియున్న వానికి తనది సెడఁ జూచియు నొరున కువకరించుటయు నది సెడకుండు నట్లువకరించుటయుం దన పనికికై యొరునిది సెడం జూచుటయుం గదా యుత్తమమధ్యమాధమ లక్షణములు.

వేర్ పాడి — తదర్థగుణప్రీతియై పాడుటకు హేతువు. మొదట నారాయణశబ్దంబును రెండవ పాశురంబున గుణపూర్తిం జెప్పు పరమ శబ్దంబును ఇందు వ్యాప్తిప్రత్యభిజ్ఞాపక త్రివిక్రమావదానంబుం గలుగుట యును ‘మన్దిరత్తాల్’ (తిరునె) అని మంత్రప్రస్తావము చేసి త్రివిక్రమావదానంబుం సెప్పుట తిరుమంగైయాత్కారి ప్రబంధంబునం గానవచ్చుటయుం జూడ మూలమంత్రంబు పాడుటయే హృదయం బనియుం జెప్పుదురు. ఇతరులం జూడ సీశ్వరునకుం గల యుత్తమత్వంబు వంటిది కేవల భగవత్స్మరణంబు కంటెం దన్నామస్మరణంబునకుం గల వాసి. మొదటిది గట్టిబంగరువంటిది, రెండవది పనిచేసిన బంగరువంటిది, మాతృఘాతకుండు సైతము చెయ్యి నొచ్చినచో నమ్మా యునునట్లు నాస్తికులు సైతము వ్యాధిపరిహారాదులకై నామంబులం బఠింతురు. ఇది యోగ్యతాపేక్షంబు గాక తానే యోగ్యత నొసంగును అనియుం జెప్పుదురు.

నాజ్గళ్ — నామంబులు పఠింపనిచో నిలువలేని వేము. డెండ మునకుం గావలివెట్టు నూరి నిట్టి లాభంబు గలుగుటం దమ్మునె కొనియాడుచున్నారనియుం జెప్పుదురు.

నమ్మావెక్కు — ప్రాప్యరుచి బలాత్కార కారితంబగు సీ నోమునకు.

శాశ్శీ సీరాడినాల్ — నోమునకని పలుకుచు విరహతాపంబు దీర సీరాడినచో. కృష్ణసంశ్లేషంబు సేయనని హృదయము. ఇంతకు మున్ను సామసంకీర్తనంబు చేసి యనుటచే సంబంధజ్ఞానపూర్వకంబగు కృష్ణసంశ్లే షము సేయనని ఫలితము.

తీజు ఇన్ది నాడు ఎల్లామ్ — ఒక్కొక్కని సుకృతమునకు ఫలంబు కలుగుచో నది యొక్కొక్కండే కదా యనుభవించునది. అచ్చటి

యప్పటి సకలజనుల సుకృతపరిపాకంబగు నవతారంబు వైభవంబునం గలుగు ఫలంబు వారల సమష్టిభాగ్యంబు గదా. 'రామే రాజ్యం ప్రశాంతి' (రా - యు) అని శ్రీ రామదేవ రాజ్య కాలంబున 'ప్రహృష్టముదితో లోకః' (రా - యు) అని లోకంబెల్ల యోగ క్షేమజనిత హవఃమోదంబులం జెందినది గాదే.

తిజ్జళ్ ముమ్మారి పెయ్దు - అతివృష్టినావృష్టులను నీతులు లేకుండ నూలునూనె యెక్కించినట్లు వలయు దినంబు లెండంగాయును 'నికామే నికామే నః పరస్యో వర్షతి' (యజుర్వే) అనుచొప్పన వలయునప్పుడెల్ల వర్షంబు గురియుట.

ఓజు పెయ్దు శెన్నెల్ - ప్రాతఃకాలంబున నునిచి మధ్యాహ్న కాలంబునం జూచుచోఁ దలయెత్తి కేలడ్డంబునిచి చూడవలయు నట్లుండుటయనియు, 'వృక్షే వృక్షే హి పశ్యామి' (రా - అ) అని మారీచుండు భయంబున రామరూపంబై చూచుచున్నట్లు వీరలును రాగభరంబునఁ ద్రివిక్రమాపదానంబై చెట్టుచెట్టునకుఁ జూచుటయనియు ఒక్క- మొదలొక్క- మడి వ్యాపించి యందుకు నవధిలేమి నాకాశావకాశం బెల్ల పెల్ల పెరుగుటయనియు నాలంకారికోకి.

ఊడు కయల్ ఊగళ - మధ్యప్రదేశంబున మత్స్యంబులు పొరలు చుండ మదంబునం గలభంబుల తెఱఁగున నెదిగిన మీలుచేసిచోఁ జొచ్చి పోనెడములేమిఁ దుళ్ళుచుండి పోవుం ద్రోవ యెఱుంగక త్రివిక్రమాప దానంబుంగని యనుకూలులు పడిన పాటులు పడుచున్నవట.

పూజువకై పోదీల్ - కలువ వికసించుగాలమున ననియం జెప్పవచ్చును.

పొటివడ్డు కణ్ పడుప్ప - మధుసానాన్యోన్యసంశ్లేషములం గలిగిన తేజంబెల్ల నొడలం బుయలుపడునట కాఁతిగల తుమ్మెదలు

పరస్పరానుకూల్యంబుగాఁ జూచి పుష్పస్పర్శనుఖాబున విషము దవలినట్లు నిద్రించి మేల్కొంచుచో నన్ను నీవు లేపవయితే వని యెండొంటితో నాడుకొనుట దోషం గోలాహలంబులం జేయుచుండు నట. తేనె గ్రోలం దుమ్మెద కలువం జేర నింతలో నదియు నస్యము నొక్కపెట్ట నెదుగ నందున్న మీలు పొరలం గదిలి తూగుటుయ్యెల నిద్రించు రాజకుమారుల చందంబున మధుముఖంబులతోనే నిద్రించునట. 'పల్కికమల తిడ్డె ప్పట్ట పగువాయలవన్ ముగమ్మనోక్కి నల్కియూడుమ్' పడకయగు తామరం దవలిన పెద్దనోటి మగయెండిమోముం జూచి యాడు యెండి ( ఇది తగునే యని ) దూరునని చెప్పినట్లు.

ఇది సస్యసమృద్ధి - ఇత సూరిసమృద్ధి చెప్పబడును.

తేజ్ఞాదే పుక్కిరున్దు - పశువులు పాలిచ్చుచోఁ దరుగకుండుట స్థావరప్రతిష్ఠవలెనుండి పాలు పిదుకంబూనుట సముద్రలంఘనమునకుం బూనుటవంటిది గాన ముంగేలి బలిమి కడిమి గలిగినవారలు గాక యాతనికీ జొరవట.

శీర్ తములై - వీనస్తనమును వ్రేలం బట్టఁ దరముగాదు గాన రొడు చేతులంబట్టి పిదుకవలయునట.

పల్లవీ వాజ్ఞ క్కుండమ్ నితై క్కుమ్ - పట్టి విడిచినం దానే కుండ నింపుననియుం పెట్టిన కుండలు దివియం దివియ నింపు ననియుం జెప్ప వచ్చును. కుండనిడనివారిదే తప్పుగాక పశువులకు లోపంబు లేదు. ఇచ్చ యున్నవా రీశ్వరుని జేరి కృతకృత్యులగు నట్లే పశువులం జేరినం గృత కృత్యులగుదురట.

వశ్యత్ - ఎవ్వరేనియు బిలిచి దూత్యము సేయుమన్నను సేయ 'వెడలు శ్రీ' కృష్ణునిచందంబున నిష్పశువులును పసిబిడ్డలకు సైతము కట్టం గొట్టం బట్టువడి తమ్ము వారివశము సేయునట.

పెరుమ్ పశుక్కల్ — కనవు నీరును ధారకముగాఁ బెరుగుట గాక  
శత్రుంజయము శ్రీరామస్వర్కంబున నట్ల కృష్ణస్వర్కంబుననే పెరిగినవట.

నీజ్కాద శెల్వమ్ నిజైన్దు — చేతనుల పుణ్యపాపమాలం గొలిచి  
ఫలంబిడు నీశ్వరుని పట్టికాక 'పాపానాం వా శుభానాం వా' యని  
పాపశుభులనెన్నని దయగల యామె కటాక్షమునఁ గలిగినదని తోఁపింప  
నట. నిండునట్లు కుండ నింపునని యన్వయము.





## నాల్గవ పాఠము

పర్జన్యదేవుని గృష్ణసాదృశ్యమునం గొనిచూడి స్వాభిమతవర్ధకంబగు వర్షఫలంబుం బ్రార్థింపుచున్నారు.

‘ద్రవన్ని దైత్యాః ప్రణమన్తి దేవతాః’ అని భగవత్సమాశ్రయణంబు చేసినవారలకు దైత్యులు బెదరుటయు దేవతలుసస్థానంబు సేయుటయు ‘స్వపురుషమభివీక్ష్య పాశహస్తం వదతి యమః కిల తస్య కర్ణమూలే’ పరిహర మధుసూదనప్రపన్నాక్ ప్రభురహమస్యస్మణాం స వైష్ణవానామ్’ (విష్ణు) అనియు ‘తిఱిమ్మేల్మిక్ కళ్ళేర్ తిరువడి తన్నామమ్ మఱిన్దుమ్ పుఱిన్దొమ్మామాన్దరై - ఇత్తెళ్ళియుమ్ శాదువ రాయ్ పోదుమిన్దళెన్టాన్ నమనుమ్ తన్ తూదువరై కూవి చెవిక్కు’ అనియు భగవత్ప్రసన్నులం జూచి సేవించి సాధువులై పొండి యని యనుండు తన దూతలకుం జెప్పుననియు నిట్లు భగవత్సమాశ్రయణ ప్రభావంబుండ సర్వేశ్వరుండై కృష్ణుండై తమకు విధేయుండై యుండు మహాభాగ్యం బొనగూడినచో దేవతలు విధేయలగుట యాశ్చర్యంబు గాదు గాన పర్జన్యదేవత విధిప్రతిక్షయగుటం గాంచి యిట్టి సేయ వలయునని విధింపుచున్నారనియుం జెప్పుదురు.



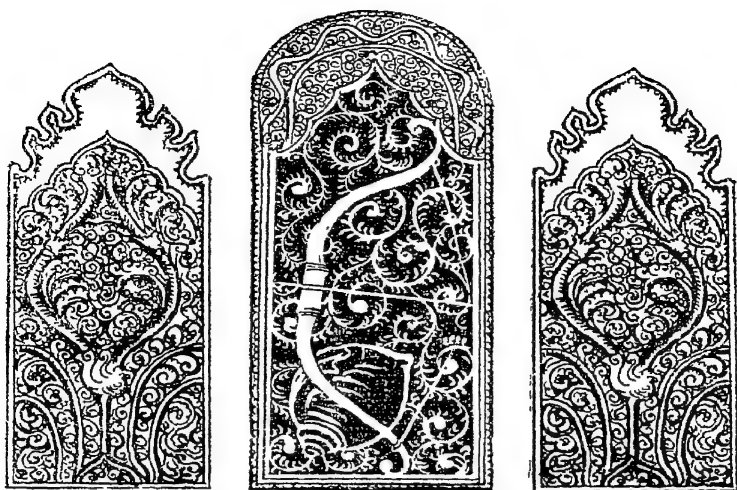


ఆశ్చర్యమై కళ్ళా!...

ముదల్ వాడొ ఉరువమ్మోల్ మెయ్ కలుస్తు...

ఆశ్చర్యపోల్ మిన్ని, వలమ్మనిపోల్ నిస్తదిన్దు...

శరమ్మలై పోల్ చామ్మ వులగినిల్ పెయ్ దిజాయ్



## 4

అభిమతైక్కణ్ణా! ఒన్టు సీ కైకరవేల్

అభియుళ్ళ పుక్కు ముగన్దుకొడార్ త్తేటి

ఊటిముదల్వనురువమ్పోల్ మెయ్కలుత్తు

పాటియన్దోళుడై ప్పల్పునాబన్ కైయిళ్

అభిపోల్ మిన్ని వలమ్మరిపోల్ నిన్దదిర్న్దు

తామ్రాదేశార్ బిముదైత్త శరమతై పోల్

వాళువులగినిల్ పెయ్దిడాయ్ నాజ్జుమ్

మార్గటిసిరాడ మగిల్ న్దేలోరెమ్బావాయ్.

ఆభిమతైక్కణ్ణా	: గంభీరస్వభావుండవై వర్షము నిర్వహించువాడా
ఒస్తు నీ కై కరవేల్	: ఒక్కపుడును నీ యాదార్యంబుం దప్పకుమీ
ఆభియుల్ పుక్కు	: సముద్రములో జొచ్చి
ముగన్దు కొడు	: జలపానము చేసి
ఆర్త్తు ఏటి	: గర్జించి ఎక్కి
ఊభి నుదల్వన్ ఉరువమ్ పోల్:	కాలోపలక్షిత జగత్తారణంబైన వాని విగ్రహంబువలె
మెయ్ కఱుత్తు	: మేను నల్లబడి
పాభి అమ్ తోళ్ ఉడై	: ప్రబలమై (విశాలమై) సుందరంబైన భుజంబు గల
పట్టనాబన్ కైయిల్	: పద్మనాభుని శ్రీహస్తంబునందలి
ఆభిపోల్ మిన్ని	: శ్రీ సుదర్శనంబు మాడ్కి మెఱిసి
వలమ్పురిపోల్ నిన్దు అదిర్ న్దు	: దక్షిణావర్తంబగు శ్రీ పాంచజన్యంబు చందంబున నిలిచి ఘోషించి
శార్ జ్గమ్ ఉడై త్త శరమత్తైపోల్:	శ్రీ శాఙ్గము చిమ్మిన బాణవర్షంబు వలె
వాఱు	: సుఖించుటకు
నాఱ్గళుమ్ మూర్ గభి నీరాడ	: మేమును ఆనందించి మార్గశీర్ష
మగిత్తై న్దు	: స్నానంబు నేయ
తాఱ్ఱాదే	: తడవు చేయక
ఉలగినిల్ పెయ్దిడాయ్	: లోకమందెల్ల వర్షింపుమీ,

ఆత్మీయత్వైక్యతా—సృష్టి సంహారంబుల బ్రహ్మ రుద్రులపై నునిచి పాలనంబు తానె నడపు నారాయణునియట్లు లోకుల దండించుట మొదలగు క్రూర వ్యాపారంబుల యమాదులపై నుంచి జగమును సరసవ్యాపారంబులం గాపాడువాఁడవు గావే నీవు. ఇందువలన లోకుల నీచత్వంబెన్నక నీ మహత్త్వంబునకుం దగునట్లు వర్ణింపుమునట - మండలవర్ణనిర్వాహకా యనియుం జెప్పవచ్చును - వేఱువేఱుగ జనుల సుకృత దుష్కృతంబుల విచారింపక యస్మద్భాగ్యఫలంబు నందఱకుం బంచియిడుమని భావము. ‘పాపానాం వా శుభానాం వా’ (రా-యు) అని పాపశుభవిభాగంబు విడిచి యందఱం గాపాడ దలంచు నామె తెగవారుగాన నిట్లు సెప్పుట. లోకదృష్టి రాజావ్యతిరేకంబున నుత్పం దగునే యనియుం జెప్పుదురు. బాలలు గానఁ బరస్పరదేవా యని పిలువ నెఱుంగుమి నధికృతకృత్యముం బురస్కరించి పిలుచుట.

ఒస్తు నీ కైకరవేల్ — చేతనుల గుణదోషములం గొలిచి ఫలంబులిడు నీశ్వరుని గోష్ఠిం జూడక ‘న కళ్ళిన్నాపరాధ్యతి’ (రా-యు) యను మావారి సిద్ధాంతముగట్టి వర్ణింపుమని భావమని చెప్పుదురు.

ఆత్మీయుల్ పుక్కు — సగరపుత్రులు ద్రవ్విన గుంటందాగు మాహాసముద్రమునం జొరవలయునట. అదియు రేవునం గాదు. మధ్యభాగంబున నట.

మగన్ల కొడు — పైపై నీరు గొనివచ్చుట గాదు - సముద్రములో నిసుక కేషింపవలయునట.

ఆర్త్రు—కానరాకయుండి కాపాడు సంతర్యామివలెం గారాదు. ప్రాయోపవిష్టులగు వానరులెల్ల నాంజనేయుని యాగమంబుగని సంభ్రమంబందినట్లు నాడెల్ల నీ ధ్వని విని మనునట్లు మెఱుపులు నుఱుములు విల్లుం జూపి మాహాసంరగభంబుతోఁ గానరావలయునట.

ఏఱి—ఆకాశంబెల్ల నిరవకాశంబగునట్లు. ‘విణ్ణీలవేలాప్పు విరిత్తా త్పోలే’ (నా - తి) మిన్నెల్ల నల్లని వితానంబు వరిచినట్లును ‘మద యానై పోత్తెన్ద’ అని మదగజంబులవలె లేచియు వ్యాపరింపవలయునట.

ఉద్ధృతిముదల్ వాడు చిరునవ్వుతో మెయ్యకలుత్తు - అవిభక్తతమ శృద్ధివాచ్యంబగు నవస్థంజెందిన ప్రకృతిశరీరంబుగాన నిట్లు సెప్పటం. చిరకాలము తనయం దుపసంహృతంబైన జగము వెండియుం బొడమింప సంకల్పించుచో గారుకొన్న పైరులకట్ల యొడలం బొడమిన వైలక్షణ్యంబు దలంచి యిట్లు సెప్పటం యనియం జెప్పుదురు. మేను నల్లదనంబున సాటియగుటంతయగాక యాతనిలోని సారస్వంబు మీకు గలుగునే. వర్షించిన పై వెల్లబారుట తప్పదని తోపింప మేను నల్ల బడుటయె చెప్పబడినది.

పాత్రీఅమ్ తోళ్ ఉడ్డె - కువలయావీడ మల్ల కంసాదినిరసనంబున ననాయానంబగుటం బ్రబలత్వము - 'బాహుఃచ్ఛాయా మవష్టభోయస్య లోకో మహత్మనః' (రా-) అనుచొప్పున రక్ష్యవర్గంబెల్లఁ దన నీడ నొదిగినను తన రక్షణసామగ్రి మిగిలియుండుట విశాలత్వము. అట్లు గాక నిస్సారం బైనంగూడ విడువంజాలని యందమున సుందరంబగుట. రక్షకంబే భోగ్యంబయ్యెనని భావము.

వట్పనాబన్ - బిడ్డను తొట్టెలోఁ బెట్టి చుట్టం దెరంగట్టి యాయుధపాణియై కాపుండువానివలె శ్రీనాభీకమలంబున బ్రహ్మను సృజించి పెట్టి భుజంబులం గాపాడువాఁడట.

కైయి లాక్రీపోల్ మిన్ని - గృహస్వామి పుత్రజన్మంబు విని కనియేసియుం బొడమువార్షంబు గాంభీర్యంబునం బయికిం దోపింపకున్నను దానవర్గంబు ప్రీతి ప్రకాశంబగునట్లు వసంతమాడుట మొదలగు సంభ్రమంబులు సేయుచందంబున బ్రహ్మాత్మత్వసంభ్రమంబు శ్రీసుదర్శనుండు గొనియాడునట.

వలమ్మరి పోల్ నిస్తు అదిర్ న్దు - 'స ఘోషో ధార్తరాష్ట్రాణాం హృదయాని వ్యదారయత్' (భ - గీ) అన్నచొప్పున భారత సమరంబునఁ బ్రతికూలహృదయవిదారణంబగు శ్రీ పాంచజన్యంబు నూడ్చి నుండి దానివడువున నొక్కమాటు ఘోషించి యుండుట లేక యేకముగా ఘోషింపవలయునట.

తామ్రాదేమా నోమునం గలుగు నుపవాసకృత్యము చూచు చుండు విభంబంబుం గూడదు. తన్ను నేవించుట దేవమాతృకంబువలెం గాక నదీమాతృకంబువలె నియతఫలం బగునట్లార్చి మున్నె రక్షించు నీశ్వరునివిధంబు గావలయును.

శార్ఙ్గమ్ ఉదైత్త శరమః పోల్ - నిరాహార సర్వంబువలె నింతకుమున్ను నిర్విషయంబై యడంగియున్న విల్లు శ్రీరామదేవుండు కను నన్న నేయునంతన 'శరవర్షం వర్ష హ' యన్నవిధంబున బాణ వర్షంబు తానే కురియుచుండి 'ఎయ్యవణ్ణ వెజ్జతై (తి - నె) అనిన చొప్పున నేయుటయే స్వభావంబుగాఁ గల క్రూరకోదండంబు గావున స్వామి యమ్మువిడుటం దక్క- చేయవలయునది లేకుండ భృత్యవర్గంబు రేగినచోఁ బృథివీపతికి నాగదన్న చందంబునఁ బ్రయోక్తకు సైతము 'అవష్టభ్య మహద్ధనుః' (రా-అ) అనుచొప్పున నతిప్రయత్ననివార్యంబై యుండునట.

వామః ఉలగినిల్ పెయ్దిడాయ్ - శరవర్షంబువలె రాక్షస ధ్వంసంబు సైతము సైరింపరాదట - అనుకూల ప్రతికూల విభాగంబు లేక లోకమెల్ల సుఖంపవలయునట.

ఇది నాకు మున్నె నిశ్చితంబైన పనిగాదో యని యతండు శంకించునని తలంచి చెప్పుచున్నారు.

నాజ్ఞభుమే మార్గభ్రాంతిరాడ మగిహ్నస్థ - మేము నోము నోచిన వారమై దాని ఫలంబైన వర్షంబు గలిగి కృష్ణసంక్లేషలాభంబున నానందించి స్నానము నేతుము. ఇతరులకు మార్గశీర్ష స్నానంబుదక్క- నటపై బ్రీతిపూర్వక స్నానంబునేయు నిర్బంధంబు లేదుగదా. మా కట్లు గాదు. నీకుఁ బ్రయంబగునట్లు మేమును శ్రీ కృష్ణుండు నానందించి స్నానమునేయుదు మనుచున్నారట. వర్షింపుమీ యని క్రియతో వ్యవహరింపుము.



## ఐ ద వ పా శు ర ము

మనమిట్లు పెద్దగా నుద్యోగించి యందుకుం బుచ్చితిమి. మన కిది సిద్ధించుటకు విరోధులయిన కర్మంబు లనేకంబులుండ నది యెట్లు సిద్ధించు. 'శ్రేయాంసి బహువిఘ్నాని' యనిన చొప్పున శ్రేయః కార్యంబులెల్ల విఘ్నభూయిష్ఠంబులు గదా. శ్రీ వసిష్ఠాదులు ముహూర్తనంవిధానము నేను 'త్వచ్ఛామో హి మహాబాహుమ్' (రా. అ) అని యట్లు పౌరజనాభిమతంబైయును, పుణ్యాధికుం డయిన శ్రీరామదేవుని పట్టాభిషేకంబే విహతంబయ్యెగాదే యని ప్రశ్నమునేయ, వారిలో వేదాంతజ్ఞానముగల యొకరై ప్రాప్యప్రాపక రూపంబుల భోగ్యుండయిన భగవంతుని మనమనుభవించుచో, బిత్తోపహతుండు భోగార్థంబుగా క్షీరపానంబునేయం బిత్తంబు దనంతనె తొలఁగునట్లు విఘ్నంబు లెల్లం దొలంగు ననుచున్నది.



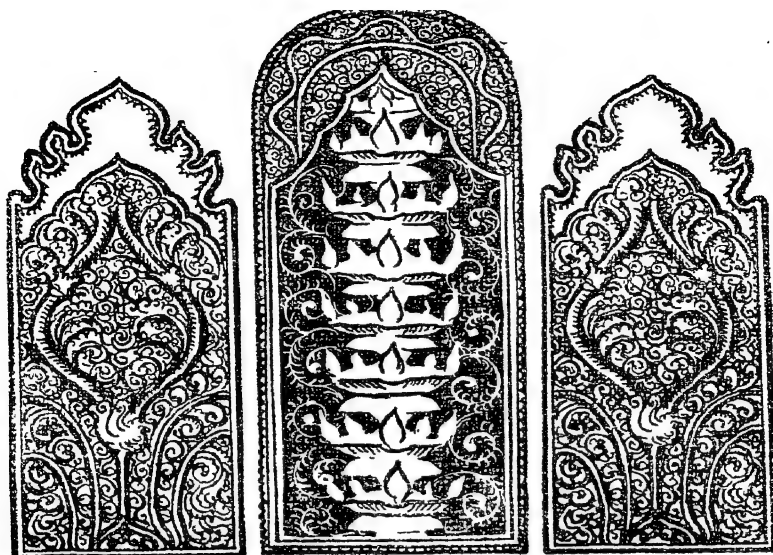


మాయ పెరుగీర్ యమునై త్తుళై వనై ...

వాయనాల్ పాడి మన త్తినాల్ పెన్ద్రగ్గా,

మాయ ప్పిళైయుమ్ పుళితరువాన్ నిష్ట ప్పెళుమ్

శ్రీ . పల్ల వానానాన్



## 5

మాయనై మన్సువడమదురై మైన్దనై

తూయ పెరునీర్ యమునైత్తుత్తైవనై

ఆయర్ కల త్రినిల్ తోస్తుమణివిళక్కై

తాయై క్కుడల్ విళక్కమ్ శెయ్ద తామోదరనై

తూయోమాయ్ వన్దునామ్ తూమలర్ తూవిత్తొళుద

వాయినాల్ పాడి మన త్రినాల్ శిన్దిక్క

పోయపిత్తై యుమ్ పుగుదరువాన్ నిన్దనవుమ్

తీయినిల్ తూశాగుమ్ శెప్పేలోరెమ్బావాయ్.

- మాయనై : ఆశ్చర్యచేష్టితుని,
- మన్ను వడమదురై మైన్దనై : భగవత్సంబంధంబు నిత్యముగా నుండు  
ను త్తరమధురకు బలవంతుని ( బాలుని,  
రాజును )
- తూయ పెరుసీర్ యమునై : పరిశుద్ధము నగాధంబు నగు నీరుగల  
త్తుత్తై వనై యమునానది రేవువాని
- ఆయర్ కుల త్తినిల్ తోన్రుమ్ : గోపకులంబునం బ్రకాశించు మంగళ  
అణివిళ్ళక్కై దీపమును
- తాయైకుడల్ విళక్కమ్ : తల్లిగర్భంబునకుం బ్రకాశంబు  
శేయ్ద తామోదరనై : నేసిన దామోదరుని
- తూయోమాయ్ వన్రు నామ్ : పరిశుద్ధులమై వచ్చి నేము
- తూమల్ తూవి : పరిశుద్ధ పుష్పముల నమర్పించి
- తొయ్దు : నేవించి
- వాయినాల్ పాడి : నోటం బాడి
- మన త్తినాల్ శినిక్క : మనసున భ్యానింప
- పోయప్పిత్తైయుమ్ : పూర్వాఘంబులును
- పుగుదరువాన్ నిన్దనవుమ్ : ఉత్తరాఘంబులును
- తీయినిల్ తూశాగుమ్ : నిప్పుపై దూదియగును
- శేప్పు : చెప్పుమీ.

మాయనై - శ్రీవైకుంఠము నందలి యైశ్వర్యంబు దలంచి అది వాచామగోచరంబు గామియు శ్రీకృష్ణావతారంబు నందలి సౌలభ్యంబు దలంచి యదియు నట్లగుట నది వైకుంఠంబునందనుభవింపం జూచి యొక్క యూరునకు తన్ను నిచ్చిన యా సౌలభ్యంబుకంటె నొక్క లోకంబునకెల్లం దన్నొసంగిన యా సౌలభ్యంబు మిక్కుటంబు గాన నదియు నట్లగుటయు 'జాతోఽసి దేవదేవేశ శఙ్ఖచక్రగదాధర' (విష్ణు-౫౭) అనుచొప్పున నిత్యసూరులకు నద్భుతావహంబైన నిరఙ్గులై శ్వర్యంబు వాడు సుమీ యిట్లవతరించెనని యవతారసౌలభ్యంబు సెప్పంబోయి యందు మునింగి యాశ్చర్య మాశ్చర్యమని యూరకుండుట.

జాతోఽసి - దేవకిడుపునం బండ్రెండు మాసములు పుత్రత్వ మునం గొదువదీర నుండి నేడు నీవయినం బుట్టనై తి ననవశంబై యని ముదలకించుట.

దేవదేవేశ - ఇట్లు వుట్టినవాడవొక్కనాడుం గర్మస్పర్శంబు లేనివారి మేలువాడవు గావే యనుట.

శఙ్ఖచక్రగదాధర - నీ యసాధారణ చిహ్నంబులతోఁ గాదే నీ వవతరించితి వనుట.

మన్ను వడమదురై - మున్ను శ్రీవామనుని సిద్ధాశ్రమంబై వెనుక శ్రీ శత్రుఘ్నుండు మన్నెముం గొట్టి పట్టణంబు నేయుటయు నిప్పుడు 'మధురా నామ నగరీ పుణ్యా పాపహరా శుభాయస్యాం జాతోజగన్నాథ స్సాతౌద్విష్ణుస్సనాతనః॥' అనుచొప్పున 'నలమద్దమిల్లదోర్ నాడు' అనంబడిన యానందపరిచ్ఛేదము లేని లోకంబగు శ్రీవైకుంఠము మాడ్చి భోగ్యతాతిశయమున సుప్రసిద్ధమై సిద్ధోపాయమును మన కిచ్చిన సాధనంబై విరోధినిరసనమును దానే చేయంజాలి ప్రాప్యస్థానంబై జగన్నాథుండగుట తన ప్రజల పాపంబులం దీర్చ దన స్వభావంబుతోనె వ్యాపకుండై యు నిత్యుండై యు వ్యాప్యైకదేశంబగు తనయం దాశ్రిత

సజాతీయుండై పుట్టుటయు నిట్లు సర్వేశ్వరుండు మాటిమాటికిం దనతో సంబంధంబుగన్న ప్రదేశమనుట.

మొననై - 'తనైకాలిల్ పెరువిలఱ్ఱు తాళవిల్లి సళ్ళిరుట్టణ్ వన్దవెన్దై' అని తల్లిదండ్రుల కాలిసంకెల సడలివచ్చిన స్వామియగుటయు సవతారానన్తరంబున బాలుండై తోచుటయు నందఱుం దనరూపంబున వశంబు సేసికొనుటయు వరుసనే సాధకములు.

తూయపెరుసీర్ యమునైత్తుత్తైవనై - శ్రీ వై కుంఠంబునకు విరజయట్ల వచ్చినచోటను నొక్క నది గలదనుట. 'వసుదేవో వహ్ని విష్ణుం జానుమాత్రోదకో యయా' (వి - ౫. ౭) అనుచోప్పున శ్రీవసుదేవుండుశ్రీకృష్ణునిగొని పోవునప్పుడు భవ్యమై మోకాలిబంటిగా నుండుటయు, కృష్ణుండునుం బడుచులును మాటిమాటికిం బుక్కిలిం చుటయును, 'ప్రసాదం నిమ్నగా యాతా జాయమానే జనార్దనే' (వి - ౫. ౭) అని కృష్ణావతారంబునం దేటుయగుటయుం బరిశుద్ధ మనుటకు హేతువులందు. 'యమునాం చాతిగమ్భిరామ్' (వి - ౫. ౭) అని యత్యగాధంబై నదియె కదా భవ్యంబై నది. రాసగోష్ఠీస్థానంబు గనం బడుచులు దొరకొను రేవువాడనుట.

అయర్కులత్తినిల్ తోన్ఱుమ్ అణివిళక్కై - శ్రీ వై కుంఠము కంటెను గొల్లపల్లెలో గుణంబులు అంధకారదీపము వలె సత్యజ్ఞప్రసము లట. అవతారంబు మధురయందైనను ప్రకాశించిందనియుం జెప్ప వచ్చును. 'అచ్యుతభానునా దేవకీపూర్వసంధ్యాయామావిర్భూతమ్' (వి - ౫. ౭) అనుచోప్పున వాస్తవసంబంధంబు లేమిని పూర్వసంధ్యకు సూర్యసంబంధంబట్ల దేవకీగర్భముతో నీతని సంబంధమనుట.

తాయై క్కుడల్ విళక్కమ్ శెయ్ద తామోదరనై - 'కాసల్యా శుశుభే తేన పుత్రేణామితతేజసా' (రా - బా) అన్నచోప్పున కాసల్య శ్రీ రామదేవునిచేతం బ్రకాశించినట్ల. 'ఎన్ననోన్పు నోన్ శ్రాళ్ళకొలో

ఇవనై ప్పెన్ద్రవయిటుడై యాళ్ళ' ( పెర్ - తి ) ఏమి నోము నోచినదో యీతనిం గన్న కడుపుగల తల్లి యని లోకుల పొగడుగాంచుటచే దన్నుఁ గన్నకడుపునకుం బట్టము గట్టినవాడై, తన భవ్యతచే లోకులు దల్లిం బొగడునట్లుగా మన బంధంబు మనకుం ద్రుంపరానియట్లు తనకుం ద్రుంపరాని తన యుదరబంధనముం జింతించు నాశ్రితుల బంధములం బోగొట్టువాని.

తూయోమాయ్ వస్తు నాస్ - విషయాన్తరవై ముఖ్యం బను భావశుద్ధి దక్క మఱి శుద్ధి వెదుకంబని లేదు కదా. ' శుద్ధం వేత్తి విభీషణమ్ ' ( రా - యు ) అని పుత్రదారాదుల విడిచి వచ్చిన శ్రీవిభీషణునినున్న చందంబుననే శుద్ధునిగాం దలంచెగదా. ఎట్లున్నవా డట్లనే యధికారియనియు అతండు గొల్లవాఁడుగా మేము వ్రేతలమై వచ్చితిమని యర్థంబనియు భట్టార్యుని గోష్ఠికి నత్రైవర్ణికులు వెలిగా నిలువ నిప్పుడిది గొల్లవలై నుండీ రండీ యనెననియుం జెప్పుదురు. ' ఉపసేయైరువస్థితః ' ( రా - అ ) అని నేను వచ్చి సేవింపందగినవారు నన్ను జూడవచ్చిరని చెప్పినవాఁడు గాన నతండు రాజూచు మనమె వచ్చి. ఉపాయమదలి అధ్యవసాయంబు వెడలసీనియ ట్లుపేయత్వర మర్యాదనుండనీదు.

తూమలర్ - ' మిక్కశీర్ తొణ్డరిట్ట పూన్దళవు ' ( తి - మొ ) మిక్కిలి గుణములు గల దాసులిడిన శ్రీతులసి యనియు, ' శూట్టున న్మాలైగళ్ తూయనవేన్ది ' ( తి - వి ) చుట్టిన మంచి పూదండల శుద్ధులై యెత్తి అనియుం జెప్పినచొప్పున ననన్యప్రయోజనంబులైన పూవులు యోగ్యాయోగ్యవిభాగంబుం జూడక కంటికిఁ దోచిన పుష్పమెల్ల ననియుం జెప్పుదురు.

తూయ్ - ' యథా తథా వాఽపి ' ( ఆ - స్తో ) అను న్యాయం బునం బ్రేమబలాత్కారంబునం గ్రమము దప్పియెను.

తొమ్మిదు - ' ఋణం ప్రవృద్ధమివ మే హృదయాన్నాపసర్పతి ' అని మొఱవెట్టిన మాత్రనే ఋణంబు పెరిగి యెద నెడలకున్న దను వాఁడు గాన నంజలియె యతనికి భరంబట. వాని యంజలిం గొను



వారు వాని కంజలి నేయుట పిత్రాదులకుఁ దప్పగాఁ దోచకుండుటకై యనియు నాలంకారికవద్దతిం జెప్పదురు.

వాయినాల్ పాడి — నోరుగలుగుట సఫలంబయ్యెనే యని శ్రీమ న్నామంబులం బాడి; మనస్సహాయము లేకుండనే పాడి యనియును, 'ఉవాచ' అన్నచొప్పున వచ్చుటయుం గాక చెప్పుటయుం జేసితి మనుటయుం జెప్పదురు.

మనత్తినాల్ శిన్దిక్క — 'యత్పురుషో మనసాభిగచ్ఛతి యద్ధి మనసా ధ్యాయతి తద్వాచా వదతి తత్కర్మణా కరోతి' అని మనసునం దలంచినదానిని నోటం బలికి క్రియం జేయునను క్రమంబు తప్పనట్లు వేఱువేఱుగాఁ గరణంబులు పై బడుచున్నవట.

పోయ పితై యుమ్ పుగుదరువాన్ నిష్టనవుమ్ — పూర్వాఘంబు లును ఉత్తరాఘంబులును కృష్ణానుభవప్రతిబంధకంబులగునవి యెల్ల ననుట.

తీయినిల్ తూశాగుమ్ — శర్కరయుం బాలును గ్రోలం బిత్త రోగంబు తానే పోవునట్లు, 'ఇషీకతూలమగ్నౌ ప్రోతం ప్రదూయేత' ( ఛాన్దో ) అని నిప్పున నిడిన దూది భస్మంబగునట్లు నశించుట.

శేప్ప—చెప్పమీ. అంతియు చాలునట. పూర్వాఘమనాది కాలమునుండి బుద్ధిపూర్వకముగాఁ జేసినది. ఉత్తరాఘమనఁగా భగవద్భా నము పుట్టినపైఁ బ్రకృతి వాసనచేతం బ్రామాదికంబుగా వచ్చునది యని చెప్పదురు.



ఇట్లు అయిదు పాశురంబులచేతం బ్రాహ్మప్రాపకాధికారి స్వరూపంబులును అట్టియధికారి కనుష్ఠేయమగు సంశంబును అవాంతర ఫలంబగు వర్షాది సంపత్తియును వర్షార్థంబుగాఁ బరస్మదేవుని శ్రీ కృష్ణసాదృశ్యంబునం బొగడుటయు, ప్రధాన ఫల-బైన భగవదనుభవంబునకు వచ్చు నిరోధులు శమించు విధంబునం జెప్పి 'కాలామ్మై నెళ్ళియిమ్ కణ్ శుమ్మలుమ్' అని కాళ్ళు దిగంబడును మనసు శిథిలంబగును కన్నులు దిరుగుననియు 'ఉయిర్ కాత్తాచ్చెయ్మిక్కి' (తి-వా-మొ) ఆ ప్రాణమును గాచుకొని దాన్యము నేయుండి యనియును 'అట్టియొడుమ్ పొన్నార్ శార్జముడైయ వడిగల్గై యిన్నా రెన్వఱియేన్' (తి - మొ) చక్రముతో సువర్ణపూర్ణంబైన శార్జధనువుగల స్వామి నిట్టివారని యెఱుంగననియుం జెప్పినచొప్పున నవగాహించువారి ముంచివేయు స్వభావంబుగల భగవద్విషయంబున 'అడియార్ గళ్ క్కజ్జులై' అని నిత్యసూరుల సంఘంబుల ననుటచేత వారలకు సైత మొంటిగా ననుభవించుట దుస్సరంబు గాన పూర్ణ నదీప్రవాహంబునం జొచ్చు చందంబున సహాయాపేక్ష గలుగుటయు నందును, 'ఇమైయోర్ తమక్కుమ్-శెవ్వే నెళ్ళాల్ నినై ప్పరిదాల్ వెణ్ణెయూణెన్నుమీనచ్చాల్' అని నిత్య సూరులకు సైతము లెన్నమననుచేఁ దలంప శక్యంబు గాదు వెన్న దినుటయను నీ లఘూక్తి యనుచొప్పున సౌలభ్య మహిమ సౌందర్య సాగరం బయిన శ్రీ కృష్ణుని గుణానుభవంబు నిత్యసూరులకు సైతము దుస్సరంబై యుండ గొల్ల పిన్నపడుచులకు కై ముతికన్యాయసిద్ధం బగుటయు, 'ఏకః స్వాదు న భుజ్జీత' అనునట్లు ఒంటిగా స్వాదుపదార్థంబు

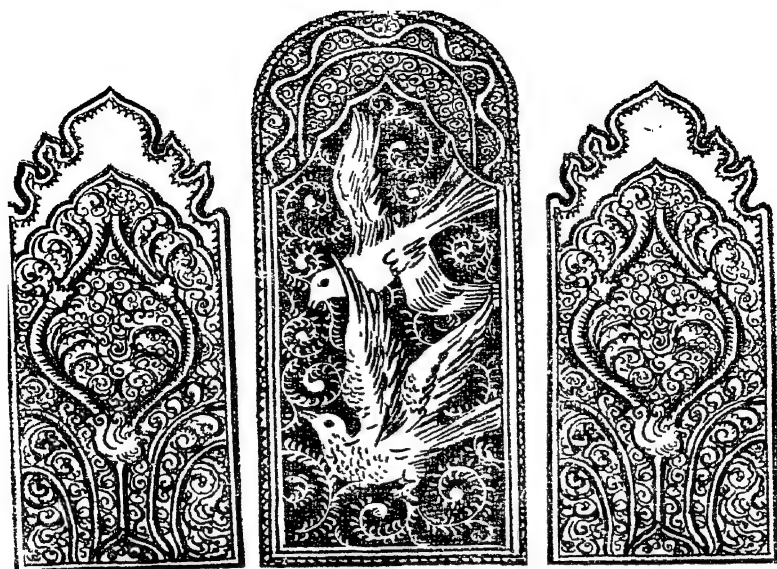
లనుభవంపని ధార్మికప్రకృతులగుటయు రుచిగలవా రందుకుం జెడుచోఁ  
 జూచి సై చువారు గామియు. భగవదాశ్రయణంబుం దదీయ పురస్స  
 రంబుగాఁ జేయుట యాత్మర్థికంబగుటయు సనుభావ్య కృష్ణగుణంబులు  
 కొందఱి నిమిత్తులంజేసి కృత్యముగ్ధులం జేయుటయుం గొందఱి నున్నచో  
 నుండనీక నాడించుటయుం గలదు గాన మున్ను లేచినవారలు లేవం  
 జాలక పవ్వళించియున్నవారల లేపంబూని యందును ముందుగా  
 నూతనురాలగుట నోమునందలి రుచి లెస్సగా నెఱుంగని యొక్క  
 పడుచును లేపుచున్నారు.







పుట్టమే అమ్మిన కాగ్ ; పున్నై యన్ కోయిలిల్...  
 శడ్డన్ పెరవమ్ కేట్టిలె యో?... మునివర్గళిమ్ యోగిళున్  
 మేన్ ప్పొన్దు అరియెన్దు పెరవమ్  
 శాన్మ పుగున్దు పుగిన్దు



## 6

పుళ్ళమ్ శిలమ్మినకాణ్ పుళ్ళరైయన్ కోయిలిర్

వెళ్ళైవిళిళజ్జిన్ పేరరవమ్ కేట్టిరైయో

పిళ్ళాయెన్దిరాయ్ పేయ్ములై నజ్జుణ్ణు

కళ్ళచ్చగడమ్ కలక్కళైయక్కాలోచ్చి

వెళ్ళత్తరవిర్ తుయిలమర్న్ద విత్తివై

ఉళ్ళత్తుక్కొణ్ణు మునివర్ గళమ్ యోగిగళమ్

మెళ్ళవెళైన్దరయెన్ద పేరరవమ్

ఉళ్ళమ్పుగున్దు కుళిర్ న్దేలోరమ్పావాయ్.

పిళ్ళాయ్	: పిన్నదానా
పుళ్ళమ్ శిలిప్పినకాణ్	: పక్షులు కూసినవి సుమ్మి.
పుళ్ళరై యన్ కోయిలిత్	: గరుడస్వామియగు సర్వేశ్వరుని యాలయమునందు
వెళ్ళై విళి శణ్ణిన్	: వెల్లనిదై ఘోషించు శంఖముయొక్క
వేరరవమ్ కేట్టిలె యో	: మహాఘోషము వినవే.
వేయ్ములై నళ్ళు ఉట్టై	: పూతనాస్తన విషం బారగించి
కళ్ళచ్చగడమ్ కలక్కళియ	: వంచకమగు శకటము బలక్షీణంబగునట్లు
కాలోచ్చి	: కాలు చిమ్మి
వెళ్ళత్తు అరవిల్	: పాలసముద్రమున శేషనర్పముమీద
తుయిల్ అమర్న్ద విత్తినై	: యోగవిద్రలో అమరిన కారణభూతుని
ఉళ్ళత్తు కొణ్ణు	: మనసునం గొని
మునివర్ గళుమ్ యోగిగళుమ్	: మననశీలురును యోగాభ్యాసమునేయు వారలును
మెళ్ళ ఎత్తున్దు	: మెల్లగా లేచి
అరి యెన్ఱ పేరరవమ్	: హరిర్హరిః అనిన మహాఘోషము
ఉళ్ళమ్ పుగున్దు కుళిర్న్దు	: హృదయములో జొచ్చి చల్లపడునట్లు
ఎత్తున్దిరాయ్	: లే లే

పుళ్ళుమ్ శిలమ్మినకాన్ — ఈ పడుచులు పెందలకడ లేపంజూచి తెల్లవారుచుండం బన్నుండందగునే యని శిష్టగర్హనేసి ఆచిడ తెల్లవార లేదనినం దెల్లవారినదనిన నందు కశియాలం బేమనిన మేము మేలుకనినదే యనిన ‘ఉణ్ణో కణ్ కళ్ తుళ్ళుదలే’ (తి - వి) కలదో కన్నులు మోడ్చుట యన్నచొప్పున నున్న మీకు నిద్దురయును మేల్కనుటయుం గలదే యనిన వేఱడియాలంబు గలదనుటకుం బత్తులు సైతము రొద సేయుచు లేచి మేతకేగుచున్నవనుట.

మీరు పత్తులను లేపిననవి లేచి యుండును, ‘కాల్తె యెఱ్ఱునిరున్ద కరియ కురువిక్కణజ్జల్’ (నా తి) ప్రాతఃకాలమందే లేచియుండి పక్షిగణములు నామకీర్తనంబు సేయు నన్నచొప్పున మీరు పుట్టిన యూరిలోఁ బత్తులకు నిద్దురగలదే మఱియొక్కటి సెప్పం డనినం జెప్పుచున్నారు.

పుళ్ళరైయక్ కోయిలిల్ — గరుడాలయమునందని కాని, గరుడస్వామియగు సర్వేశ్వరుని యాలయమునందని కాని చెప్ప వచ్చును.

వైల్లె విళి శణ్గిన్ పేరరవమ్ కేట్టిలెయో — ప్రాబోధిక శంఖధ్వని గాదే యది యనుట. శ్రీ రామదేవుఁడవతరించి సర్వస్వామియని కొనియాడం బడుచుండియు ‘సహ పత్న్య విశాలాఘ్నో నారాయణ ముపాగమత్’ (రా - అ) అనుచొప్పునం దాను భజించుటకొక్క యాలయంబు గలుగునట్లు శ్రీకృష్ణునకు నొక్క దేవాలయంబు గలదని యెఱుఁగునది. ‘లక్ష్మణపూర్వజం చ’ (రా) అనుచొప్పున నాశ్రీతులంబట్టి తనపేరు నిరూపించునట్టిశ్వరుండు వారలకై శ్వర్యం బిడుటంబట్టి గరుడస్వామి యనుట. పురుషకారపూర్వకముగాఁ జనువారు గాన నిట్లనిరనియుం జెప్పుదురు. అది యామంబులం దెలుపు



శంఖంబు గాదే యని శంకించునని మహాభూషం బనుట, 'విల్లి శబ్ద' అనఁగా పిలుచు శంఖంబు గాన సత్వోత్తరమయిన కాలంబున సేవింప రండ్డి యని పిలుచునట. శంఖధ్వని వినినప్పుడే దాని ధావళ్యంబు నుద్దేశ్యమయి తోచుట నదియుం జెప్పట.

ఇట్లన విని నిరుత్తరయైయుం బన్నుండినం జెప్పుచున్నారు.

పిళ్ళాయెమ్మనిరాయ్ — భగవద్విషయంబునం గ్రొత్తదానవు గాన భాగవతసంశ్లేషభోగ్యత నెఱుంగవు. మేము నిన్నుం జూడ నానపడినట్లు నీవు మమ్ముం జూడ నానపడవలదే. మిమ్ము నెవ్వరు లేపిరనినను దమదమ కార్యంబులు సేసికొను వారి ధ్వని విని లేచితి మనుచున్నారు.

పేయ్ములై నఱ్ఱుణ్ణు — కావంగన్నతల్లియు డగ్గరని సమయంబున మారణసంకల్పముతో వచ్చిన దాని నా సంకల్పముతోనే నాశముసేయుట.

కళ్ళచ్చగడమ్ కలక్కఱ్ఱియక్కాలోచ్చి—తల్లి రక్షకై యుంచిన శకటమె యసురావేశంబున సపాయకారణంబగుచో స్తన్యపానమునకుం జాగయ్యె నను పేర నిగుడం దన్నిన శ్రీపాదంబు దవిలి యది భగ్నమగుట. ఈ యపాయంబులు విన్నచో నులికి చయ్యన లేచునని యీ యపదా నంబులెత్తుట.

వెళ్ళుత్తరవిల్ తుయిల్ అమర్న విత్తినై — ఇట్టి యపాయ ప్రసంగంబు లేక తన సౌకుమార్యంబునకుం దగునట్లు చల్లని వైల్లిలో నదియు నొత్తకుండ శైత్యమార్దవ సౌరభప్రకృతియగు శేషశయనముపై శ్రీ సంశ్లేషసంమర్దమునకుం గూడ నిద్దురసెడక నలిపిన యవతారంబులు దనవిదీరక సకలావతారకందంబై యుండుటయు నిశ్వాససంస్పర్శ మాత్రంబున మధుక్తైలుభులు మడియుటయుం దలంచి నిర్భయులై యానందింపుచున్నారు.

ఉళ్ళత్తుక్కొడ్డు — ‘ అరవత్తమళియినోడుమ్ అమ్మగియ పాఱుడ లోడుమ్ అరవిన్దప్పానై యున్దానుమగమ్మడి వన్దు పుగున్దు ’ అని పాము పానుపుతోడఁ బాలకడలితోడం బద్దాలయయుం దాను లోపలవచ్చి చొచ్చి యనియు, ‘ పనిక్కడలిల్ పళ్ళికోళై వ్వుగవిట్టోడి న్దెన్మనక్కడ లిల్ వాఱువల్ల మాయమణాశనమ్మా ’ అని చల్లని సముద్రమునందలి పడకను నిద్రను ప్రాతదియగుట విడిచి నా మనసను సముద్రమున సుఖంప సమర్థుండై యాశ్చర్యచేష్టేతుండును శ్రేష్ఠుండునయిన పూర్ణుడా అనియుం జెప్పినచొప్పున మనసున ధ్యానించి.

మునివర్ గళుమ్ యోగిగళుమ్ — ఇందుం బవ్వళించి యున్న వారిని లేపువారిని బోలిన వారలు. కృష్ణుని యవతారమయినపై నిచ్చటి మందలయందు సైతము యోగులు కాపుందురట.

మెళ్ళ ఎత్తున్దు — ‘ హృదయేనోద్వహా హరిమ్ ’ అన్న చొప్పున నీశ్వరుని డెందంబునం దాల్చినవారలు గాన గర్భిణులు ప్రజకు ప్రయాసంబు లేకుండ లేచునట్లు లేతురట.

అరియెత్తు — భగవదనుభవవిరోధులం బోఁగొట్టుకొనుట. భగ వత్సంబంధ జ్ఞానము పుట్టిన పిదప ‘ అథ సోఽభయంగతో భవతి ’ ( తై-శ్రు ) అని నిర్భరుండయి యున్నను స్నేహంబు మిక్కుటంబగుటను స్వానుభవవిషయంబగు నన్విగ్రహమున కేమివచ్చునో యని జెడరు చుండుం గాన నసురులవలనం దనకుం గలుగు కీడులను దానే పోఁగొట్టి యీవలయు నను మంగళాశాసన మనియుం జెప్పుదురు.

పేరరవమ్ — అందఱును మేల్కొంచు కాలము గాన నొక్క పెట్టనే ఘోషించుట.

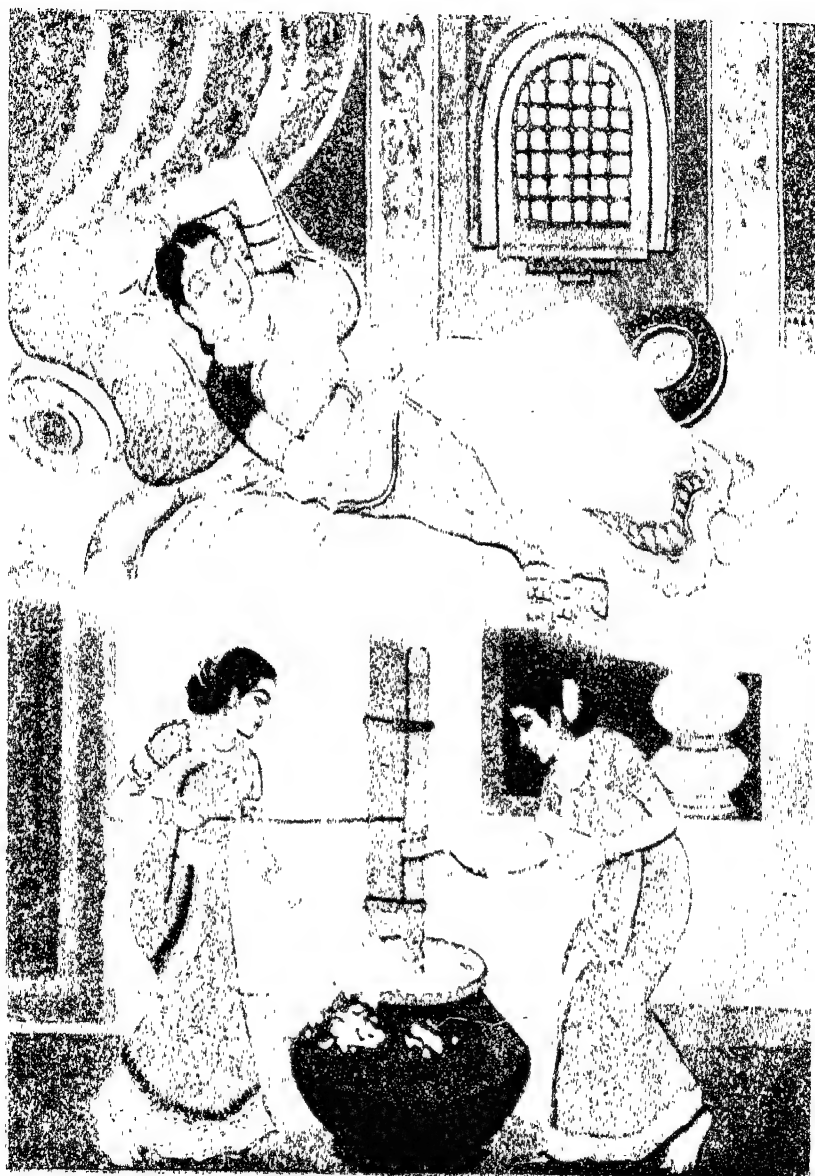
ఉళ్ళమ్ పుగున్దు కుళిర్న్దు - పడకక్రింద నీరువారిసట్లు భగవన్నా  
మము చెవి వెంటనే చొచ్చి వడకించు చున్నదట. భగవంతుండు వారి  
యుల్లములం జొచ్చి యానందించు నట్లు కృష్ణవిరహంబున బీటలువారిస  
హృదయము పడనుసేయునట్లు వీరిధ్వని మా డెందములం జొచ్చి  
యానందింపుచున్నది. కాబట్టి లెమ్మి యనుచున్నారు.



### ఏడవ పాశురము

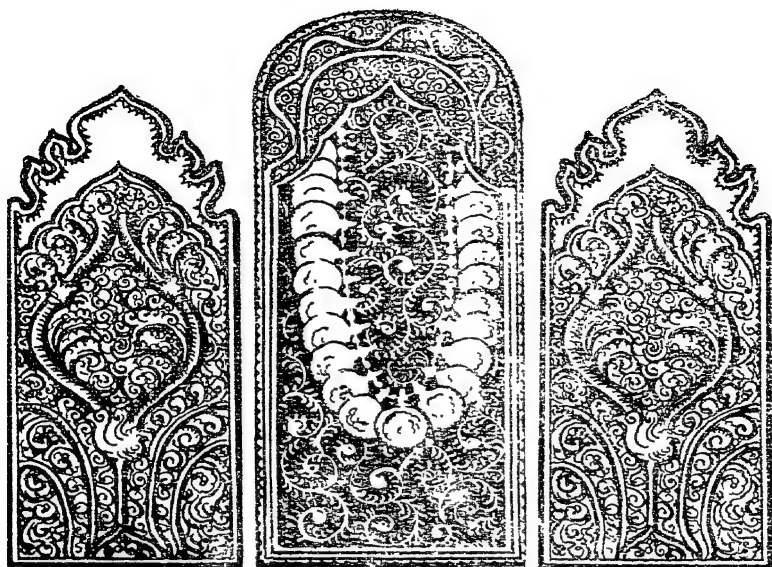
కృష్ణసంశ్లేషరసంబెటింగియు మఱచియున్న యొక్కతెను లేపు  
చుండి తెల్లవారినది లెమ్మనగా నా బిడ యందుకానవాలేమని శంకింపం  
జెప్పుచున్నారు.





మ న్నాళ్

బో దమ ర్త కుయిరివత్తెయో!



7

కీశుకీశెన్ద్రజ్ఞ మానైచ్ఛాత్తమ్ కలన్దు  
 పేశినపేచ్చరవమ్ కేట్టిలైయో పేయ్ పెన్ద్రే  
 కాశుమ్బిఱప్పమ్ కలగలప్ప కై పేర్త్తు  
 వాశనఱుజ్ఞులాయ్చ్చియర్ మత్తినాల్  
 ఓశై పడుత్తతయిరరవమ్ కేట్టిలైయో  
 నాయగప్పెణ్ పిళ్ళాయ్ నారాయణమ్మూర్త్తి  
 కేశవనైప్పాడవుమ్ నీ కేట్టే కిడత్తియో  
 కేశముడైయాయ్ తిఱవేలోరెమ్పావాయ్.

పేయ్ పెణ్ణే	: వెట్టి పడుచా
కీశుకీశుఎన్దు ఎఱ్ఱును	: కీచుకీచు అని ఎల్లెడను
అనైచ్చాత్తమే	: భారద్వాజ పతులు
కలన్దు పేళిన పేచ్చరవమ్	: కూడి పలికిన పలుకుల శబ్దమును
కేట్టలై యో	: వినవో
కాశుమ్ పిఱప్పమ్ కలకలప్ప	: మంగళసూత్రముం దదితర కంఠాభర ణంబులును ధ్వనింపగా
కై పేక్ త్తు	: చేతుల నాకర్షించి
వాశమ్నఱుమ్ కుఱ్ఱుల్	: వాసనం బరిమళించు కేశభారంబు గల
ఆయ్చ్చియర్	: గొల్లపడుచులు
మత్తినాల్ ఓకై పడుత్త	: కవ్వమునం దరచబడిన
తయిరరవమ్ కేట్టలై యో	: పెరుగు శబ్దంబు వినవో
నాయగప్పో పిళ్ళాయ్	: స్వామినివై న పిన్నపడుచా
నారాయణన్ మూర్తి కేశవన్	: నారాయణమూర్తియగు కృష్ణుని
పాడవుమ్	: బాడుచున్నను
సీ కేట్టే కిడత్తియో	: సీవు పనియే పవ్వళించితివో
తేశముడై యాయ్	: తేజము గలదానా
తిఱ	: తేజవుము.

కీశకీశేష్టజుమ్ ఆనై చ్చామ్ కలన్ద పేళిసపేచ్చరవమ్ కేట్టిలై యో-  
ఒక్క పక్షి యరచినచోఁ దెల్లవారు ననవచ్చునే యనినను ఎల్లడం  
గూయుచున్నవని చెప్పి అవియును మీరులేమీన లేచియుండునన నాం  
డొంటి నెడబాసిపోవుచోఁ బగలంతయుఁ గలుగు విరహంబునం గలుగు  
వ్యసనంబుదోవఁ గలుగుచున్న కంఠనాదంబు వినవో. వినమికి  
నేమయినం గోలాహలంబు గలదో యని మరోశ్మద్ధాటనము సేయు  
చున్నారు. వీరిట్లు సెప్పుటయే పనియని యా బిడ యూరక పన్నుండం  
జెప్పుచున్నారు.

పేయ్ ప్పెణ్ణే — ఎటింగియు నూరకున్నావే బుద్ధిహీనురాలా  
యనుట. భగవద్విషయమునం జొచ్చువారలకుఁ దదీయవిషయం  
బత్యంతాభిమతంబు గాదే యని హృదయము.

నా బుద్ధిహీనతకేమి, తెల్లవారుట కానవాలు సెప్పుడి యనినం  
బెరుగు తరుచు శబ్దము వినవో యుచున్నారు.

కాశుమ్ పిఠప్పమ్ కలకలప్ప — ‘అరవూలుశులాయ్ మలై తేయ్ క్కు-  
మొలి’ (తి-య్-మొ) వాసుకిసర్పము త్రాడుగా మందరముం దర్చు  
శబ్దమను నట్లు ధ్వనించుననుట.

కై పేర్ త్తు — పెరుగు పేర్మియుం దమ సౌకుమార్యంబుంబట్టి  
కొండం బెకలించి నట్లుండుననుట. కృష్ణసన్నిధి లేమిం జేతులు నడలె  
ననియు నతండె చేరి, ‘మోరార్ కుడమురుట్టి’ (శి - తి - డల్) అని  
తక్రపూర్ణకుంభంబులం బొరలం ద్రోచి యనినట్లు పెరుగు మజ్జిగసేయనీ  
నని చెయ్యిపట్టి యాడిగబడుట ననియుం జెప్పవచ్చును.

వాశమ్ నఱుమ్ కుమ్మల్ ఆయ్ చ్చియర్ — ఆయాసంబునం గ్రొమ్ముడి  
వీడం బరిమళంబు వెల్వడుననుట.

మత్తినాల్ ఓళై పడుత్త తయిరరవమ్ కేట్టిలై యో — ‘ఉద్గాయ  
తీనామరవిన్దలోచనం వ్రజాజ్గనానాం దివమస్పృశద్ధ్వనిః । దధ్నుశ్చ



నిర్మలనశబ్దవిశ్రాంతిలో నిరస్యతే యేన దిశామమజ్జశమ్, ' అనుచొప్పున ప్రజకస్యలు వాని పుండరీకంబులువోని కన్నల యందంబునం దగిలి యూర్ధ్వలోకంబునకు సైతము వినంబడునట్లు పాడుటయు మందరంబున సంద్రంబు త్రచ్చు విధంబునం బెరుగుత్రచ్చుటయుం గూడిన శబ్దంబు తెల్లదిశల నమంగళంబు లడంగునట్లు వెడలుచుండ నీకు వినంబడదో.

ఈ యూర రేయుంబగలు నెడమిడక త్రచ్చుటయె స్వభావంబు పొమ్మని యూరకుండం జెప్పుచున్నారు.

నాయగప్పెన్ పిళ్ళాయ్ — నీవిందఱకును నిర్వాహకురాలవగు చందంబిదియో యనియు చెప్పిన దానికెల్ల సాకు చెప్పుచుండుట యైశ్వర్యమదంబున ననియుం దోషం జెప్పుట. భావంబొక్కటియె గాన వెట్టిదనుటకును స్వామిని యనుటకును వాసిలేదు.

ఇట్లు సెప్పిన నూరకుండుటం జూచి చెప్పుచున్నారు.

నారాయణమూర్తి కేశవనై ప్పాడవుమ్ నీకేట్టే కిడత్తియో — నీవు లేతువని వేము పాడ నది నీకు కాలువట్టినట్లు నిద్రాకరంబయ్యెనో, కానరాకయె వాతస్యమున రక్షించువాఁడు సౌశీల్యమునం గృష్ణుండై కంటికిం దోచి విరోధియగు కేశిని సంహరించుట నారాయణ కేశవ శబ్దముల నెత్తి ఖరవధానంతరమున ' భర్తారం పరిషన్వజే ' అని స్వామిని గౌగలించికొన్న జనకరాజపుత్రువలె కృష్ణునిం గౌగలింప వెడలుదు వనుకొని చెప్పితి మదియు విరోధిభయంబు దీరి నీకు నుఖ నిద్రకుం గారణమయ్యెనే యనుట.

తేశముడై యాయ్ తిట — ఎంత సెప్పినను లేవమిచే నిది యేమని జాలకరంధ్రములం జూచుచోఁ గృష్ణగుణానుసంధానానందమున మేనం బుట్టిన తేజము గాంచి యా ప్రవాహంబునకుం గట్టుకట్టక నిన్నుఁజూడ మికి రాత్రియయి యున్న మా చీకట్టి తొలగునట్లు నీతేజము సూపుచు నీ నడ యందము గానవచ్చునట్లు నీవే వచ్చి తలుపు తెఱపుమీయనుట.





అక్షయం

అక్షయం సేవకుడు  
 అక్షయం సేవకుడు  
 అక్షయం సేవకుడు



8

ఎనిమిదవ పాశురము

అందఱును వచ్చి లేవునట్లు కృష్ణునివలని యతిశయము గల  
యొక్క పడుచును లేవుచున్నారు.

క్రీష్ వానమ్ వెళ్లె న్నెరుమైశిలువీడు

మేయ్ వాఁ పరన్దనకాణ్ మిక్కుళుపిళ్ళైగళుమ్

పోవాన్ పోగిన్దరై పోగిన్దరై కాత్తు ఉన్నై

క్కువువాఁ వన్దు నిన్ద్రోమ్ కోడుకలముడై య

పావాయ్ పొన్దిరాయ్ పాడిప్పత్తై కొణ్ణ

మావాయ్ పిళన్దనై మల్లరై మాట్టియ

తేవాదిదేవనై చెన్బునామ్ శేవిత్తాల్

ఆవా వెన్దరాయ్ న్దరు శేలోరెమ్బావాఁ.

కీర్త వానమ్ వెళ్ళెన్టు : తూర్పుదెస నాకసము తెల్లవారినది  
 ఎరుమై శిఱువీడు మేయ్వాన్ : గేదెలు కొన్ని విడువడి మేతకై స్వేచ్ఛగా  
 పరస్తనకాణ్ : జెదరుచున్నవి  
 మిక్కుళ్ళ పిల్లైగళుమ్ : తక్కిన పడుచులును.  
 పోవాన్ పోగిన్టారై పోగామల్ : పోవం బోవుచుండువారలం బోకుండ  
 కాత్తు : నిలిపి  
 ఉన్నై కూవునాన్ వన్దు నిన్టోమ్ : నిన్ను పిలువవచ్చి నిలిచితిమి  
 కోదుకలముడై య పావాయ్ : కాతూహలముగల భామిసీ  
 ఎఱ్ఱున్దిరాయ్ : లెమ్ము.  
 పాడి పత్తై కొణ్డు : పాడి వాద్యవిశేషముం గొని  
 మావాయ్ పిళ్ళన్దానై : అశ్వరూపుడైన కేశి నోరు చీరినవాని  
 మల్లరై మాట్టియ : చాణూరాది మల్లుల సంహరించిన  
 తేవాదిదేవనై శెన్టు నామ్ : దేవదేవుని సన్నిధిం జేరి మనము  
 శేవిత్రాల్ : సేవించినచో  
 ఆవావెన్టు ఆరాయ్న్దు అరుళ్ : అయ్యోయని విచారించి దయసేయును.

కీర్త వానమ్ వెళ్ళెన్టు — ఇంకం బవ్వళింతువో అనుట.

తూర్పుదెసం జూచుచో మీ ముఖకాంతులందుం బ్రతిఫలించినం  
 దెల్లవారెనని యన్యథాజ్ఞానము వొడమె నిఁతియ యని యా బిడ  
 సెప్ప వేటొక యడియూళిము సెప్పుచున్నారు.

ఎరుమై శిఱువీడు మేయ్వాన్ పరస్తనకాణ్ — గేదెలు కొన్ని  
 విడువడి మేతకై స్వేచ్ఛగాఁ జెదరుచున్నవి. మంచుగడ్డిమేతకు విడువడి  
 చేలకు సాగినవి. నందగోపాలునకుఁ గృషి గోరక్ష వాణిజ్యములు  
 మూడుం గలవు. కృష్ణుండు వానివెంట నేగినచో నావెనుక నెవ్వనిం  
 జూచెదము. అగ్నిహోత్రానష్ఠానములందక్క వేటెఱుంగని విష్ణుచిత్తుని  
 కూతురు గేదెలమందవాసి యెఱుంగునట్లు గదా హృదయాభినివేశము  
 పరిణమించినది.

మీ ముఖకాంతులకో యరుణోదయమునకో బెడరి చీకట్లులు  
గుంపుగుంపులుగా నవి గేదెలని భ్రమించెద రింతియ. లేనిచో బహుజన  
సంకులంబయిన యాయూరంగల తక్కిన పడుచులును లేవకే యనిన  
జెప్పుచున్నారు.

మిక్కు-శృ పి శ్చైగళుమ్ పోవాన్ పోగిన్టారై ప్పోగామల్ కాత్తు  
ఉన్నైక్కూవువాన్ వన్దునిన్టోమ్ - తక్కిన పడుచులు నీవలె లేవు  
సందాక నుండలేక యర్చిరాదిగతి-అక్రూరయాన-శ్రీ వేంకటసుత్రల  
మాడ్కి గమనమే ఫలముగా నేగుచుండ జేయరాని పని నేయమను  
వ్యవస్థం దలంచి నిన్నుంచివై చి యేగం గూడదని నిలిపి ' ఉత్తరం తీర  
మాసాద్య ' (రా - యు) అని విభీషణుడు. సముద్రోత్తరతీరంబున కేగి  
నిలిచినట్లు నీ వాకిటం గాచియుంటిమను లాభంబునకై, ' ఖస్థ ఏవ  
వ్యతివృత్త ' అని యాతండు నెలకొన్నట్లు మేముచు నెలకొంటిమి.

కృష్ణసంబంధముంబట్టి మన మందఱము సరిగా నుండగా  
నన్నిట్లనం గూడునే యనినం జెప్పుచున్నారు.

కోడుకలముడై య పావాయ్ ఎత్తున్దిరాయ్ - ' నారీణాముత్త  
మా వధూః ' అన్నచొప్పునం గృష్ణవల్లభత్వంబున మాకన్న నతిశయిత.  
వైన నిన్ను మున్నుగొని నీకు మంచివారలమై యేగుచో నతనికి  
బ్రేమపాత్రంబుల మగుదుమని వచ్చితిమి. స్త్రీక్షేళంబెఱుంగని యతనివంటి  
దానవు గావనికదా నిన్నాశ్రయించితిమి. నీవు లేచునప్పటి పరిస్పందంబు  
పూడ నాసగొంటి మనుట.

లేచి చేయునది యేమనినం జెప్పుచున్నారు.

పాడి ప్పత్తైకొణ్ణు - ఇప్పుడు మనకు దొరకొనిన యైశ్వర్యంబు  
తోంటివిధముననే యున్నదో ; మున్ను కృష్ణుండునుండీ, పడుచులు  
నుండీ యని శంకించువారి భయంబున లోలోనె కృష్ణగుణానుభవంబు నేసి

యూ హర్షంబు పైకి వెల్పడకుండ దాచియుంటిమి. ఇప్పుడు వారలే  
 యనుమతించుటం గాలువ కట్టుం గొట్టినట్లు కృష్ణగుణానుభవ ప్రీతిపొంగి  
 పొరల నోరారం బాడుదము. వాద్యవిశేషవ్యాజంబున సేవాభంబు  
 జేందెదమనుట.

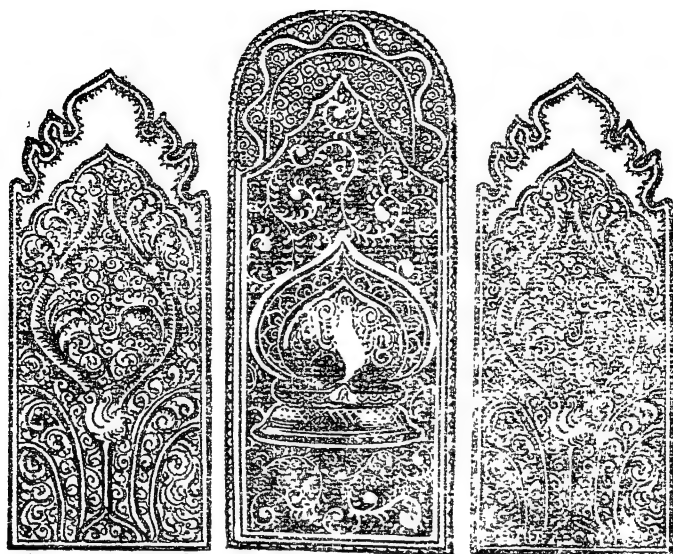
ఎప్పట్టునం బాడుదమన్న వీరచరితంబుల నని చెప్పుచున్నారు.

మావాయ్విశ్వానై మల్లరైమాట్టియ దేవాదిదేవనై — కేశిని  
 జంపి దన్నుఁ గాపాడుటయు, ‘సఖ్యః పశ్యత’ (వి - ౫౭) అని  
 మధురానగరస్త్రీలు చూడరే చెలులారా యని చెందిన హర్షలాభంబును  
 దమ లాభముగ నె యెంచుట. ‘జాతోసి దేవదేవేశ’ (వి - ౫౭)  
 అనియు, ‘సోహంతే దేవదేవేశ’ (జితంతే) అనియు జెప్పినచొప్పున  
 నిత్యసూరులకు నధిపతి యగుట దేవదేవత్వము.

‘నగరస్త్రీకలాలాపమధు శ్రోత్రేణ పాస్యతి | మధురాం ప్రాప్య  
 గోవిందః కథం గోకులమేష్యతి ||’ (వి - ౫౭) అనినచొప్పున మధురా  
 పురంబున నాగరిక స్త్రీల మధురభాషణంబులం గ్రోలి మిక్కిలి విదగ్ధుం  
 డగువాఁడు కుడియెడమల నెఱుంగని మనకు వశ్యుండగునే యనినం  
 జెప్పుచున్నారు.

శైన్వ నామ్ శేవిత్రాత్ - విరహభక్షితంబులై న మన శరీరంబులతో  
 మన మేగినచో. ‘ఉపస్థేయై రుపస్థితః’ అనియును, ‘పద్భ్యామభిగ  
 మ్నాచ్చైవ’ అనియును తానే వచ్చి కావవలె ననువానిని అందలిదిందలి  
 దైవచో మహాభరంబై హృదయక్షతంబు సేయదేయనుట.

అవావెన్టా రాయ్నర్దుల్ — నేనె రక్షకుండనని నమ్మి నా రాక  
 చూచువారలు పైరింపంజాలక నేనున్నచోటికి వచ్చిరే యని కనికరించు  
 ననుట. ‘ఆన్మశంస్యం పరో ధర్మః’ అని చెప్పినవాఁడు ప్రణయిత్వంబు  
 మఱచినను ఆర్తరక్షణంబు మఱచునే యనుట.



9

తొ మ్మి ద వ పా శు ర ము

‘తత్తస్య సద్భుతం భవేత్’ (రా - సు) అని తానే యిచ్చుటకి  
వచ్చి నన్నుఁ గైకొనుట యతని పని యన్నచొప్పున కృష్ణుండు తానే  
వచ్చుం గాతమనియున్న యొక్కతెను లేపుచున్నారు.

తూమణి మాడత్తుచ్చుబ్బి విశక్కెరియ

త్తుబ్బిమ్ కమ్మ త్తుయిలజ్జెమేల్ కణ్ షళరుమ్

మామాన్ మగళే మణిక్కదవమ్ తాళత్తివాయ్

మామీరవళై యెళుప్పీరో ఉమ్ మగళదాన్

ఊమైయో అన్బిచ్చెవిదో వనన్దలో

ఏముప్పెరున్దుయిల్ మన్దిరప్పట్టాళో

మామాయ్ మాదవమ్ వైగున్దనెన్దెన్దు

నామమ్ పలవుమ్ నవిన్దేలోరమ్పావాయ్.



తూమణి మాడత్తు : శ్లాఘ్యమణి ఖచితంబైన సౌధమున

శుభ్రము విశక్కు ఎరియ : చుట్టును దీపములు జ్వలింపగా

తూబమ్ కమ్ము : ధూపంబు పరిమళింప

తుయిలకై నేల్ కణి వళరుమ్ : తల్పంబునఁ బవ్వళించు

మామాన్ మగళే : మామ కూతురా

మణి క్షదవమ్ తాళి తిఱవాయ్ : మణిక వాటము తలుపుం దీయుచు.

మామిర్ : అత్త

ఉన్ మగళే తాన్ ఉమ్మెయో : నీ కూతురు మూగయో

అన్ని శెవిడో : లేక చెవుడో

అనన్దలో : అపరాత్రి నిద్రయో

ఏమమ్, పెరున్దయిల్ మన్దిరమ్ : కావలి పెట్టిరో, గాఢ నిద్రామంత్ర  
పట్టళో : వాదంబునం దగిలినదో

మామాయన్ మాదవన్ : ఆశ్చర్యగుణచేష్టితుండు శ్రీవల్లభుండు

వై గున్దన్ ఎన్దెను : వై కుంతనాథుండు అని

నామమ్ పలపుమ్ నవిన్దు : నామంబులు పెక్కులు సెప్పి

అవళై ఎమ్మప్పీరో : ఆవిడను లేపవమ్మా

తూమణిమాడత్తు — ‘ తువళిల్ తూమణిమాడమోజ్జు ’

( తి - య్ - థీ ) అని దోషరహితమహామణిఖచితసౌధంబుని చెప్పం  
బడిన తొలై విల్లిమంగల మను దివ్యక్షేత్రమున నుండు మేడలకు  
దోషశఙ్క గలుగుటయు నది లేదనుటయుం గలిగె, నీ సౌధంబున కట్ట  
శఙ్కయు లేదట. ముక్తులకంటె నిత్యసూరులకుం గల వాసివంటి  
వాసి గలదట.

శుభ్రము విశక్కురియ — మాణిక్యప్రభలు పగలు సేయు  
చుండినను మంగళార్థంబుగా. కృష్ణుండు వచ్చి తన చెయ్యిపట్టి లీలాగతు

లొనరించుచోటు తెల్ల శయ్యలును వీపంబునై యుండుటయు, గతసంపు  
గోడలు గానం బై నున్న వీరలకుం గానవచ్చుటయు నట.

తూబమ్ కమ్మ — పొగ గానరాకయుం బరిమళంబు వెల్లి  
గొనుట. ‘శీరుష్ వగిల్ పుగై’ ఇత్యాదిగాఁ జెప్పబడిన శ్లాఘ్యం  
బగు నగరు ధూపాదికము సైతము ఇప్పుడు మా కింపుగాని పరిమళంబు  
నీ కింపగుట యెట్లనుట.

తుయిలణై మేల్ కణ్ణవళరుమ్ — కృష్ణవిరహంబును సైతము  
ఆర్పందగు తల్పమట. ‘మెన్మలర్ ప్పల్లి వెప్పల్లి’ యన్నచొప్పున  
మృదు పుష్పతల్పము మాకు క్రూరతల్పంబుగా నీకు తల్పంబునింత  
యింపయ్యెనే యచట.

మామాన్ మగళే — ఆడి యాడించుకొనుటకుం దగిన చుట్ట  
రికముం జెప్పట. భగవత్సంబంధులతో సంబంధంబెల్ల నడుగువరా  
చేయుం (అతిశ్లాఘ్యమగును) గాన స్వామినియు సఖయు ననుటయెకాక  
ప్రకృతినంబంధబాంధవంబును దన కుజ్జీవనంబని యాండా శనుభవించుట.

మణిక్కదవమ్ తాళ్ తిఱవాయ్ — మణికవాటము తలుపుం  
దిగియు. మీరు మీ గడియం దిగిచి రారాదో యన్నను, మణికాం  
తులచే మా కెఱుంగరాదయ్యె ననుట.

వారు పిలుచుచుండ నీ వూరక పన్నుండుట యేమనీ తల్లి  
యడుగ నది విని యామెం బిలుచు పన్నార.

మామిర్ అవళై యెల్లప్పీరో — ఆబిడ తల్లిగాన నిట్లనుట.  
అందుకును లేవకున్నం జిరాకుపడి చెప్పుచున్నారు.

ఉన్ మగళ్ తాన్ ఉమ్మైయో — నీ కూతురు మూగయో.  
వ్యవహారయోగ్య కాదో యనుట.

అన్ని చెప్పిడో — మూగయియున్నట్టిని తలుపు తిగియం గూడును. చెవి వివరంబు సైతము లేకుండ బోలును.

అనన్దలో — తడువుగాఁ గృష్ణానుభవంబు చేసి నిద్రించిన దిప్పుడేయో.

ఏమప్పైరున్దుయిల్ మన్దిరప్పట్టాళో — ‘మైయలేశ్ శ్రీ మయక్క-  
ఉక్ముగమ్ మాయమన్దిరన్దాన్కొలో’ (నా - తి) అని ఆశపుట్టించి  
భ్రమింపించుటకు నీ మొగము మాయచంద్రబెయ్యుకో. యని చెప్పిన  
చొప్పున నేమైనం గలదో యనుట.

ఈ బిడ మేల్కొంచునట్లు భగవన్నామంబులం బలుకుమని తల్లి  
పలుకం బలువిధముల నీవరకే పలికితి మనుచున్నారు.

మామాయ్ — ఆశ్చర్యచేపిటుడు కావుననే యబలల మమ్ము  
నమ్ముడు వడంగొనె ననుట.

అందుకు మూలమేమన్నను,

మాదవక్ — శ్రీవల్లభుండు. సౌలభ్యంబునకు గురుకులవాసంబుం  
జేసినట.

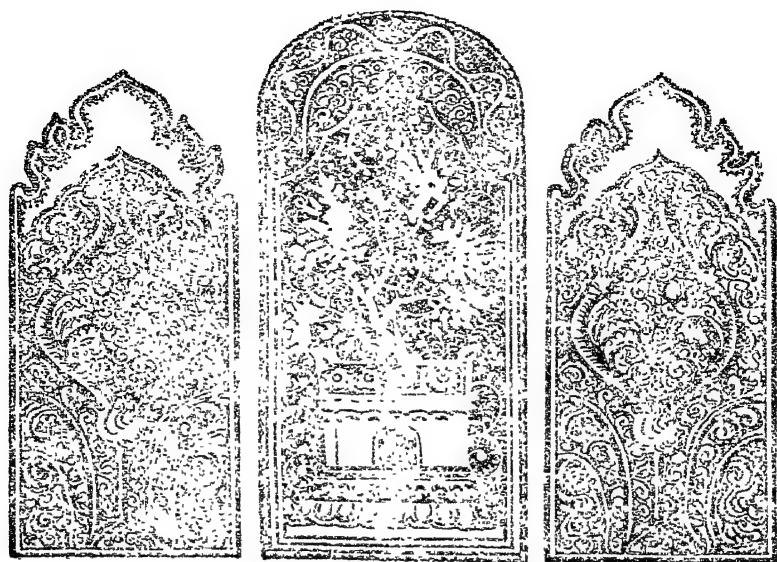
వై గున్దక్ — శ్రీవల్లభుండై యట్టిమహత్త్వంబునకుం దగిన దేశ  
విశేషముం గలవాడనుట. ఇట్టివాడు సుండి మనకు సులభుండయ్యె  
ననుట.

నామమ్ పలవుమ్ నవిన్తి — మహత్త్వంబును సౌలభ్యంబు  
నుభయమూలంబుం దెలుపు వై కుణ్డ మహామాయ శ్రీ వల్లభనామం  
బులం జెప్పితి మనుట. లేవవచ్చూ యని క్రియాస్వయము.



## ప ద వ పా శ ర ము

కృష్ణుడన్నం గన్యకలెల్ల పడుపాటులు కృష్ణుడే తనయెడం  
 బడునట్లు వీరత్వాతిశయముననో, 'ఆనందం బ్రహ్మణో విద్వాన్' (తై - ఉ)  
 అని బ్రహ్మనందము నుపాసించుటకంటెను, 'ఏష ప్యేవానందయాతి'  
 (తై - ఉ) అని యతండానందంబిడుటయందె డెందంబు దవలియో,  
 శ్రీకృష్ణుని పొరుగింటిదై నడుమదారియుం గలుగుట నతని నేకముగా  
 ననుభవించుటనో యేమియుం బలుకక యున్నయొక్క కన్నియను  
 లేపుచున్నారు.



## 10

నోమరుచ్చవర్ క్కమ్ పుగుగిన్దవమ్మనాయ్  
మాన్ ముమతారారో వాశర్ తిఱవదార్

నాన్ మత్తుతాయ్ ముడి నారాయణన్ సమ్మాలే  
పోన్ ప్పత్తై తరుమ్ పుణ్ణియనాల్ చడ్డొయనాన్

కూన్ త్రిన్ వాయ్ వీత్ న్దళమ్మకరణనుమ్  
తోన్ మునక్కే పెరున్దుయిల్దాన్ తన్దానో

అన్ వనన్దలుడై నూ యరుగ్గలమే  
చేన్ మాయ్ వన్దుతిఱవే లోరెమ్బూవాయ్.



పోల్ బిప్పటై దరమ్ పుణ్ణియనాల్...  
 కూల్ శత్తిక్ నామేవీళ్న్ద కుమ్మరిరానుమ్  
 తోల్ బుమ్ ఉసక్కే పెరున్దుయిల్ దాక్ తన్నాన్



- నోబ్లు శువర్ క్రి-మేపుగుగ్గి : నోమునోచి స్వర్గమునం జొరందగిన  
అమ్మనాయ్ : నక్షలారా
- వాశల్ తిజవాదార్ : తలుపు తెరివనివారు
- మాన్ నిముమ్ తారారో : స్రత్యుత్తరము నివ్వరో
- నాన్ నిత్తుయ్ ముడి : పరిమళించు తులసి శేఖరము గల
- నారాయణన్ : నారాయణుండును
- నమ్మల్ పోన్ ని పత్తై : మనచే స్తుతింపబడువాడును వాద్య  
అరుమ్ : విశేషం బొసంగువాడు నగు
- పుణ్ణియనాల్ : పుణ్యాత్మనిచేత
- పణ్ణారునాల్ కూన్ నిత్తిన్ : తొల్లి యొక్క కాలంబున మృత్యు-  
వాయ్ వీడ్చెన్ : ముఖంబునం బడిన
- కుమ్మకరణనుమ్ : కుంభకర్ణుండును
- తోన్ బున్ ఉనక్కే పెరుమ్ : ఓడి నీకే పెద్ద నిద్దురను దానే యిచ్చి  
తుయిల్ దాన్ తన్నానో : నాడో
- ఆన్ ని అనన్దల్ ఉడైయాయ్ : అధిక నిద్రాహత్యము గలదానా
- అరుమ్ కలమే : (చూగోష్టికి) ఆభరణమా
- శేన్ నిమాయ్ పన్ను తిజ : శెలినిగా వచ్చి (తలుపు) తెరిపుమీ



నోత్తు చువ్వువర్కమ్ పుగుళ్ళు — తెల్లవారిచు లేవమిచే  
 సమ్మా లెస్సగా నోచి సుఖముందా గోరితివని జేపించుట యొండె  
 నిప్పుడు నోమునోచ నక్కటలేకయె ఫలము చేకూరినదని యొండె  
 సభిప్రేతము. సిద్ధసాధననిష్ఠయగుట నుపాసూంశమున నిర్భరయై యున్న  
 దనియుం జెప్పుదురు. ‘విదుః కృష్ణం బ్రాహ్మణాస్తత్త్వతో యే తేహం  
 రాజం త్సర్వయజ్ఞాస్సమాప్తాః’ అని చెప్పబడినది గదా. కృష్ణ తత్త్వ  
 జ్ఞానము జన్మాంతర శతానుష్ఠితసర్వయజ్ఞఫలమని దానిభావము.  
 ఇందు స్వర్గమనునది సుఖము. అదియుం గృష్ణానుభవంబై. ‘యస్త్యయా  
 సహ స స్వర్గో నిరయో యస్త్యయా వినా’ అని భగవంతుని సంక్షేప  
 విశ్లేషములె స్వర్గనరకంబు లనంబడినవి.

అమృతాయ — నీ రక్షకత్వమును మా రక్ష్యత్వమును జక్కగా  
 నున్నదని భావము.

‘ప్రహర్షేణావరుద్ధా సా వ్యాజహో న కీఞ్చన’ (రా - సు)  
 అని యాంజనేయుని పలుకాలకించి శ్రీ సీతాదేవియట్ల హర్షపరవశయై  
 యేమియుం బలుకం జాలకున్నట్లో, ‘సంశ్రవే మధురం వాక్యమ్’  
 అనుచొప్పన వీరల పలుకులు విన నింపగుటనో, తమకు విధేయురాల  
 నయిన నన్ను రక్షకురాలా యనుదురే యను ప్రణయరోషముననో,  
 మాఱుమాట వలుకమిం జూచి చెప్పుచున్నారు.

మాన్ ముమ్తారో వాశల్ తిటవాదార్ - తలుపుమూసినచో  
 నోరును మూయవలయునో, ఐశ్వర్యము మీరినచో బుడల నేమననుం  
 గూడదో; ‘బోధయంతః పరస్పరమ్’ అని యొండొరులకు బోధించు  
 కొను చందముం దొలగినదో; ఒడలు కృష్ణన కొసంగితే మాకు  
 పలుకై నం జిలుకరాదో; ‘మధురా మధురాలాసా’ అన్నచొప్పన  
 రూపసూక్తిలాభములు లేమిని మా చెవులుం గన్నలుం బస్తుండవలెనో.

కృష్ణుండీందుగలఁగా యన్ జెప్పుచున్నారు.

నాథ్ బత్తుమ్ముడి—దివ్యగంధము నీకు దాచుదును. అతఁడు జోక్కసారి గూడినచో నది యయిదాఱు స్నానంబులనరకు నిలుచుం గదా.

కావలి గలచో నతండు వచ్చుట యెట్లన్న జెప్పుచున్నారు.

నారాయణన్ — మావలె నతండు తలుపురొద్దం గావియుండునే. వ్యాప్తి ముఖ్యప్రతికూలుల సైతము విడువక వ్యాపించువాఁ డనుకూల వయిన నిన్ను విడుచునే.

సమ్మాన్ పోత్ బత్తు దరుమ్ పుణ్ణియనాల్ — అకించనలమగు మనముసైత మాశ్రయింపం గూడునట్లు, ‘కృష్ణం ధర్మం సనాతనమ్’ అన్నచొప్పన సిద్ధసాధనమై యున్నవాడనుట.

పడ్డారునాళ్ కూత్ బత్తి వాయ్విత్తన్ద కుమ్మకరణము — జల పానంబునకై త్రవ్విన తటాకంబున మునింగి చచ్చువారి వైఖరి ‘రిపూణామపి వత్సలః’ అని చెప్పబడిన శ్రీరామదేవునియడం దప్పుచేసి చచ్చెం గాడే.

తోత్ బుమ్ ఉనక్క పెరున్దయిల్దా తన్నానో — నిద్రాభువు లకుం దలయగు నతండా నీకోడి తన నిద్దురంగూడ నిచ్చిపోయెనో. వానిది నిద్దుర, నీది పెద్దనిద్దుర. వాఁజొక్కతె నెడఁబాపంజూచె, నీ విందఱ తోడఁబాసి నిద్రింపుచున్నావనుట యనియుం జెప్పుదురు.

ఇట్లువలుక విని నిద్రాజాడ్యముతోఁ గృష్ణకృష్ణ యనుచు లేవం జెప్పుచున్నారు.

ఆత్ బ అనన్దల్ ఉడై యాయ్ — మే మచ్చటికిం బోయి కృష్ణుని కేలుకొలుపులు పాడవలెనే, నీవు లేచువిధంబుఁగాంచినం జాలదేయనుట.

అరుణ్ణలమే — హారముం జేసి దానికి రతనంబమర్చునట్లు మాకు  
 శిరోభూషణంబవై న నీవు మా గొప్పింజేరి సనాథము నేయవలజే.

ఇట్టియార్తి విని తటాలున రాజోవం జూచి చెప్పుచున్నారు.

శ్రీమహాయ్ పన్ను తితి — చీకటివోటం బన్నుండినావు గానం  
 దశబడక తెలివిగొని వచ్చి తలుపు దెఱపుమనుట. ఊరంతయుం  
 జేరియున్నది కావున పన్నున్న చొప్పుననే 'సా ప్రస్థలస్తీ' యన్న  
 చొప్పున పడబడుచు వచ్చిన తారవలెగాక సదస్యవై వచ్చి తెఱపు  
 మనుట.



పదునొకొండవ పోతురము

అన్నిట సభిజాతయై కృష్ణునకు సాటియగు నొక్కతెను లేవు  
 చున్నారు.





కఱవై క్కణజల్ పలకఱన్దు...  
 కున్దమ్ బన్దిలాద కోవలదమ్ పొత్తుడియే!...  
 తోఱ్ఱిమార్ ఎల్లారుమ్ వన్దునిక్  
 మున్దమ్ పుగున్దు ముగిల్వణ్ణక్ పేర్ పాడ...  
 ఎన్దుక్కు ఉఱిబుమ్ పొరుల్ ?



11

కన్దుక్కు అవైక్కణజ్జ్ పల కఅన్దు  
 శెన్దూర్ తిలలత్తియచ్చెన్దు శెరుచ్చెయ్యమ్  
 కున్దు మొన్దుల్లానకోవలర్ద మొత్తోడియే  
 పున్దురవర్గుల్ పునమయిలే పోదరాయ్  
 కున్దుత్తుత్తోమ్మారెల్లాచమ్ వన్దు నిన్  
 మున్దుమ్ పుగున్దు ముగిల్వణ్ణా పేర్పాడ  
 శెన్దూదే పేళాదే శెల్వప్పెణ్ణాట్టి సి  
 ఎన్దుక్కు అజ్జమ్ పొరుశేలో రెమ్బవాయ్.

కర్నూరు క్క అవై కణజుల్ గల : ఈనినపశువుల సమూహము లనేకములు

కజన్దు : పిత్తికి

శైన్ థూర్ తిజల్ అత్తియ : శత్రువులబలము మాయునట్లు

శెన్దు శెరు శెయ్యమ్ : వెడలి యుద్ధము నేయు

కున్ ధమ్ ఒన్జిల్లాద : దోషమొక్కటియు లేని

కోనల్ దన్ పొక్కొడియే : గోపాల వంశమున స్పృహణీయవగు  
లతకూనా

పున్ ధరవల్ గుల్ పునమయితే : పుట్టలోని సర్పమువంటి నితంబము గల  
వనమయూరీ

పోదరాయ్ : రమ్మి

శెల్వప్పెన్డాట్టి : ఐశ్వర్యంబు గల పొలతీ

శున్ ధత్తు త్తోత్తిమార్ ఎల్లా : బంధుజనంబైన సఖులెల్ల వచ్చి  
రుమ్ వన్దు

నిన్ మున్ ధమ్ పుగున్దు : నీవాకిటం జూచ్చి

ముగిల్ వణ్ణన్ పేర్ పాడ : మేఘవర్షుని నామములం బాడ

శిన్ థూదే పేళాదే నీ : చెదరక పలుకక నీవు

ఎన్ ధుక్కు ఉజ్జుమ్ పొరుళ్ళ : ఎందుకు నిద్రించు సభిప్రాయము

కర్మబుక్కుటనై — నిత్యసూరులు భగవద్విరక్తమున బంచ వింశతి వార్షికరూపులై యున్నట్లు — ‘భవామి దృష్ట్యా చ పునర్యవే’ అన్నచొప్పున వెండియు యశావనంబిడు భగవద్దర్శన స్పర్శనప్రభావంబున నన్నియు దొలిచూలు వడ్డలగుట.

కణిజ్ఞో పల — వేటువేటుగా, నెన్నఁ దీరమియె కాక సమూ హంబులు నిన్నియని యెన్నఁ దరముగాదు. ‘రథకుఞ్జరవాజిమాన్’ అని యరదంబులు నేనుంగులు గుఱ్ఱంబులు గలవాఁడనిచొప్పున ననేకంబులు గలవాఁడనుటెతియ.

కఱ్ఱ — ఈశ్వరుండు సర్వనియమనంబు నేయునట్లు గోపాలకుల శ్రేష్ఠత్వంబుంబట్టి యన్నియుం దానే పిదుకంజాలుట. పాలు నెయ్యియు సమృద్ధంబగుటం జంటి సలుపు దీరుటకే పిదికి యనియుం జెప్పుదురు.

కెన్ బ్రౌర్ తిఱలఘ్రియ — పీఠలకు శత్రువులు కృష్ణదేవులగు కంసాదులు. దేవతలను సైతము గణింపని వారలు సైతము ప్రకటం బుగాఁ జొరరాని బలము గలదనుట.

కెఱ్ఱ కెరుచ్చెయ్యమ్ — శత్రువులు వచ్చినం బోరుటయెకాక, ‘అభియాతా ప్రహర్తా చ’ అన్న శ్రీ రామదేవునిమాడ్కి వార లున్నచోటి కెఱ్ఱివెడలి పోరుదురనుట.

కర్మమొన్నిల్లాద — ఎత్తిరాఁజూచుట యెండెం జేతియాయు ధము క్రిందం బడవైచిన వారి నెదిరించుట యెండె లేదనుట. నీగి నేయుచున్నారని కృష్ణసన్నిధిని మొఱవెట్టినను ‘సాధురేవ స మన్తవ్యః’ అనియును, ‘కెయ్దాచేల్సన్ట కెయ్దార్’ ( పె - ర్ - తి ) అనియుం జెప్పినచొప్పున లెస్స చేసినవారే పొమ్మని కృష్ణుండు చెప్పునట్లు పుట్టిన వారలనియుం జెప్పుదురు.



కోవల్ దమ్మెట్కొడియే— 'జనకానాం కులే కీర్తి మాహరిష్యతి  
మే సుతా' (రా - అ) అని నీతాదేని జనకకులమునకుం గీర్తి  
దెచ్చినట్లు గోపాలకులంబునకు శ్లాఘాస్పదంబునుట. అందుకుం గృష్ణ  
సంశ్లేషకజీవనత్వంబె మూలము.

పుష్కరవల్గుల్ — మార్దవ విశాలత్వముల సాటి చెప్పట.  
'పుంసాం దృష్టిచిత్రాపహారిణమ్' అన్నచొప్పున నతండు పురుషులస్త్రీలం  
జేయునట్లు, 'యాః స్త్రీయోదృష్టనత్యస్తాః పుమ్భావం మనసా యయుః'  
అని చెప్పిన ద్రాపదీసౌందర్యముతీరున స్త్రీలం బురుషులం జేయు  
నందలబడుట.

పురమయిలే — కృష్ణునిం దగ్మును భ్రమంపంజాలు నలకభారము  
గలదనుట. లతకూనయని సముదాయశోభయు నీ సశేషణద్వయమున  
నవయవశోభయుం జెప్పబడినవి.

పోదరాయ్ — 'శోభయన్ దణ్డకారణ్యమ్' అన్న చొప్పున  
మమ్ము శోభింపం జేయుమీ.

అదఱును వచ్చిరో యనినం జెప్పుచున్నారు.

శుభ్రత్తు త్తోత్తమార్ ఎల్లారుచె వన్దు — ఈయూరెల్ల  
నీనిడకుం జుట్టంబులే యనుట.

నిన్ ముభ్రమ్ పుగున్దు — 'ఉత్తరమ్ తీరమాసాద్య' అన్న  
చొప్పున మాకు నీ వాకిలి ప్రాప్యంబగుట యరుదే. 'ముభ్రత్తుడు  
పుగున్దు నిన్ముగమ్ కాట్టి' (నా - తి) అన్నచొప్పున నీవాకిటం జొచ్చి  
కృష్ణుడే తన ముఖముం జూపునట్లు శేషియగువానికే ప్రాప్యంబుగాదే.

కృత్యముం జెప్పుచున్నారు.

ముగిల్వణ్ణ్ పేర్ పాడ — నీ ప్రియుని సౌందర్యోదార్యముల  
కోడి పాడుచున్నను అనుట.

అన్నిగ్రహము దలంచి యూరకుండు జెప్పచున్నారు.

శ్రీ గ్రాదే పేశాదే — లేచినందు కడియాశ్చబైన చేష్టయు  
జేయక నార్తయుం బలుకకుండెనని యందాన కలుగుటచే విష్ణులగుట.

శైవ్యపృష్టాట్రి నీ — కృష్ణగుణానుభవంబై యిందైశ్వర్యంబు.  
మాకెల్ల నైశ్వర్యంబైన పొలతీ యనియుం జెప్పవచ్చును.

అట్టైశ్వర్యంబు నిండియున్నదే యన్నం జెప్పచున్నారు.

ఎన్దుకు- ఉజ్జుమ్ పొరుళ్ — అట్లుగాకున్నచో నీయుద్దేశ్యం  
బును మా విరహమును గృష్ణుని నిరతిశయభోగ్యత్వంబుం జూడక యేల  
నిద్రించుట యనుట. ‘అడియార్ గళ్ కుఱ్ఱాళ్ళై యుడకొ కూడువడెన్ఱు  
కొలో’ (తి - య్ - మొ) అని భాగవతులసంఘంబుతోఁ జేరుట యెన్నచో  
యని కోరందగిన ఫలము విడిచి కైవల్యమువలె నిద్రించుటకు ఫలమే  
మనియుం జెప్పుదురు.



## పండ్లెండవ పాశురము

కృష్ణనెడబాయక శ్రీ లక్ష్మణునియట్ల యుండు నొక్కని చెల్లె  
లగుట జ్ఞాఘ్యయగు నొక్కతెను లేవుచున్నారు.





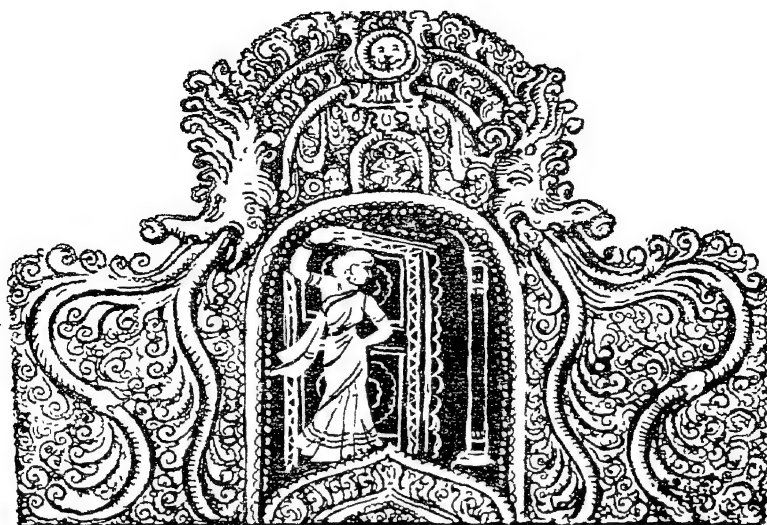
ఎరుమై కన్ఱక్కు ఇరణ్ణి...

నిస్ట పాల్ శోర

ననైత్తు యిల్లమ్ శేఱాక్కుమ్ నణ్చెల్వక్ తణ్ణాయ్ !...

తెన్నిలజ్జెక్కోమానై చెప్పిల్

మనస్సుక్కు- యినియానై ప్పాడవుమ్ నీ వాన్మతిఱవాయ్ !



12

కనైత్తిళజ్జన్ శైరుమై కన్ఱుక్కిరన్గి

నినైత్తు ములై వళియే నిన్ఱు పాల్ శోర

ననైత్తిల్లమ్ శేతాక్కుమ్ నన్ఱెల్వన్ తణ్ణాయ్

పనిత్తలై వీఱు నిన్ వాళల్ కడై పదో శీ

శినత్తినాల్ తెన్నిలజై క్కోమానైచ్చెన్ శీ

మనత్తుక్కినియానై ప్పాడవుమ్ నీ వాయ్ తిఱవాయ్

ఇనిత్తా వెళున్దిరాయాదెన్న పేరుఱక్కుమ్

అనై త్తిల్లత్తారు మళిన్దేలోరమ్పవాయ్.

- ఇశ్కబుల్ జు ఎరుమై : లేదూడగల గేదె
- కనైత్తు : ( పితౄకువారు లేమిని చన్నునలుపున )  
అఱచి
- కన్దుక్కు ఇరగ్గి నినైత్తు : తన వత్సమునకై కనికరించి తలంచి
- ములై వత్తియే చిన్దు పాల్ శోర : స్తనద్వారములచే స్థిరముగా పాలుగార
- ననైత్తు ఇల్లమ్ శేతాక్కుమ్ : తడిపి యిల్లు బురదనేయు
- నచ్చెల్వన్ తణ్ణాయ్ : మంచి సంపద గలవాని చెల్లెలా
- పని తలై వీడ్డు : మంచు తలపై బడుచుండ
- నిన్ వాశల్ కడైపర్ జీ : నీ వాకిలి గడప బట్టి
- శిన్త్రినాల్ తెన్నిలన్దై : కోపమున దర్శనీయుండగు లంకేశ్వరుని
- క్కో మానై శె ధ్ధి : సంహరించిన
- మనత్తుక్కినియానై : మనస్సునకు ప్రియుని
- పాడవుమ్ నీ వాయ్ తిఱవాయ్ : పాడినను నోరు తెఱవవు.
- అనై తిల్లతారుమ్ అఱిన్దు : అన్నియిందైనారు నాకిగి
- ఈదు ఎన్ను వేరుఱక్కుమ్ : ఇది యేమి పెను నిద్దు\*
- ఇనిత్తాన్ ఎఱ్ఱునిరాయ్ : ఇకనై నను లేవవే.

కనైత్తు — పిదుకవాడు లేమిని చన్ను సలుపున నజచుట.

ఇశజ్జీ ధైర్యమై — లేదూడగాన నెడబాయలేకండుట.

కన్దుక్కు ఇరజ్జీ — తన చంటి సలుపట్టుక వత్సంబేమగునో యని కనికరించుట. ఈశ్వరుండాశ్రీతివిషయమునం గనికరించుటకీది నిదర్శనం బుండు. అతండు గేదెలను బిదుకనిచో నవి పడు పాలు సీచేత మేము పడుచున్నా మనుట.

నినైత్తు ములై వట్టియే — వత్సస్మరణభావనాప్రకర్షంబున చంటు దాని నోరున్నదనుకొని చేతంబిడుక నక్కఱలేకయే చంటిద్వారముననే పాలు గారుచుండును.

నిన్దు పాల్ శోర — తలంపు మాటయిం దిరుమల సెలయేరుల చందంబునం బాలుగారుట. అతండు ‘న దేవలోక్తామణం నామ రత్నమహం వృణే’ అని లక్ష్మీబుని చందంబునం గృష్ణుని బాయ లేడు గాన నవకాశంబులేమిం బిదుకంజాలడు. ప్రాప్యవిరోధులయందుఁ దగులముడుగుట యనియుం జెప్పవచ్చును.

ననైత్తిల్లమ్ శేతాక్కుమ్—పాలమిక్కుటముచే నిల్లు వెల్లువవారును దానిపైఁ ద్రొక్కువడి బురదయగుట.

నత్తైల్వక్—తోచి మాయనదిగాక ‘లక్ష్మణో లక్ష్మీసమృన్నః’ అన్నచొప్పునం గృష్ణనిరంతరసేవ యను సంపదయే ‘ఊరుమనాడు ములగముమ్ తన్నైప్పోల్’ (తి - య - ట్టి) అని యూరునాడు లోకంబును దనవలె వైష్ణవశ్రీసమృద్ధం బనునట్లు సేయు నైశ్వర్యం బిది.

తజ్గాయ్ — ‘రావణస్యానుజో భ్రాతా’ (రా) అని గుణహానికి రావణునితమ్మునియట్ల గుణసంపదకు తనయనుకన్న నెక్కువగౌరవమును



పనితల్లైవ్మి నికావాశల్ కడై ప్పన్ద్రు - పైని మంచును క్రిందం బాలును నడుమ ననురాగంబును వెల్లువవార నిలువంజాలక తెప్పం బట్టు చందంబున వాకిటి గడపదండియం బట్టియుండుటం గలుగు ధర్మం బెఱుంగవే యనుట.

ఇట్లు సెప్పుచున్నను వీరుపడు ప్రయాసలం జూతమని యా బిడ యూరకుండ నవిచ్చిన్నముగా స్త్రీలను బాధించు కృష్ణావతారము విడిచి స్త్రీరక్షింబగు రామావతార వృత్తాంతంబు సెప్పిన నీ బిడ లేచునని తలంచి చెప్పుచున్నారు.

శివత్తినాల్ తెన్నిలక్కొక్కమానై చెప్పన్ద్రు - ఈశ్వరునకుం గోపంబు గలదే యన్నను ఆశ్రితశత్రువుల సంహరించుటకుం దెచ్చికొను నది గలదు. 'తతో రామో మహాతేజా రావణేన కృతవ్రణమ్ | దృష్ట్వా ప్లవగశార్దూలం కోపస్య వశమేయివాన్' అన్న చొప్పున సుగ్రీవునకు రావణుండు శతంబుసేయుం గోపవశంబుం జెందుటయు, సుగ్రీవుండు కుపితుడై నచో వాలిం జంపుటయు నతం డేడ్చుచోఁ గూడ నేడ్చుటయు, 'ద్విషదన్నం న భోక్తవ్యమ్' అని పాండవశత్రువులఁ దనశత్రువులని చెప్పి కౌరవాన్నంబు భుజింపమియుం జెప్పంబడినవిగదా. లంకేశ్వరుని దర్శనీయత్వం బేమన్నను—'యద్యధర్మో న బలవాన్ స్యా దయం రాక్షసేశ్వరః | స్యాదయం సురలోకస్య సశక్రస్యాపి రక్షితా' అని యితండధార్మికుండే గానిచో నింద్రలోకంబు పైతముం బాలింపం జాలునని యాంజనేయుండు పైత మెన్నిన యైశ్వర్యంబు గలుగుట. అట్టివాని నొక్క బాణంబునం దలద్రుంపక సేనంజాపి రథముమాపి యాయుధంబులం ద్రుంచి, 'కోకోపోలుమ్' (తి - మొ) అన్న చొప్పున నభివృద్ధమై యన్న రాక్షసరాజత్వాభిమానమును మాపి కుందించి చంపినవాడగుట.

మఃత్తుక్కినియానై - 'వేమేయాగ వభర్తా' అని వేదముని పోల్చి చగు నట్లు పెంచినదని చెప్పినచోప్పున స్త్రీలను ఊతంబెఱింగి నెతంబెట్టి హింసించు కృష్ణులట్లుగాక - 'సజ్జాతబాష్పః పరవీరహస్తా' ( రా - య ) అన్నచోప్పున శత్రువీరులం జంపునప్పుడు సైతము కంటకరులెట్లు స్వభావమువాఁడై యేకజారప్రతుండగు వాని ననుట.

పాడవును నీ వాయ్ తితిహాయ్ - 'కణ్ణకానామమే కుఱ్ఱుఱ్ఱిక్కొన్న్దీ' ( తి - య - త్ ) అని కృష్ణునినామమే చెప్పి చంపితి వనినచోప్పున బాధించు కృష్ణనామంబుపేక్షించి 'మృతసజ్జీవనం రామవృత్తాస్తమ్' అన్న చోప్పునం గృష్ణవిరహంబునం బీటలువారిస డెందంబు పదనుకొనునట్లు శ్రీరామదేవునిం బాడుచున్న నోరు తెఱవవు. ప్రీతి వెలువడుటకుం ద్రోవ వలదే.

ఇసత్తా న్మొన్నిరాయ్ - మా తాళంజాలమి డెలిపినను నిద్రించెదవే యనుట.

ఈదెన్న పేరుఱక్కమ్ - 'భగవతస్త్వరాయై నమః' అని గజేంద్రుని యార్తనాదంబు వినంబుట్టిన భగవంతుని త్వరాతిశయంబెఱింగియుండియు నట్లు నిద్రించెదవే. ఆపన్నులకై మేలుకొనువాని చందముంగాక కాలము లేపిన మేల్కొంచు సంసారులవిధముం గాక యున్నదే నీ నిద్దుర యనుట.

అనైత్తిల్లత్తారుమ్ అఱిన్దు - పడుచులెల్ల వచ్చి నీవాకిటనుండి పిలుచుట యూరియందఱు నెఱుంగవలెనని యుండంబోలును, అందఱు నెఱింగిరింకలెమ్మి యనుట. భగవద్విషయము రహస్యముగా

సనుభవింపవలె నిట్లనుభవించుట కొరులు గలరే యని యుంటివై న  
 సది యెల్లెడం బ్రసిద్ధంబయ్యెననుట యనియుం జెప్పుదురు. శ్రీ  
 రామానుజావతారకాటాగ్ర విధంబయ్యె నీ బిడవిధంబని యాచార్యులు  
 సెప్పుదురు.



పదుమూడవ పాశురము

నేత్రసౌందర్యముం బట్టి కృష్ణుండు తానే వచ్చునని యున్న  
 యొక్కతెను లేపుచున్నారు.





పుష్పిమ్ శిలమ్మినకాల్...  
పళ్ళి క్కీడ త్తయో పావాయ్నీ ?



## 13

పుట్టిన వాయ్ కీడ్డానై పొల్లావరక్కనై  
 క్కిళ్ళిక్కనేనైనై క్కీర్ త్తిమైపాడిప్పోయ్  
 ప్పిత్తైగళెల్లారుమ్ పావైక్కళమ్ పుక్కార్  
 వెళ్ళియెళున్దు ఏయాళుముఱ్ఱిన్దు  
 పుట్టుమ్ శిలమ్మినకాణ్ పోదరిక్కణ్ణినాయ్  
 కుళ్ళక్కుళిరక్కుడైన్దు నీరాడాదే  
 పళ్ళిక్కిడ త్తియో పావాయ్ నీ నన్నాళాల్  
 కళ్ళన్దవిన్దు కళిన్దేలో రెమ్పావాయ్.

పుల్కిన్ వాయ్ కీడ్డానై : పక్షిసోరుజీరినవాని

పొల్లా అర కనై కిల్కికిల్లెనానై : దుష్టరాక్షసుని గిల్లి పరిహరించినవాని

కోర్ త్తిమై పాడిప్పోయ్ : చరితమును పాడి వెడలి

పిళ్ళైగళ్ ఎల్లారుమ్ : పడుచు లెల్ల

పానైక్కళమ్ పుక్కార్ : సంతేత స్థలముం జొచ్చిరి.

వెళ్ళి ఎల్లొన్దు వియ్యూమ్ : శుక్రం దుదయించె గురుం డస్తమించె.  
ఉఱిగ్గిన్దు

పుళ్ళుమ్ శిలవిచ్చినకాణ్ : పక్షులుం గూయుచున్నని నుమ్మి.

పోదు అరి కణ్ణినాయ్ : పుష్ప హరిణనేత్రంబులం బోలిన కన్నుల  
దానా

పావాయ్ నీ : అందకత్తెవగు నీవు

నన్నాళాల్ : మంచిదినమున

కళ్ళమ్ తవిర్న్దు కలన్దు : కపటము విడిచి కలిసి

కుళ్ళు క్కుళిర : మిక్కిలియుం జల్లగా

కుడైన్దు నీరాడాదే : అవగాహించి తీర్థమాడక

పళ్ళి క్కిడై త్తియో : శయనమున నిద్రింతువే.

పుల్కివాన్ కీజ్జానై - 'పళ్ళత్తిల్ మేయుమ్ పళనై యురు  
కొణ్ణు' ( పె - తి ) అన్నచొప్పున పల్లసునమేయు పక్షి  
శరీరము దాల్చి వచ్చిన బకాసుదుని నోరు బద్దలు చేసినవానిని.

పొల్లావరక్కనై కీళ్ళిక్కలైన్దానై - శరీరాత్మలను వేటుపరచి  
నట్లు జగమునకుం దల్లియు దండ్రీయు నైన సీతారాములను వేటుపరచిన  
నిర్భ్రాణుడనుట. 'పొలావిరావణ్' ( తిరుక్కుళు ) అన్నచొప్పున  
దుష్టరావణుండనుట. 'త్వం నీచ శశవత్ స్మృతః' ( రా - యు )  
అన్నచొప్పున నీచుండనుటయు దక్క నిట్టిదని నిరూపింప రాని దుష్ట  
గల రావణుని క్రీడానమయంబుల నొప్పిసేయుట్టులం గిల్లివై చున్నట్లు  
నిరసించినవాని ననుట. 'విభీషణస్తు ధర్మాత్మా' ( రా ) యని మంచి  
రక్కసుండును గలఁడు గాన దుష్టరాక్షసుండనుట.

కోర్త్తిమై - 'శత్రోః ప్రఖ్యాతవీర్యస్య' ( రా ) అన్నచొప్పున  
పగతురకు సైతము 'రజ్జనీయస్య విక్రమైః' అన్నచొప్పున రంజకం  
బైన బీరము వలచిన పిన్నపడుచులకుఁ జెప్పవలెనే. రావణుడు  
బీరంబునకు నోడె నతని చెల్లె లందనమునకుం గన్నుగలఁగె నతని తమ్ముడు  
శీలంబున కోడెనఁట.

పాడిప్పోయ్ - 'పాథేయం పుణ్డరీకాక్షనామసంకీర్తనామృతమ్'   
అన్నచొప్పున వీరల కిదియె పాథేయము.

పిళ్ళైకిళ్ళెల్లారుమ్ - మనము లేపవలసిన పిన్నపడుచులు సైత  
మనుట.

పావైక్కళమ్ పుక్కార్ - సంకేతస్థలముం జూచ్చిరి.

వెల్లియెమ్మన్న్ వియ్యాచుఱ్ఱిన్ - శుక్రపాదముంచె గురుం  
డస్తమించె.



మీకు నక్షత్రములన్నియు శుక్రగురువులుగాఁ దోచునన్నం జెప్పుచున్నారు.

పుళ్ళమ్ శిలమ్మిన కాణ్ — లేచుటమాత్రమే కాదు మేతకై కూయుచుం బోయినవి.

పోదరిక్కణ్ణినాయ్ — పుష్ప హరిణనేత్రంబులం బోలిన లేక పుష్పములోని తుమ్మెదం బోలిన లేక ప్రొద్దు హరించునవి లేక పూవు లతోఁ గయ్యమాడినవి యగు కన్నులదానా. నీవు ‘ నెడుజ్జణిళమాన్ ’ అన్న చొప్పన నిడుపు కన్నుల పిన్నలేడివి, అతఁడో యన్నను ‘ అనైత్తులగుముడైయ వరవిన్దలోళనన్ ’ అన్నచొప్పనను జగమెల్ల నేలు నరవిందలోచనుఁడు. నీ కన్నుల నతని నోడించి యతని కన్నులకు నీ వోడ మీయిరువుర కన్నుల యందంబులకును మే మోడవలదే. మాకు లాభకరమగు సౌందర్యంబు వాడ వయినంబు హానికర మయ్యెనే.

కుళ్ళక్కుళిర — సూర్యోదయమున నీరు వేడిగాకమున్న.

కుడైన్దు నీరాడాదే — ‘ సరయామవగాహతే ’ ( రా ) అని భరతుఁడు రామ విరహతాపంబుదీర సరయానది నీరాడునట్లు కృష్ణ విరహతాపంబుదీర వెండియుం గృష్ణవిరహము రాకుండం గృష్ణగుణముల నవగాహించి యనుభవింపక యని హృదయము.

పల్లిక్కిడత్తియో — కృష్ణస్పర్శము గల పడక మూచూచితొను చున్నావో — పైరు పండియుండ గింజలేరువారు గలరే.

నన్నాళాల్ — కృష్ణుండు సుండి పడుచులు సుండి యను వా రొడంబడ నతఁడగు మనముం గూడి జలక్రీడ నేయువో మన మతని

తోనం గూర్చుండునట్లు చేకూరినచో: బడక చంటియుండెదే. పై వచ్చు  
 నెనయులు రావణాదులవలె నిశ్లేషావహంబులు గావే యగుట.

కళ్ళమ్ తనిర్ న్దు — ప్రత్యేకారుభవము నేయుచు మాకుఁ గాన  
 గాకుండ నిన్ను దాచుట యను నాత్మాపహరింబు విడిచి యనుట.

కలన్దు — నీరాడక నిద్రొనుజే యని యన్వయము.



ప దు నా ల్గ వ పా శు ర ము

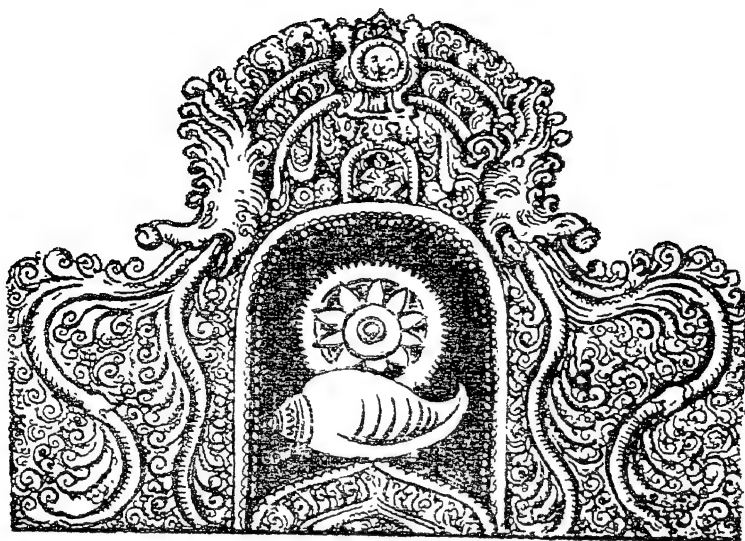
నేనే వచ్చి యందఱ లేపెద ననిచెప్పి వచ్చి యట్లునేయక నిద్రించి  
యున్న యొక్కతెను లేపుచున్నారు.





శ్రేష్ఠునిక్ వాయ్ నెగిల్దను ఆమ్మల్ వాయ్ కూమ్మినకాణ్...

తజల్ తిరుక్కోయిల్ శక్తిడువాన్ పోగిన్టార్



14

ఉజ్జ్ఞ్ పుష్కరదైత్యోష్టత్తు వావియుక్

శైజ్ఞ్ వాన్ నెగిల్ న్దమ్బల్ వాయ్ కూమ్మినకాన్

శైజ్ఞ్ పొడిక్కుత్తై వెణ్బల్ తవత్తవర్

తజ్ఞ్ తిరుక్కోయిల్ శజ్జిడువాన్ పొగిన్దార్

ఎజ్జై మున్న మెళుప్పవాన్ వాయ్ పేళుమ్

నజ్జాయ్ మున్దిరాయ్ నాణాదాయ్ నావుడై యాయ్

శజ్జిడు శక్కర మేన్దుమ్ తడక్కై యన్

పజ్జయ క్కణ్ణనై ప్పాడేలోరమ్బావాయ్.

ఉజ్జల్ పుష్కడై తోటతు : మీ పెరటి తోట బావిలోని  
వావియుల్

శెజ్జునీర్ వాయ్ నెగిన్దు : కల్వారములు ముఖవికసితంబులయ్యె  
ఆమ్బుల్ వాయ్కూమ్మినకాణ్ : నీలోత్పలంబులు ముఖముకుళితంబు  
లయ్యె జమ్మి

శెజ్జల్ పొడిక్కుత్తై : కావిపొడిం దడిసిన వస్త్రములవారై  
నెన్ పల్ తవత్తవర్ : తెల్లని పండ్లుగల తపోవేషంబుగల  
శివద్విజులు

తజ్జల్ తిరుక్కోయిల్ : తను దేవాలయములలో

శజ్జ ఇడువాన్ పోగిన్దార్ : కుంచెకోలలిడంబోవుచున్నారు.

ఎజ్జళై మున్నమ్ ఎమ్మప్పనాన్ : మమ్ము మున్నుగా లేపునట్లు

వాయ్ పేళుమ్ నజ్గాయ్ : నోటం బలికిన పూర్ణురాలా

నాణాదాయ్ : (చెప్పినట్లునేయనై తినని) సిగ్గుపడనిదానా

నా ఉడై యాయ్ : పలుకులాడీ

శజ్గొడు శక్కరమ్ ఏన్దుమ్ తడ : శఙ్ఖముతో జక్రము చాల్చిన విశాల

కైయన్ : హస్తములవానిని

పజ్గయక్కణ్ణానై పాడ : పుణ్డరీకాక్షునిం బాడుటకు

ఎమ్మనిరాయ్ : లెమ్మి.

శెజ్జల్ పుట్టక్కడై తోట్టతు వావియుల్ శెజ్జమ్మనీర్ వాయ్ నెగిర్న్దు ఆమ్బల్ వాయ్కూమ్మినకాణ్ — కల్వారములు వికసించె నిద్దివరములు ముకుళితంబులయ్యెననం బొలంబులకుం బోతిరో మీ కెట్లు తెలిసినన పెరటితోటబావిననుట, అవి మీరు ఒలాత్కారమున వికసింపం జేసితిరో యన్నను అసూర్యంపశ్యమని తోచుటకు మీ పెర డనుట, స్నేహమున ‘మన’ యనవలసినను లేవదయ్యె నను చిహ్నకున వేఱుచేసి చెప్పుట.

అవి వికసింపనాయితములై యున్నచో వికసించె ననుచుందురు. మఱి యడియాశము గలదో యన్నను,

శెజ్జల్ పొడిక్కుతై మోపల్ తవత్తవర్ తళ్ళల్ తిరుక్కోయిల్ శెజ్జిడువాణ్ సోగిన్ట్రాల్ — సన్న్యాసులు తమ యారాధనగృహంబుల కేగుచున్నారనియుం జెప్పుదురు.

శివారాధనకాలంబు కృష్ణారాధనపరల మయిన మనకుం బ్రమాణంబే యన్నను అట్టి నీమాటయుం బ్రమాణంబుగాదయ్యె ననుచున్నారు.

ఎజ్జలై మున్నమ్ ఎఱ్ఱుప్పవాణ్ వాయ్ పేళుమ్ నజ్గాయ్ — పలుకుటయే కాని క్రియ లేదనియును కృష్ణపరిచయంబునం గల్గమాటా డుట యనియుం దోచుచున్నది. మిమ్ము విడిచినచో సైరింపంజాలనని చెప్పి నిరపేక్షువై వాక్కియల కై కకంత్యంబులేని నీకుం బూర్ణ త్వము గలిగెనే యనుట.

ఎఱ్ఱున్దిరాయ్ — మా లోపంబు దీర్చ తెమ్మి యనుట.

నాణాదాయ్ — చెప్పినట్లు సేయనయితినను సిగ్గును లేదయ్యెనే. అట్లు న నాయెడకు మీ రేలవచ్చితిరన్నం జెప్పుచున్నారు.

నావుడై యాయ్ — ‘నానృగ్వేదవిసేతస్య నాయజుర్వేదధారిణః నానామవేదవిదుషః’ అని ఋగ్యజుస్సామవేదంబులెఱుంగని వాని



కిట్టిపలుకులబ్బవనియు, 'నూనా వ్యాకరణం కృత్స్నమ్' అని వ్యాకరణంబెల్లం జడువంబోలుననియు, 'సశ్రవే మధురం వాక్యమ్' అనియు జెప్పినచోప్పున నీ వాఙ్మాధుర్యము వినంగోరి యిట్లు వచ్చితి మనుట.

మీకు నేను చేయవలయునది యేమన్నను,

శక్తిదేశకర్మ ఏంద్రమ్ తడక్తైయన్ పజ్జయక్ష్మానైప్పాడ-  
 'ఆత్మయోధుమ్ పొన్నార్ శార్ఙ్గముడైయవడిగళై యిన్నా రెవ్వుటియే'  
 అని చక్రముతో శార్ఙ్గంబుగల సామి నిట్టివాడని యెఱుంగనని చెప్పిన  
 చోప్పున ననుభవించువారి వెంగలులం జేయు శ్రీ సుదర్శనంబును  
 విగ్రహంబునకుం బరభాగంబైన శ్రీ పాళ్ళజన్మగబునుంగూడఁ దన  
 వశంబు చేసికొనునట్లు వానిపైఁ దెరవారు చూడ్కుల యందంబున -  
 'ఇశవాయ్చ్చియర్ కణ్ణినుళ్ విడవే శెయ్దు విక్కిక్కు-మ్మిరాన్' అని  
 గోపికల కన్నుల దూత్యము సేయంజూచు సామియని చెప్పినట్లు మనల  
 నోడించికొనిన వానిం బ్రీతిపరివాహంబు వెడలునట్లు పాడుటకు.  
 శ్రీ కృష్ణుండు శంఖచక్రధరుండై యవతరించెనని వినుటయు భక్తు  
 లగుట నట్లు దోచుటయుం గలుగుట నిట్లు సెప్పట.



పదియేనవ పాశురము

ఇందటిగోష్ఠియుం జూడవలెనని యున్న యొక్కతెను లేపుచోఁ  
 గలిగిన ప్రశోన్ని తరములం జెప్పుచున్నారు.





ఇశక్కిళియే! యిన్నమ్ ఉచ్చువియో ?  
 శీఘ్రం అప్తయేన్మిన్! నల్లమిన్!



15

ఎత్తే యిక్కజిళియే యిన్నముఱ్ఱుదియో  
 శిలెస్తత్తైయేన్నిన్ నజ్జిమిర్ పోదరుగిన్టన్  
 వత్తై ఉక్కట్టురైగళ్ పట్టే యుక్ వాయఱిదుమ్  
 వత్తైగళ్ నీజ్జళే నానెతా ఆయిదుగ  
 ఒత్తై నీ పోదాయ్ ఉనక్కెన్న వేఱుడైయై  
 ఎల్లారుమ్ పోన్దారో పోన్దార్ పోన్దెఱ్ఱిక్కొళ్  
 వల్లనై కొన్దనై మాన్ తారై మాన్ మఱిక్క  
 వల్లనై మాయనై ప్పాడేలోరెమ్పవాయ్.

- ఎల్లే ఇళమ్కిలియే : ఓహో లేతచిలుకా
- ఇన్నమ్ ఉజ్జుదియో : ఇంకను నిద్రించుచున్నావో.
- నజ్జమిర్ : పూర్ణలారా
- శిల్లెన్ట అత్తయేన్మిన్ : చివుక్కునం బిలువకుండీ
- పోదరుగిన్జేన్ : వచ్చుచున్నదాన
- వలై ఉన్ కట్టురైగళ్ : నీ చతురోక్తులచేత సమర్థురాలవై ఉన్నావు.
- పజ్జే ఉన్ వాయ్ అఱిదుమ్ : మున్నే నీ నోరు నెఱుంగుదుము.
- వల్లీర్కళ్ నీజ్జళే : సమర్థులు మీరే
- నానే తాన్ ఆయిడుగ : నేనే కానిండు.
- ఉనక్కు వేఱుడైయై, ఎన్న : నీకని ప్రత్యేకానుభవము గలిగి యున్నావే, ఇదియేమి ?
- ఎల్లారుమ్ పోన్దారో : అందరును వచ్చిరో?
- పోన్దార్ పోన్దు ఎణ్ణిక్కోళ్ : వచ్చినారు - వచ్చి లెక్కపెట్టుకొనుము.
- వల్లానై కొన్టానై : బలవద్దజమును జంపినవానిని
- మాన్దోరై మాన్దోరైక్కి : శత్రువుల బలము మాప సమర్థుని
- వల్లానై
- మాయనై పాడ : ఆశ్చర్యగుణచేష్టితుని బాడుటకు
- ఒలై నీ పోదాయ్ : శీఘ్రముగా నీవు రమ్ము.

ఎల్లే ఇళమ్ కియే—శంఖచక్రధరుడగు పుండరీకాక్షుని శాసనం కని వీరలు పొరుగింటి పడుచును లేపుచో బలికినదివని యన్నామంబులు దాని పాడుచుండ నదివిని యాబిడపలుకునకుంజులుక యెనయగుం గాని యెలప్రాయంబునకదియును సాటిగాదని తలచి యిట్లుచుట.

వీరలు పిలుచుట తన యనుసంధానంబునకు నిఘ్నంబుగావున నూరకయుండఁ జెప్పుచున్నారు.

ఇన్నముఱ్ఱుదియో — కృష్ణవిరహంబున నిద్దురసెడి నీ కటాక్షంబునవలంబనంబుగాఁగొని మేమువచ్చినప్పుడును నిద్రింతువేయనుటయు, కృష్ణానుభవంబునకేకాంతంబగు కాలము సిద్ధించినను నిద్రింతువేయనుటయు.

స్వానుసంధాన విఘ్నంబగుట రొదనేయవలదని యాబిడ ప్రత్యుత్తరము సెప్పుచున్నది.

శిలెను అత్తైయేన్మిక్ నజ్జెమిక్ పోదరుగిన్జేక్ — పూర్వాచార్యులు తిరువాయ్మొట్టి పాడుచుండ భగవద్బలిబేరయాత్రసైతము దుస్సహమయినట్లు వీరలమాట దుస్సహంబగుటదోషం జెప్పి మేమును మాపలుకు ననహ్యంబులగునట్లు పూర్తిగలిగెనే యని వీరలు పలుకుంజువుక్కున బెదరి మీరు పలుకకుంటిరేని వచ్చెద ననుచున్నది.

వీరలు సెప్పుచున్నారు.

వత్తై ఉక్కట్టురైగళో పణ్ణే ఉన్వాయటిదుమ్ — పూర్ణలారాయని బాంధవములేని యట్లు కఠినోక్తులు చెప్పుటయు నింతయుం జెప్పి మూపైచెప్పునట్లు చెప్పుటయును మున్నేయెఱుంగుదుమనుట.

ఆబిడ సెప్పుచున్నది.

వల్లీగల్గల్గ నీజల్గే నానేతాన్ ఆయిడుగ - మనమాటవిని సంత  
సిల్లు నీబిడ యదిపై త మనవ్యామగునట్లు కృష్ణగుణావగాఢయయ్యెనని  
సంతసిల్లుటకుబడులుగా నాపై దోషారోపంబునేయుట మీ చాతుర్యం  
బుగాదే. అది యట్లుండుంగాత. నే నే దుష్టురాలనగుదుఁ గాత. 'మత్స్యప  
మేవాత్ర నిమిత్తమానీత్' పరుల యకృత్యంబునకుఁదనుపాపమే నిమిత్త  
మనిన శ్రీ భరతుని చందమునం జెప్పట.

వీరలు సెప్పుచున్నారు.

ఒత్తెనీపోదాయ్ ఉనక్కెన్న వేఱుడైయె - నిన్ను విడిచి యొక్క  
క్షణమేనియు మేము నిలువంజాలము. 'శాదుకోట్టియుల్ కొళ్ళప్పడు  
వారే' ( పె - తి ) అని సాధుగోష్ఠీపరిగృహీతత్వంబభ్యర్చితంబై  
యుండ స్వయంపాకంబునేయువారి విధంబున నీకుం బ్రత్యేకానుభవంబు  
దగునే. భగవద్భక్తుల బహిష్కరించి నేయు భగవదనుభవంబుపైత  
మభ్యర్చితంబు గాదనుట. శ్రీరామానుజసంబంధుల రాసీవలదని  
రాజశాసనమున శ్రీరంగద్వారంబుననున్న భటులు, నీవు మంచి  
వాడవు లోపలంజొచ్చి నేవింపవచ్చునని చెప్పినం గూరత్వాత్మాను  
శ్రీ రామానుజసంబంధము బహిర్భూతంబై నచో భగవద్దర్శనంబొల్లనని  
పలికెనట.

నాకు మిమ్మును విడిచి వేటొక్క సుఖంబు గలదే యందఱును  
లేచినంగాని లేవననియుంటి నింతియయని యీబిడ సెప్పుచున్నది.  
ఎల్లారుమ్ పోన్దారో.

వీరలు సెప్పుచున్నారు.

పోన్దార్ పోన్ద ఎణ్ణిక్కోల్ - అందుకుఫలము వేఱువేఱుగఁ  
జూచుటయు ననుభవించుటయు.

మనమిప్పుడు నేయునది యేమన్నం జెప్పుచున్నారు.

వల్లనై కొన్టానై మూలకానై మాల్ త్రిత్తిక్క-వల్లనై మాయనై  
 ప్పాడ-కువలయాపీడంబుంజం. మనకు జీవనంనై న లెన్నంగాచి చాణూర  
 కంసాదులంజంపి, “న సమం యుద్ధమిత్యాహుః” అన్నచొప్పన నీ  
 నుకుమారుల కి కతిచులతో, బోరు నరిగావని వేగిన నాగరికనుందరుల  
 తాపంబు దీర్చి తనచేతమనము పడవలయు పాటులు మనచేతం దా  
 బడుచుండువానిం బాడుటకనుట. గజంబువంటి మన స్త్రీత్వాభిమానం  
 బునడచి శత్రుబలంబువలె మనకు నిరోధియగు గోపవృద్ధ సంకల్పంబుజిసి  
 తనచేత శత్రువులోడినట్లు మనచేత నోడు నాశ్చర్యభూతునింబాడుట  
 కనుటయు.





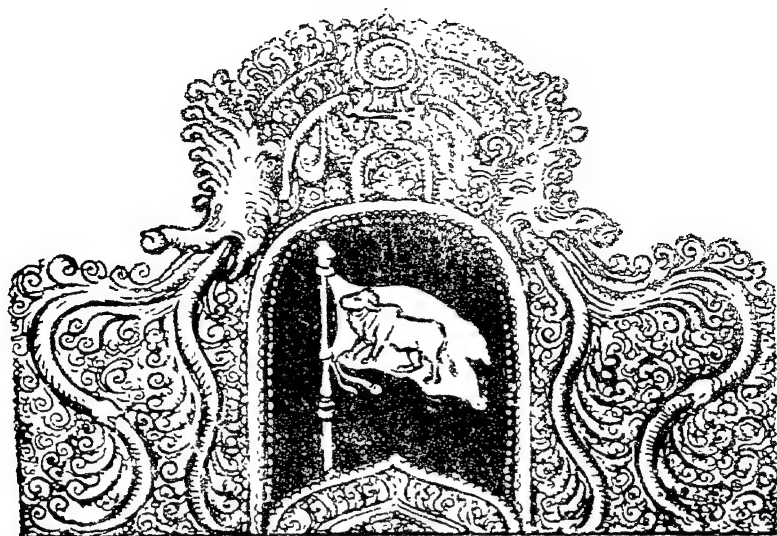
## పదిహేనవ పాశురము

ఇట్లందఱుంగూడి శ్రీ నందగోపగృహంబునకరిగి యది గృహ  
పాల ద్వారపాలపాలితంబుగావునం దదనుజ్ఞ వశయుట యాచశ్యకంబు  
గాన వారల సభాజనపూర్వకంబుగాఁ గవాటార్గభోద్ధాటనంబు వేడు  
చున్నారు. భగవత్సమాశ్రయణంబు పురుషకారపూర్వకంబుగా  
చేయనిచో మేరదప్పిన సూర్యణుచందంబగునని తలంచి మున్నగా  
వారల వేడుచున్నారనియు జెప్పదురు.





కోయల్ కాప్పానే! కొడిత్రోస్తామ్ తోరణ  
సాయిల్ కాప్పానే! మణిక్కదవమ్ తాళోటిఱవాయ్



16

నాయగనాయ్ నిష్ట నన్దగోపనుదైయ

కోయిల్ కాప్పానే కొడిత్తొన్ఱుమ్తోరణ

వాయిల్ కాప్పానే మణిక్కదవమ్ తాళేతిఱవాయ్

ఆయర్ శిఱుమియరోముక్కు అత్తై పత్తై

మాయ్ మణివణ్ణన్ నెన్నలే వాయ్ నేర్న్దాన్

తూయోమాయ్ వన్దోమ్ తుయిలెల్లిప్పాడువాన్

వాయల్ మున్నమున్నమ్ మాన్ శాదేయమ్మా నీ

నేయనితైక్కదవమ్ నీక్కేలోరెమ్బావాయ్.

నాయగనాయ్ నిష్ట నన్దగోప : నాయకుండై న నందగోపునీ  
నుడై య

కోయిల్ కాప్పానే : గృహంబు కావలివాడా

కోడితోస్తుమ్ తోరణవాయిల్ : ధ్వజమునోచు తోరణయుక్త ద్వారము  
కాప్పానే కావలివాడా

మణిక్కదవమ్ తాళితిఱవాయ్ : రత్నకవాటము గడియ దిగియుమీ

ఆయర్ శిఱురుయరోముక్కు : గొల్ల పిన్నపడుదులమగు మాకు

అత్తై పత్తై : వాయించు వాద్యవిశేషమును

మాయన్ మణిపణ్ణన్ : ఆశ్చర్యగుణ చేష్టితుండును మణిపర్ణుండు  
నగు కృష్ణుండు

సెన్నలే వాయ్చేక్దాన్ : నిన్ననే (ఇచ్చెదనని) వాగ్దానమిచ్చినాడు.

తుయలెత్తి పాడువాన్ : మేలుకొలుపం బాడుటకు

తూయోమాయ్ వన్దోమే : పరిశుద్ధులమై వచ్చితిమి.

వాయూల్ మున్నమున్నమ్ : నోట మున్నుమున్నుగా నిషేధింపకుము.  
మాన్ తూదే

అమ్మా : స్వామీ

నీ నేయనిలై క్కదవమ్ నీక్కు : నీవే స్నేహముగల స్థిరకవాటమును  
తెఱపుమీ.

నాయగనాయ్ నిష్ట చక్రగోపనుడై య కోయిల్ కాప్పానే - నాయ  
కుండనై న కావలివాడా యని 'పాపిష్ఠః క్షత్రబన్ధుశ్చ పుణ్డరికశ్చ పుణ్య  
కృత్' ఆచార్యవత్తయూ ముక్తై తస్మాదాచార్యవాః భవేత్' అని ఫల  
స్థి యాచార్యధీనంబని చెప్పంబడుటయు బ్రథానశేషికన్నను ద్వార  
శేషి యుద్దేశ్యుండగుటయు నుపకారకుని నాయకుండనుచున్నారనియుం  
జెప్పుదురు - తమయాశ్రయణీయుండు పారతస్యప్రియుండు 'అజియాన్  
నిర్మాగిస్తనై కున్దమో' (తి - వి) అని - దానులధిష్ఠించియున్న వై కుంబని  
తనవిభాతి దానులవరంబు సేయుట యింపగుటయుం దనకు స్వామివే  
షించి యిందవతరించుటయుం గాన నందగోపుని గృహంబనుట యని  
యుం జెప్పుదురు. పిన్న పడుచులగుటచే గృహంబు కావలివాడా యని  
వాని పనింబట్టి పిలుచుట 'యథోచితం శేష ఇతీరితేజనైః' అని  
యనేకవిధకైంకర్య వృత్తులంబట్టి యనంతుండు శేషుండనంబడుంగాన  
శేషవృత్తి ప్రయుక్తంబగువేరే యాత్మకు ముఖ్యనామంబగుటచే వాని  
నానందింప నిట్లనుచున్నారనియుం జెప్పుదురు.

అతండు కనుసన్నం బొమ్మనినట్లుగాఁ దోప ద్వారపాలుని  
బిలుచుచున్నారు.

కొడిత్తోన్తుం తోరణవాయిల్ కాప్పానే - ఎవ్వరు విఘ్నము  
సేతురో యను భయంబున నిందరిని వేడుట. మున్ను చెప్పిన  
గృహపాలుండే ద్వారపాలుండుగాన వానినే పిలుచుచున్నారనియుం  
జెప్పుదురు. అర్చిత్రాణంబునకు ధ్వజంబు నాటి తోరణము గట్టు  
చందంబున మా యార్తిం దీర్చి మోమిచ్చుటకుం గదా నిన్నుంచుట  
యని చెప్పుచున్నారట.

మణిక్కదవమ్ తాళ్ తిఱవాయ్ - 'పొన్నియలుమాడ  
క్కవాడమ్కడన్దు పుక్కు' ( పె - డల్ ) అని సువర్ణాలంకృతసౌధ  
కపాటము దాటి చొచ్చి యన్నచొప్పునం జొచ్చువారలం దన యంద

మున బండంబు నేయుచుం జొచ్చిన వారు వెలువడసీసి కృష్ణునిచొప్పున నున్న తలుపనుట.

గడియం దిగియుమనవుడు భయస్థానంబగు నీ ప్రదేశంబున మధ్యరాత్రిం బిలుచు మీరెవ్వరని యతండడుగ - సర్వభయహరుం డున్నచో భయకారణంబేమని వీరడుగ - యుగము త్రేత, తండ్రి శంబరాంతకుండు, కుమారులు పురుషసింహంబులు, పురంబయోధ్య, మంత్రులు వసిష్ఠాదులు నైన నాటివలె నున్నదో నేడు. యుగము కలిసన్నిహితంబగు ద్వాపరము, తండ్రి సాధువగు శ్రీ నందగోపాలుండు, కుమారులు దుశ్శేష్టులు నేయు బాలురు, ఊరు గొల్లపల్లె, కంసుండు ప్రబల శత్రువు, కానవచ్చు నంకురములు సైతమనురాంకురములు, ఇట్లుండ భయముదీరి యుండవచ్చునే యని యతండన-స్త్రీలంగాంచియు భయపడవలయునే యని వీరన - శూర్పణఖ స్త్రీగాదో యని యతండు పలుక - నందకుమారుల సేమంబు గోరు గొల్లయింతులకును భయపడం గూడునే యన్నను పూతనం గన్నది మొదలుగ నిదియుం గూడునని యతండనం జెప్పుచున్నారు.

ఆయర్ శిశుమియరోముక్కు - కృత్రిమం బెఱుంగని యెల ప్రాయంబువారల మనుట.

అట్టెనచో వచ్చినకార్యంబు సెప్పుమనం జెప్పుచున్నారు.

అట్టె పట్టె - ప్రతమునకు నది గావలసి వచ్చితి మనుట.

అట్టులై నచో నిద్దుర మేల్కొంచిన విన్నవించెదము. ఆవరకు నుండుండనం జెప్పుచున్నారు.

మాయ్ మణివణ్ణ్ నెన్నెలే వాయ్నేర్ ద్దా - నీవు నేడు మేఱుగ విన్నవింప నక్కఱలేదనుట. స్త్రీగోష్ఠిలో నై చ్యానుసంధా నంబు నేయుట నాశ్చర్యం డనుట. అట్లు నేయకున్నను విడువంజాలని

యొడలి సొబగున మణివట్టినవట 'వాక్ష్మీ శ్రీమాన్' ( రా - భా )  
అన్నచొప్పునం బలుకునప్పటి యధరన్నదాది శోభ యనియుం జెప్ప  
వచ్చును. చిన్ననే యనుట - చిన్న వేడుకొనవలయు నేటివంటిదో  
మమ్ము నరెండు వేడుకొను చిన్నటిదనంబునుట.

వినోదగోష్ఠిలోఁ బలికినది యవార్థంబగునో యని యతండఁ  
'కృష్ణే న మే మోఘం వహో భవేత్' అని, ద్రాపదీ చే నాడిన పలుకు  
రిత్తగాదచునానిమాట యాబిడయెడ రిత్తయగుచోఁ గదా మాయెడ  
రిత్తయగుట యన, నది యనన్యప్రయోజనవిషయంబన, మేము  
నట్టివారలమే యనుచున్నారు.

కూయోమాయ్ వద్దోమే - వాద్యవిశేషంబు వ్యాజులు గాన  
ననన్యప్రయోజనలమై యతండు వచ్చుటకు బదులుగా మేమే వచ్చితి  
మనుట.

అందుకడియాలం బేమని యతండచుగం జెప్పుచున్నారు.

తుయిల్లెప్పాడువాణ్-న మయా బోధితః శ్రీమాన్ సుఖసుప్తః  
పంస్తపః' అని సీతాదేని యితని సుఖనిద్రాశోభ గాంచి యానందించి  
నట్లు మేము సుఖప్రబోధశోభం జూడ నాశపడుచున్నామనుట.

అట్లై నచోఁ దెఱచెడ నుండుం డని యతండనం జెప్పుచున్నారు.

వాయాల్ మున్నమున్నమ్ మాల్ గ్రాదే - నీవు మనంబున నేమి  
దలంచినను నిషేధోక్తి వలుకకుమీ. నీచేతిది సుమ్మి మా జీవనము.  
శ్రీవిభీషణుండు శ్రీరామదేవుని జేరం బోవుచో 'వధ్యతామ్' అని  
చంపుమన్నవారలే 'అస్తాభిస్తుల్యో భవతు' అని మాత్రోపరిగా  
నుండుం గాతమనిన పిమ్మట గదా యతండు జీవించినది.

అమ్మా - లోనున్నవాడే కాదు నీవే మా యభీష్టప్రదుండవగు  
నాకుండవని యిచ్చకమాడుట.



గడియం దిగిచిగొని చొరుడీ యనం జెప్పచున్నారు.

నీ నేయనితె క్కదవమ్ నీక్కుఅది నీకంటెను స్నేహంబు గల  
యది, మేము తెఱవంజాలము నీవే తెఱవుమనుట. చేతనాచేతన  
విభాగంబు లేక కంసపరివారం బెల్లం బ్రతికూలమగు నట్టియూర నున్నది  
యెల్ల ననుకూలమై యుండుననుట.



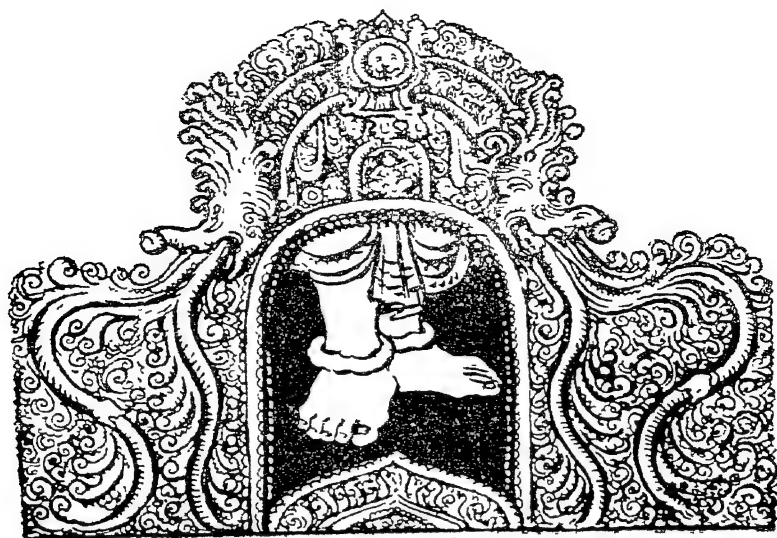
### పదియేడవ పాశురము

ఇట్లు ద్వారపాలుండు గడియదిగిచి లోఁ జొరవిడువ లోఁజొచ్చి  
కృష్ణని స్త్రీలు మ్రుచ్చిలుదురని కావలిగా నున్న శ్రీనందగోపాదులను  
లేపుచున్నారు. అనిరుద్ధని సైతము మ్రుచ్చిలిన స్త్రీలు అట్టి యండు  
బునకుం బ్రభవంబైన 'సాతొన్మన్మథమన్మథుం'డగు కృష్ణుని  
మ్రుచ్చిలుట యరుదే యని చెప్పుదురు.





ఎమ్మెరుమాన్ నచ్చగో పాలా ! ఎమ్మెరుమాన్...  
 ఎమ్మెరు మాట్టి యశోదాయ్ ! అజీవుతాయ్



17

అమ్మరమే తజ్జీరే శోచే యఱమ్ శెయ్యుమ్

ఎమ్మెరుమా నన్దగోపాలా వెఱ్ఱున్దిరాయ్

కొమ్మనార్ తెల్లామ్ కొఱ్ఱున్దే కులవిశక్కే

ఎమ్మెరుమాట్టి యశోదాయ్ అఱివుఱాయ్

అమ్మరమూడఱుత్తొజ్జి ఉలగళన్ద

ఉమ్మర్ కోమానే యుఱఱ్ఱాదెఱ్ఱున్దిరాయ్

శెమ్మెఱ్ఱులడిచ్చెల్వా బిలదేవా

ఉమ్మియుమ్ నీయుముఱ్ఱేలో రెమ్బావాయ్

అవ్వురమే తణ్ణీరే శోతే	: వత్త్రుము చల్లని నీరు అన్నమును
అఱమ్ శెయ్యుమ్	: దానమునేయునట్టి
ఎమ్మెరుమాన్ నన్దగోపాలా	: మా స్వామీ నన్దగోపాలా
ఎఱున్దిరాయ్	: లెమ్మొ
కొమ్మనార్ కెల్లామ్ కొమ్మనై	: లతాఙ్గులకెల్ల చీగురయిన యమ్మా
కులవిళక్కే	: కులదీపమా
ఎమ్మెరుమాట్టి అశోదాయ్	: కృష్ణునిం గని యిచ్చి మాస్వామినివై న
అఱివుతాయ్	: యశోదా లేవవో
అవ్వురమ్ ఊడు అఱుత్తు	: ఆకాశావకాశము భేదించుకొని
ఓన్డి ఉలగు అళన్ద	: యెదిగి లోకములం గొలిచిన
ఉప్పర్ కోమానే	: దేవతలకు స్వామీ
ఉఱక్లాదు ఎఱున్దిరాయ్	: నిద్రింపక లెమ్మొ
శెమ్పొన్ కమ్మలడి శెల్వా	: రక్తంబై స్పృహణీయం బైన విరుదు పెండేరముతోడి శ్రీపాదము గల సంపన్నుండా
బలదేవా	: బలదేవుడా
ఉమ్మియుమ్ నీయుమ్	: నీ తమ్ముడును నీవును
ఉఱక్లేల్	: నిద్రింపక లెండీ.

అమ్మరమే తల్లికే కోణ్ణే అణమ్ కేయ్యమ్ — అన్నా పులకా వలయువారికి వలయునని యెల్ల పుష్కలముగా నిచ్చుటయు, గండు నొక్కొక్కటి యిచ్చుచో నిదియె యిరనికి సహజంబని తోచునట్లును ఫలాభిసంధిరహితముగా నానృతంస్యముననుష్ఠింపఁటయు, లోకులకు ధారకాదుల నొనంగు నీవే మాకును ధారకంబొనంగుమనుట.

ఎమ్మెరుమాన్ సద్దగోపాలా ప్రియస్థిరాయ్ — ‘సర్వలాభాయ కేశవః’ అనియును—‘ఉణ్ణమ్ శోటు పరుగు నీర్ త్తిన్నుమ్ వై శ్రీ శ్రీతై యు మెల్లామ్ కణ్ణన్’ (తి - య్ - థి) అనియును తిరు నన్నము త్రావు నీరు నమలు తాంబూలంబు నన్నియుం గృష్ణుడే యనియుం జెప్పిన చొప్పున మాకు ధారకపోషకభోగ్యంబులన్నియు నయిన కృష్ణునిం గని యిచ్చిన స్వామీ. లోకములో స్త్రీలకు దానంబిచ్చువారు లేరు గదా. మాకుం గృష్ణుని దానము నేయు స్వామివి నీవే యనుట.

తయన లేచి యగుమతిదోష నూరకుండ యశోదను లేపు చున్నారు.

ఈమెను లేపి పురుషకారముగా మున్నుంచికొని శ్రీనంద గోపాలుని లేపవలసియండగా నట్లునేయమికి హేతువు కృష్ణునియెడ సంగాతిశయంబున సన్నిహితఖట్వయందు పవ్వళించియుండుటయే.

కొమ్మనార్ క్కెల్లామ్ కొమ్మనై — ‘నారీణా ముత్తమా వధూః’ అన్నచొప్పున ననుట.

కలవిశక్కే — ఇక్కులంబునకు మంగళదీపమా యనియు స్త్రీ కలంబునకెల్ల దృష్టియయిన దీపమా యనియుం జెప్పవచ్చును. స్త్రీలలో నెవ్వరి కేకోటంత గలిగినను నీ మొగంబువాడునని తోపం జిగురనుట.

ఎవ్వరుమాట్టి యశోదాయ్ లఱివుజాయ్—శ్రీనందగోపాలుని వలె గాకి సజాతీయవై యును ప్రియకామవై యును హితకాముడైన యతిండె లేచినను నీవు లేవకుండువే, నీవు లేచినను మాకు గోతంత గలదే యనుట.

ఆమెయు సంవాదంబిడ లోజొచ్చి కృష్ణుని లేపుచున్నారు.

అమ్మరమ్ ఊమ అఱుత్తు ఓజ్జి ఉలగు అశ్వ — ప్రయోజనాన్తర పరులగు దేవతలకై ప్రదేశవియతి లేక నిరుపాధికరక్షకత్వంబు పట్టి యదయ జీవనోదకంబుగా నెదిగి, నిద్రించు బిడ్డలం గొగలించికొను తల్లి విధంబున, నందఱి తలలయందును ఊరు నూనె యిడినట్లు శ్రీపాదంబులం జల్లుగా నుంచినాడనుట.

ఉమ్మర్ కోమానే — ఆకృత్యంబున దేవతల గాని నిత్యసూరుల గాని వశీకరించికొన్నవాడా యనుట. మాకు శిరోభూషణంబైన శ్రీపాదమున గట్టుబుట్టయుం గొలిచెనే యిదేమి వాత్సల్యంబని వార లోడుట.

ఉఱ్ఱాదెఱ్ఱునిరాయ్—దర్శనంబిచ్చుటకు మగవారలుం బ్రయోజ నాంతరపరులు గావలయునో. అనన్యప్రయోజనలగు నబలలయినం జాలదో. మాకు దర్శనమిచ్చుచో బిన్నం బెద్దది సేయవలయునే. నీ వాసి యెఱుంగని లోకులకు సులభంబయిన శ్రీపాదము నీ వాసియెఱింగిన మాకు సులభంబుగారాదో యనుట. మిమ్మును లేపెదనన్న నీవే నిద్రించెదవే. ‘అనిద్రః సతతం రామః’ అన్నవిధంబు నీయెడం గల్ల యయ్యెనే యనుట.

ఇట్లు లేచినను లేవకుండుటం జూచి, మేరదప్పితిమి మున్నగు బలదేవుని లేపవలయునని యాతని లేపుచున్నారు.

శేమపొక్కులసిన్నెవ్వ బలదేవా — బిడ్డలం గనుచో బంగా  
రడుగుంచి పుట్టిన సిరిగలవాడా యనుట.

ఉమ్మియుమ్ సియుమ్ ఉజల్లేల్ — పరిస్థితి భస్మలగు మిరిరువురును  
లేవవలయును.    ‘సందేశైః సామమధురైః ప్రేమగర్భైరగర్వితైః |  
రామేశాశ్వాసితా గోప్య హరిణా హృతచేతసః ||’ అని కృష్ణానక్తచిత్త  
లగు గోపికలను, సామమధురంబులై ప్రేమగర్భంబులై యగర్వంబు  
లయియున్న సందేశవాక్యముల బలదేవుడూరడించెనని చెప్పినమోక్షన  
మాకు సతనికిని సంధిం జేయువాడవు కావే యనుట.





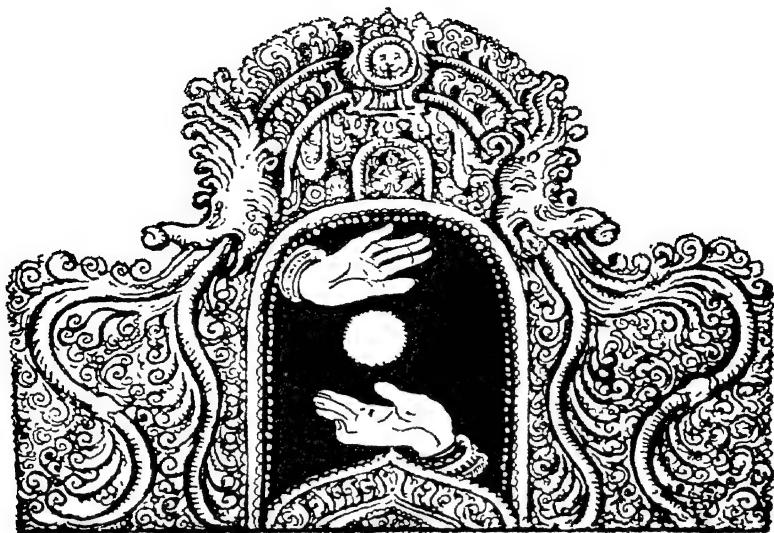
## పదునెనిమిదవ పాశురము

ఇట్లు లేపిన నతండు లేవకుండుటం జూచి విచారించిన దేమన్నను  
అభినివేశప్రేరణంబున మున్నుగా కృష్ణుని లేపంబోతి మింతియ. పురుష  
కారపురస్కరంబుగాఁ బోవుటయే ఫలవ్యాప్తము. ఇట్లు గాకున్నచో  
శూర్పణఖచందంబు సంప్రాప్తమగునని తలంచి నీళాదేవిని లేపుచున్నారు.





ఉన్న మడకల్లిన్...  
 సప్తగో పాలన్ మరుమగళే!...  
 పద్మలోమేల్ సల్ కాల్ కుయిలినజ్జల్ కళావినకాణ్



18

ఉన్దుమదగళిల్ నోడాదతోళవలియన్

నన్దగోపాలమ్ మరుమగళే నప్పిన్నాయ్

కన్దవ్కమఱుమ్ కుఱులీ కడైతిఱవాయ్

వన్దెఱ్ఱమ్ కోఱియఱైత్తనకాణ్ మాదవి

ప్పన్దల్మేల్ పల్కాల్ కుయిలినఱ్ఱళ్ కూవినకాణ్

పన్దార్విరలి యుమ్మైత్తునన్ పేరపాడ

తెన్దామరైక్కెయ్యాల్ శీరార్వశైయొలిప్ప

వన్దుతిఱవాయ్ మగిఱ్ఱన్దేలో రెమ్బావాయ్.

- ఉన్న మదకల్లిల్ ధన్ : స్రవన్మదగజమువంటివాడై
- ఓడాద తోళ్ వలియన్ : ఓడని భుజబలంబువాడై న
- నన్దగోపాలన్ మరుమగళే : నందగోపాలుని కోడలా
- నప్పిన్నాయ్ : నీళాదేవీ
- కన్దమ్ కమ్ముమ్ కుమ్మలీ : పరిమళమునెరపుచున్న యలకభారంబు  
గలదానా
- కడై త్తిఱవాయ్ : తలుపు గడియ దిగియుమీ
- వన్దెజ్జుమ్ కోళ్లి అత్తైత్తన : వచ్చి యెందును కుక్కుటంబులు
- కాణ్ : గూయు చున్నవి సుమ్మీ
- మాదవిప్పన్దల్ మేల్ పల్ కాల్ : మాధవీలతల పందిళ్ళపై బలుమాఱు  
కుయిలినజ్జల్ కూవిన కాణ్ కోకిలసమూహంబులు గూయుచున్నవి  
చూడుమీ
- పన్దార్ విరలి : బంతిచే నిండియున్న వ్రేళ్ళు గలదానా
- ఉన్ మైత్తునన్ పేర్ పాడ : నీ ప్రియుని నామంబులం బాడుటకు
- శెన్నామరై కైయూల్ : కెందామరవంటి కేలున
- శీరార్ వరై ఒలిప్ప : సిరిమించు కంకణంబులు ఘోషింప
- మగిల్ ప్ప వన్ద తిఱవాయ్ : సంతసిల్లి వచ్చి తెలుపుమీ.

ఉన్నమదకళిత్ ధీన్ ఓడ వత్తోల్ వలియక చంద్రగోపాలక ముద  
మగలే — మహాబలండునియు ‘యక్షేహస్యసలాయనమ్’ అన్న  
చొప్పున ప్రతిపక్షులతోఁ బోరాడుచోఁ వెనుకదీయనివాఁడనియు; ఇతని  
బలంబు దలంచుట యేమన్నను, మన మర్నయంబుం దలంచిన నీశ్వరుని  
రక్షకత్వంబు దలంచి భయము దీరవలయునట్లు; కంసుని ప్రాబల్యంబును  
కృష్ణుని ధూర్తత్వంబుం గాంచి యిమ్మిథునంబున కేమి సంభవించునో  
యని తోచు భయంబు దీరుటకు నితని బలంబు దలంచి ధైర్యంబు  
దెచ్చుకొనవలయునట. ‘స్నుషా దశరథస్యాహం శత్రుసైన్యప్రతాపి  
నః’ అని నేను శత్రుసైన్యంబు వ్రేల్చు దశరథుని కోడలనని శ్రీ  
సీతాదేవి యనువిధంబునం గులస్త్రీలకు పుట్టినంటికంటెను శ్వశురకులో  
త్కర్షణంబు ప్రియతరంబుగావునం గుంభుని కూతురనక యీతనికోడలనుట.

శ్రీకృష్ణావతారంబై నవెనుక శ్రీనందగోపాలుని కోడలనుట  
వ్యావర్తకము: గాదుగాన నామనిచ్చేశంబునం బిలుచుచున్నారు. నప్పి  
న్నాయ్ — నీశాదేవీ అని.

కన్దమ్ కమ్ముమ్ కుమ్మలీ — ‘వాశమీశేయ్ పూజ్ఞులూళ్’  
( తి - య్ - ధీ ) అనుచొప్పున పరిమళమునకు సుత్కర్షణంబిడు నలక  
భారంబు గలదట. ‘సర్వగన్ధః సర్వరసః’ అనువానికి సైతము  
వాసన నిడునట.

కడ్డె తిఱవాయ్ — కృష్ణపరిమళంబును నీ పరిమళంబును నిండి  
యుండం బ్రవాహంబునకుం గట్టుకట్టినట్లు నిలువక వెలువడి మా వడ  
దీర్చునట్లు తలుపు తెఱపు మనుట.

నీశిథంబున నేల లేపెదరని యాచిడ యనం దెల్లవారెనని చెప్పి  
యందుకడియాళంబేమని యాచిడ యడుగం జెప్పుచున్నారు.

వస్తు ఎజుమ్ కోట్టి యత్తైత్తనకాణ్ — కోడి గూయుచున్న దన్నచోఁ బ్రమాదంబున నొక్కటి గూసినం దెల్లవారెనే యను శంక దీర నెందుంగూయుచున్నవనుట.

అవి జామునకొక్కమాటు గూయుటయుం గలదన్నం జెప్పు చున్నారు.

మాదవిప్పనల్మేల్ పల్కాల్ కుయిలినజ్జళ్ కూవినకాణ్ — స్వర్ణసుఖంబున ‘నోపజనం స్మరణ్’ అని ప్రాచీన శరీరంబు దలంచని ఋక్తపురుషుని చందంబున మైమఱచి నిద్రించునని లేచినచోఁ దెల్లవారడే యనుట. నీ కటాక్షంబును స్వర్ణంబును ధారకంబుగానుండు కోయిలలు దెల్లవారియు నిన్నుం గనమిచేఁ దగదొట్టి కూయుగ న్న వనుట. ఒక్కటి యొక్కమాటు గూసినం దెల్లవారెననవచ్చునే యను శంకదీర సమూహంబులనియుం బలుమాఱనియుం జెప్పుట.

పందార్ విరలి — కృష్ణనితో బంతియాడి యతని నోడించి భోగోపకరణంబుగా నతని నొక్కచేతం గొని లీలోపకరణంబుగా బంతి నొక్కచేతం గొనునట. ‘అస్యేశానా జగతో విష్ణుపత్నీ’ (శ్రు) అని యొక్క వైపున విభూతి యను నారంబు, నొక్క వైపున విభూతి మంతుండగు నారాయణుని విడువక యుభయసంబంధంబునం బురుషకార భావంబు దోప దీపించు శ్రీదేవిచందంబున నుండునట. మేమును నీ చేతి బంతియయినచో బాగుగానుండునే యనుచున్నారట.

మీరువచ్చిన పని యేమనం జెప్పుచున్నారు.

ఉన్ మైత్తునన్ పేర్ పాడ — తల్లిదండ్రులయెడం బ్రవర్తిల్లు చందంబున, మీరు ప్రణయకలహంబున వివాదంబు నేయుచో నీపక్షంబున

నుండి యతని కృత్యంబుల నెల్లం జెప్పిపెట్టుటకును పరస్పరశ్లాఘా సమయంబున శ్లాఘించుటకు ననుట.

అట్టె నచోడలుపు తెఱచికొని చొరబడుండనం జెప్పుచున్నారు.

శెద్దామరైక్కైయాల్ శీరార్ వళై ఒలిప్ప వన్దు తిఱవాయ్ — ఈశ్వరస్వాతంత్ర్యమునకు వెరచియున్నవారలకు ‘ భవేయం శరణం హి వః ’ అని మీకు శరణమగుదు నని చెప్పిన శ్రీ సీతాహస్తంబువంటి సీహస్తమున. మావలె వలయంబుల బోవిడువక ‘ శఙ్ఖతఙ్గుముక్తై ’ అన్నచొప్పున శంఖవలయంబులుగల ముంజేయిగాన శ్రీసంపన్నంబైన సీహస్తంబుతో నీవు తెఱచు నందంబుగని యందఱము నానందించెద మనుట. వీరిరువురుంగూడ నిడునాభరణంబులే తమచేత నిలుచునవి యట.

మగిట్టైన్దు — వాకిటం గాచియుండ వేఱుగా భోగంబు సైచునే యని. ధర్మమునకై తెరచుట గూడదు. నీలాభంబనియే తలంప వలయుననుట. కృష్ణసంక్షేపహర్షంబు ఘుఖమునం దోపననియుం జెప్ప వచ్చును.





## పందొమ్మిదవ పాశురము

ఈబిడ తలుపు తెఱవంబోవ మనజనులయెడ యీబిడ  
మున్నగునని లేవనీకుండ బిగ్గరం గవుంగిలించియున్న కృష్ణుని లేపంజూచి  
యతండు మాఱుమాట వలుకకుండ వెండియు సతని లేపుమని యీ  
బిడను లేపుచున్నారు.





విశ్వక్సేడియ కోట్టుక్కాల్ కట్టిల్ మేల్  
 మెత్తై ప్పళ్ళాయనత్తిన్.....  
 త్తవమ్ అన్దు తగవు



19

కుత్తువిళక్కెరియ కోట్టుక్కాల్ కట్టిల్మేల్  
 మెత్తెన్న్ పజ్జళయనత్తి మేలేటి  
 కొత్తల్ పూజుల్ నప్పిన్నై కొడైమేల్  
 వైత్తుక్కిడన్దమల్ మాన్ బా వాయ్తిఱవాయ్  
 మైత్తడజ్జణ్ణినాయ్ నీ యున్మణాళనై  
 ఎత్తనై పోదుమ్ తుయిలెమ్మొట్టాయ్కాణ్  
 ఎత్తనై యేలుమ్ పిరివాన్ శిక్కిల్లాయ్  
 తత్తువమన్దు తగవేలోరమ్పాయ్.

113

కుత్తువిశక్కు ఎరియ : దీపములు వెలుగుచుండ

కోట్టుక్కాల్ కట్టిల్ మేల్ : దంతపుకోడులుగల మంచముమీద

మెత్తెన పళ్ళశయన త్రిన్మేల్ : మృదువైన పంచశయనంబుపై  
ఏటి నెక్కి

కొత్తలర్ పూజుల్లుల్ : గుచ్చములై వికసించిన పూవులతోఁ  
గూడిన కేశభారముగల

నప్పిన్నై కొజ్జెమేల్ : నీలాదేవి కుచతటంబుపై

వైత్తుక్కిడన్ద మలర్ మార్ బా: ఉంచియున్న వికసిత వక్షస్థలంబువాడా

వాయ్ తిఱవాయ్ : నోరు తెఱవవే

మెత్తడజ్జణినాయ్ : అంజనసహిత విశాలనేత్రా

నీ ఉన్మణాశనై : నీవు నీ వల్లభుని

ఎత్తనై పోదుమ్ తుయిలెమ్మ : ఎంత ప్రౌద్ధును నిదురమేలుకన

ఒట్టాయ్ కాళ్ : నీవునుమ్మి

ఎత్తనై యేలుమ్ పిరివాన్ : ఎంతయు విశ్లేషంబు సహింపలేవయ్యో  
కిల్లాయాల్

తత్తువమ్ అన్దు తగవు : నిజముగా ధర్మము గాదు.

సత్తువిశ్మయ - పరియ - మావలె మూరివారి మును  
యక్కటలేక తూర్పు తెల్లవాడుచున్నదను భయంబునులేక చీకబులు  
గావలయు నను సవేక్షయులేక రేయి పగలుచేసికొని కృష్ణముఖాను  
భవంబు చేసికొనుచుం బడుకం బవ్వలించెదే. ఇందఱమును వాకిటం  
గాచియుండ నిదియేమనుభవంబని తోపం జెప్పట. 'అతీవ రామః  
శుశుభేభిరామయా' అని నీతాదేవి శ్రీరామదేవునకుం బ్రకాశిక  
యయినచోప్పున నీవు కృష్ణునకు వెలుంగవై యుండ దీపంబులుంగలిగెనే.

కోట్టుక్కూల్ కట్టిల్ మేల్ - వీరపత్నియగుటచేతం గువలయా  
పీడంబువంటి గజములం జుపి తిగించిన దు.తములంగాని నిద్దరవట్టదట.  
మావలె శ్రీబృందావనమునకుం బోనక్కటలేక లోగదిలో భయం  
బేమియు లేక నిద్దురింపం గలిగెనే యేమి భాగ్యంబనుట. మాణిక్య  
ములతోఁ జేసినను మంచమును సామాన్యవచనము వ్యవహరింప  
వలయునట.

మెత్తెన పల్లశయన త్రిన్ మేలేటి - దూదిపరుపుపై నెక్కియనియుం  
జెప్పవచ్చును. సౌందర్య - శైత్య - మార్దవ - పరిమళ - భావశ్యంబులుగల  
శయనముకాని బాచవర్ణశయనముకాని బంచశయనమనంబడును.  
మేమూర్తులమయియుండం ద్యాజ్యోపాదేయంబుల విమర్శింపుచుం బడకం  
బన్నుండుటంపై కంటికి నిద్దరపట్టెనే. మాకో యన్నను - 'మెన్నులర్  
ప్పల్లి వెమ్మల్లి' యన్నచోప్పున మృదువుష్పశయనంబును తీక్షణశయనం  
బయియుండును. 'పాదేనాధ్యారోహతి' యని పరమపదగతుండు  
పరమాత్మపర్యంకంబుం బాదంబున నెక్కునన్న చోప్పున మేము నీ పడక  
నెక్కినప్పుడే పో నీకు శయనంబు రుచిరంబుగాఁ గూడుననుట.

కొత్తల్గర్ పూజుల్గర్ నప్పినైత్త కొజ్జమేల్ - తత్కేశభార

స్వర్ణంబుననే యట పుష్పంబులు గుత్తులుగుత్తులుగా వికసించుట.  
ప్రణయకలహంబునం దత్స్పర్శంబున వికసించుట యనియుం జెప్పుదురు.

వైత్తుక్కిడన్ద మలర్మాబ్బా — కుచతటంబుపై వక్షస్థలంబుని  
కాని అది వక్షస్థలంబున ననికాని యుంచుట యసవచ్చును. ప్రణయ  
పద్ధతికి 'న శాస్త్రం నైవ చ క్రమః' అన్నచొప్పున శాస్త్రముగాని  
క్రమముగాని నియామకముగాదు. కుచతటస్పర్శంబుననే వికసించి  
వక్షస్థలంబు విశాలంబయ్యెనట. 'సదైకరూపరూపాయ' అను  
నది విగ్రహపరంబైన నెప్పుడు నొక్కవిధమున నింపయియుండు  
విగ్రహంబువాడని చెప్పవచ్చు గాని యీ విగ్రహం బెవ్వరి నానందిం  
పింపం దాల్చెనో వారి సంక్లేషమునం గలుగు తద్వికారంబులు లేనిచో  
నది వారలకింపగునే యని చెప్పుదురు.

వాయ్ తితివాయ్—నీ గంభీరకంఠధ్వని నొక్కపలుకు పలుకరాదే.  
'అత్తో వా యది వా దృప్తః' (రా) అని శరణాగతుఁ డార్తుండయినను,  
దృప్తుండయినను గాచుట న్యాయ్యంబను నీవు నిన్ను విడిచిన నిలువలేక  
నీ యాగమంబు నిరీక్షింపుచుండు మాకై వెడలునెడ నీబిడ రాసీనిచో  
నున్నచోనె యుండి 'మా శుచః' (భ-గీ) అని శోకంపవలదని యొక్క  
పలుకు పలుకుటయు నరుదయ్యెనే.

ఇట్లు శ్రీకృష్ణుని లేపుచుండ, నన్ను విడిచి యితనిని లేపుచున్నారు  
కానిమ్మని కనుసైగను పలికెదవు సుమ్మి యని బెదరింప నది  
యూహించి, సౌందర్యవిశాలత్వంబుల నాబిడ కన్నుల కోడి 'సజీవేయం  
క్షణమపి' అని యిది విడిచినచో నొక్కక్షణంబై నబ్రతుకంజాలనన్నట్లుండు  
నీతండు మనకు మా టుమాట యొసంగునే యని తలంచి యీ బిడనే  
లేపుచున్నారు.

మెత్తడజ్జినాయ్ — ‘మైయిట్టెట్టుదోమ్’ అని కాటుక  
యుంచుకొనమన్న మాకు వ్రతసమాప్తిచేసి కాటుక జెట్టించినపై గదా  
నీవు కాటుకయుంచుకొనుట న్యాయము. నీకంటి సౌందర్యవిశాలతలు  
మాకు లాభకరంబులని యుంటిమి. హానికరంబులే యగునే యనుట.

నీ ఉన్మణాశనై ఎత్తనై పోదుమ్ తుయిల్మొవ్వుయ్ కాళ్ —  
సంశ్లేషంబునకై విశ్లేషించుటకును భయపడెదవో. గోపీజనవల్లభుండని  
సమష్టిగాఁ జెప్పటయే కాక యితండు నీకే సొమ్మయి నీ కనుబొమ  
సన్నను మెలగుచుండ నింక నిన్నే ప్రార్థించెదము.

ఎత్తనై యేలుమ్ పిరివాన్ గిల్లాయాల్ — అది నీదోషంబు గాదు.  
‘అగలగిల్లెన్దైయుమ్’ అని సైరింపలేనొక్క నిమిషంబు నను శ్రీదేవి  
చందంబున నిమిషమయిన నెడబాయంజాలని నీ బలహీని యిట్టిది. నీ  
యెడబాయమి మాకు సాధకంబగుటకు బదులుగా బాధకంబయ్యెనే.

తత్తువమ్ అన్దు తగవు — ‘పాపానాం వా శుభానాం వా’ (రా. యు)  
యని పాపశుభవిభాగంబు సేయని యీమె తెగంబట్టిన నీకును ‘నిహత్య  
రావణం సఖ్యే’ (రా. సు) యని రావణుని యుద్ధంబునఁ జంపవలెనను  
నాతనికిని వాసియేమి. స్వరూపంబు గాదు పురుషకారస్వభావంబునకుం  
ధగినది గాదనియుం జెప్పవచ్చును.





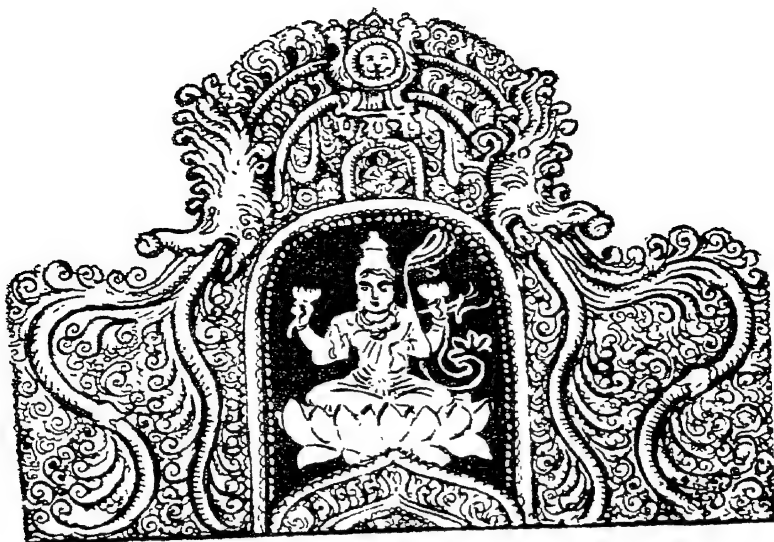
చరువదియవ పాశురము

అతనికిని మాకు నాశ్రయంబైన నీవు మమ్ము నీరాడింపుము.  
నీళాదేవిని కృష్ణునింగూడ లేపుచున్నారు.





అమరేశ్వర్ మున్ శైస్ట  
 కప్పమ్ తనిశ్ కప్పమ్ కలియే ! తుయిల్లాయ్



20

ముప్పత్తమూవరమరర్క్కు ముఖశెస్టు  
 కప్పమ్తవిర్క్కుమ్ కలియే తుయిలెఱ్ఱాయ్  
 శెప్పముడై యాడై తిరులుడై యాడై శెన్ శార్క్కు  
 వెప్పమ్కొడుక్కుమ్ విమలా తుయిలెఱ్ఱాయ్  
 శెప్పన్నమెమ్మలై చెప్పవాయ్చిఱుమరుఱ్ఱల్  
 నప్పిన్నై నఱ్ఱాయ్ తిరువే తుయిలెఱ్ఱాయ్  
 ఉక్కముమ్ తట్టొళియుమ్ తన్దుమ్మణాళనై  
 ఇప్పోదేయెమ్మై నీరాట్టేలో రెమ్బావాయ్.

ముప్పత్తమువర్ అమరర్ క్తు : ముప్పదిమూడుకొట్టులు దేవతలకును

మున్ శెన్ఱు

మున్నుగా నేగి

కప్పమ్ తవిర్ కుమ్ కలియే : కంపముం దీర్చు బలశాలి

తుయిల్ ఎఱ్ఱాయ్ : నిదుర మేల్కొనుము

శెప్పముడై యాయ్ : మేలుగలవాడా

తిఱలుడై యాయ్ : సామర్థ్యము గలవాడా

శెన్ శొర్ కుమ్ వెప్పమ్ కొడు : శత్రువులకు దుఃఖమునిచ్చు నిర్మలుడా  
కుమ్ విమలా

తుయిల్ ఎఱ్ఱాయ్ : నిదుర మేల్కొనుము.

శెప్పన్న మెన్ ములై : కలశములవంటి మృదుస్తనంబులును

శెమ్వాయ్ : ఎఱ్ఱని యధరంబును

శిఱుమరుఙ్గల్ : సూక్ష్మమయిన నడుమునుగల

నప్పిన్నై నక్కాయ్ తిరువే : నీశాదేవీ పూర్ణురాలా సీరీ

తుయిలెఱ్ఱాయ్ : మేల్కొనవే

ఉక్కముమ్ తట్టాళియుమ్ : ఆలవట్టంబును కంచుట్టద్దంబును  
తన్ద ఇచ్చి

ఉన్ మణాళనై : నీ నాయకునిని

ఇప్పోదే ఎమ్మై నీరాట్టు : ఇప్పుడే మమ్మును నీరాడింపుమీ

ముప్పత్తుమూవర్ అమరర్ క్కు ముక్కైన్ఱు కప్పమ్ తివిర్ క్కుమ్ కలియే తుయిలైక్కాయ్ — రక్షించుటకు ముప్పదిమూడు కోటులని సంఖ్యానియతి గలదో. ఎందఱేనియు నార్తులయినచో రక్షించుటయే కదా నీ కుద్దేశ్యము. మరణము లేనివారికే కాని నీ కటాక్షంబు నందనిచో మరణముంజెందు మాకు నుపకరించుట కూడదో. ముఖాంతరంబున జీవించువారలకే కాని నీ ముఖంబున జీవించువారలకుఁ గూడదో. ప్రయోజనాంతరపరులగు బలవంతులకే కాని యనన్య ప్రయోజనలగు చబలలకుం గూడదో. నొప్పి కలుగకమున్నె రక్షించు నీవు నొప్పివడి వచ్చిన మమ్ము రక్షింపఁ గూడదో. మున్నుగా నేగి రక్షించు నీవు నీ వాకిటం బడియున్న మమ్ము రక్షింపవో. ‘ఎఱ్ఱుదు మెన్ఱుమిదుమిగై’ (తి - య్ - ట్టి) అన్నచొప్పున నీయెడకు వచ్చుటయే యెక్కుడుగా నెంచువాడవట. ‘దేవాః స్వర్గం పరిత్యజ్య’ అని యసురరాక్షసాదులచే స్వర్గనివాసంబు పైతము గోల్పోయి క్లేశించుచో నా క్లేశంబు దీర్చితివట. లోకుల కంపంబు దీర్చిన నీవు మాకు కంపంబు గలిగింపకుమీ. దుఃఖనివృత్తిం గోరువారలకేయో యుపకరించుట. నీ సుఖప్రబోధంబు చూడ నానందనివారలకుం గూడదో. అబలలమగు మాకు నీ బలంబు దక్క వేఱు చ్చావుగలదే. దేవతలకు కాపురముజెంది బ్రతుకుటవంటిది మాకు నీ మేల్కనుటం గనుగొంట యనుట.

శెప్పముడై యాయ్ తిఱలుడై యాయ్ శైవోర్ క్కు వెప్పజ్జోడు క్కుమ్ విమలా తుయిలైక్కాయ్ - ఆశ్రితులమేలు చెడకుండ నుండువాడవు. మా మేలు చెడకుండ నుండవలదే. నీ సామర్థ్యం బనాశ్రితుల నభిభవించునది గాదే. పాండవులకు మేలువాడవై దుర్యోధనాదులకు ననభిభవ నీయుండవయితివి గాదే. ఆశ్రితశత్రువులం దక్క చీకు శత్రువులు గలరే. అట్టివారిని చయ్యన సంహరించు నీశక్తి యిప్పుడనుకూలులపై కయ్యెనో. మాకై యమ్ము వేయవలెనో. మేల్కనం జూడం జాలదో యనుట.

అతండు మాటుమాట వలుకమి వెండియు నీశాదేవిని  
లేపుచున్నారు.

శెప్పన్న మోములై శెవ్వాయ్ శిఱుమరుజ్జుల్ నప్పిన్నై నక్కాయ్  
తిరువే తుయిలెఱ్ఱాయ్ — అతండు దగులుకొనిన చోటులుగాన నవయ  
వంబుల వర్ణించుట. ‘మలరాళ్ తనత్తుళ్ళా’ అని శ్రీస్తనమున నుండు  
వాడని చెప్పిన చొప్పున నతని నిక్షేపకలశంబులట స్తనములు.  
విరహానహత్వ మిందు మృదుత్వము. అవి యండగొని యనుభవించు  
జీవనఫలం బధరము. అట్లనుభవించునప్పుడును భయంబుతో నుండ  
వలయునట్లు క్రిందును మీదును గాంచి నడుమున్నదని యూహించు  
నది నడుము. పూర్ణత్వము సౌందర్యపూర్తి. ‘ఒశిన్దవోణ్ మలరాళ్’  
అని అలసిన సుందరపుష్పవాసిని యనినట్లు సంశ్లేషగ్లానింబట్టి సిరి  
యనుట. నీవు లేచి మా జీవనము గావుమీ. ఆశ్రితులకై పది  
మాసంబులు నిద్రింపకయున్న నీతాదేవివలె నాశ్రితలమైన మాకై  
లేవవలదే.

లేచి చేయవలయునది యేమన్నం జెప్పుచున్నారు.

ఉక్కముమ్ తట్టాళియుమ్ తన్న ఉక్ మణాళనై ఇప్పోడే ఎమ్మై  
నీరాట్ట — నీ కనుబొమ నన్ననన్న పనిసేయునట్లు భవ్యుండుగాన నీ  
నాయకుండనుట. ఆలవట్టమువలె నతనిని నిచ్చియనిగాని నతనిని  
మమ్మును నీరాడించుమనిగాని యన్వయము. విలమృమయినచో  
మేము లేముగాన నివ్వడే యనుట. ‘ఏహి పశ్య శరీరాణి’ (రా. అ) అని  
రాక్షసులు దిన్న శరీరంబులు ఋషులు సూపినట్లు మమ్ము నని విరహము  
దినుచున్న మేనులం జూపుచున్నారు. వెట్టిపడుచా నాయకపుత్రీ యని  
యిట్లు మాలో మేము పరిహాసోక్తు లాడికొంటిమి గాని సంశ్లేషంబునకు  
మే మందఱమును సరిగానే యున్నామనియుం జెప్పుదురు.

‘వారాః పితృకృతా ఇతి’ (రా. ౭) అని శ్రీరామదేవుండు  
 సీతాదేవి సౌందర్యాదిగుణంబులుండ మాయయ్య చేయించిన పెండిలి  
 యని కొనియాడునట్లు కృష్ణుని ప్రాప్యతాభోగ్యతలుండ మానీశాదేవి  
 యిచ్చిన కృష్ణుండని కొనియాడవలయునట.

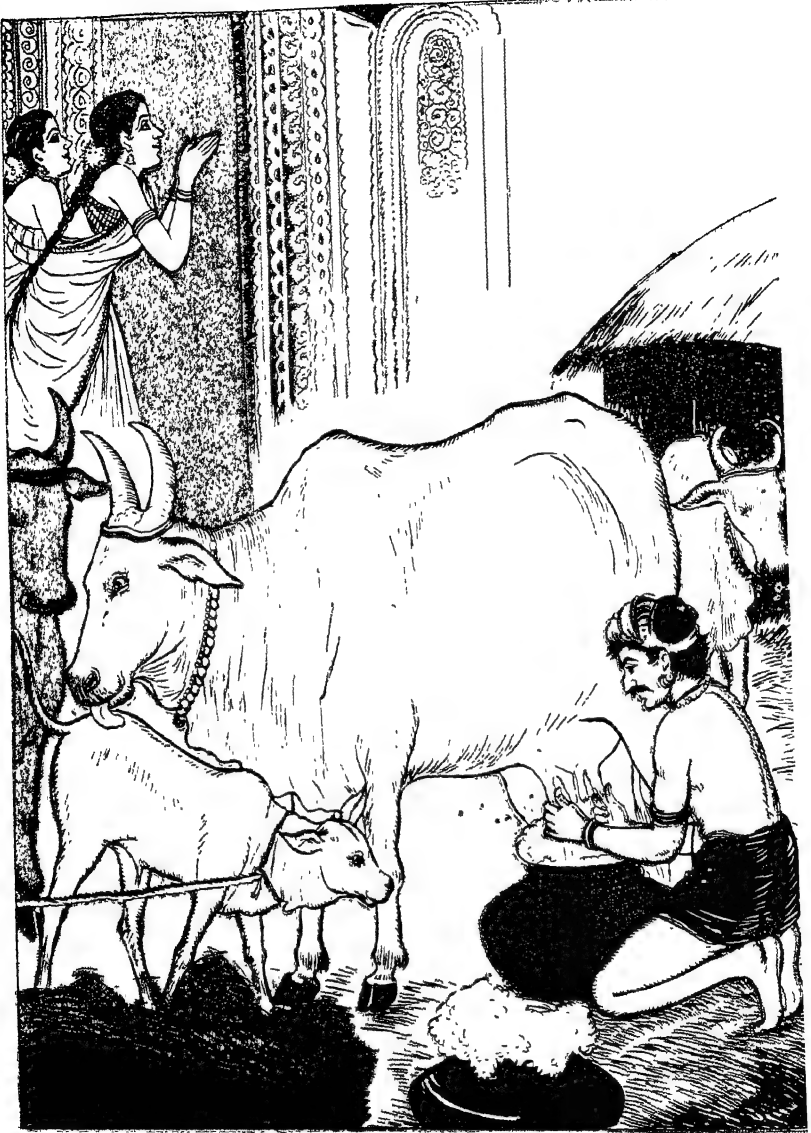




ఇరువదియొక్కటియవ పాశురము

సీతాదేవి భోగదళయందు నేనును మీలో నొక్కతెం గానో.  
మనమందఱముం గూడి కృష్ణునిం బ్రార్థింతము రండన నతనిగుణంబుల  
ఞ్ఞోడినవారోడినవిధంబు నెప్పి లేపుచున్నారు.





ఏదో కలజ్జల్ ఏళెడెర్ పాజ్జి మీదలిప్ప  
 మాన్ నూడే పాల్గొరియుమ్ వళ్ళత్తెరుప్పుకుక్కల్  
 ఆదోప్పత్తెత్తా మగనే యజ్జియుమ్ !



## 21

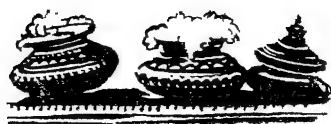
ఏశ్వర కలజ్జళెదిర్ పొజ్జి మీదశిప్ప  
 మాశ్వరాదే పాల్ శొరియుమ్ వళ్ళల్ పెరుమ్మకుక్కన్  
 ఆశ్వరప్పడైత్తా మగనే యటివుడాయ్  
 ఊశ్వరముడైయాయ్ పెరియాయ్ ఉలగినిల్  
 తోశ్వరమాయ్ నిన్దకుడరే తుయిలెఘాయ్  
 మాశ్వరారునక్కు వలితొలైన్దు వాళఱ్కున్  
 ఆశ్వరారు వన్దున్దు డిపణియుమాపోలే  
 పోశ్వరీయామ్ వన్దోమ్ పుగళ్ న్దేలోరమ్మవాయ్,

ఉలగినిల్ తోర్ బ్రహ్మాయ నిష్ఠ శుడరే — వేదంబుల వినంబడి  
 యుండుటయేకాక యందఱుం గనుగొనునట్లవతరించి సకలమనుజనయన  
 గోచరుండై పుట్టఁబుట్ట మాలిన్యంబెక్కు సంసారుల వలెంగాక ‘స ఉ  
 శ్రేయాణ్ భవతి జాయమానః’ (తైత్తి ౩-౬-౧) అనుచొప్పునను  
 ‘నిలై మ్మిల పలపిఱప్పా యెళివరు ముళునలమ్’ అనియుం జెప్పిన  
 చొప్పున నియతిలేని బహుజన్మంబులెత్తియు దీప్యమానుండై  
 పూర్ణానందుండై సానంబట్టిన రత్నంబువలె వెలుంగు ననుట. శిశుపాల  
 దుర్యోధనాదులకు సైతము పాండవపక్షపాతంబు డెల్లంబయినట్లాశ్రిత  
 పక్షపాతంబు లోకప్రసిద్ధముగా నున్నవాడనుట యనియుం జెప్పుదురు.

తుయిలెత్తాయ్ — మేల్కననిచోఁ జెప్పిన గుణంబులెల్ల నప్రకా  
 శంబు లగుంజామీ యనుట.

మాన్ బొర్ ఉనక్కువలి తొలైన్దు ఉణ్వాశక్కున్ ఆన్ బొదు  
 వన్దు ఉన్నడి పణియుమాపోలే పోన్ బ్రీయామ్ వన్దోమ్ పుగల్ బొన్దు —  
 ఆశ్రితవిరోధులు శత్రువులు. వారలు బాణంబులతోడి వచ్చునట్లు మేము  
 గుణంబులతోడి వచ్చితిమి. బాణజతులు మడిసియైనం గడతేరవచ్చును.  
 గుణజతులకదియుం గలుగదట. బ్రహ్మత్రుం బేయుటకు నర్హంబగునట్లు  
 శ్రీ సీతాదేవియెడ నపరాధముంజేసి ‘త్రీలోకాన్ సమ్పరిక్రమ్య -  
 న పిత్రా చ పరిత్యక్తః’ (రా - సు) అన్న చొప్పున మూడు లోకం  
 బులుం దిరిగి తండ్రియగు నింద్రునిచేత సైతము విడువంబడి యెందును  
 శరణంబు గానక ‘తమేవ శరణం గతః’ అని శ్రీరామదేవునే శరణము  
 సెందిన కాకమువలె నుండిమరుట. ‘సత్యేన లోకాణ్ జయతి’ (రా. అ)  
 అని సత్యమున లోకములం గెలుచు ననుచొప్పున బాణజతుల వంటివారే  
 గుణజతులు. శత్రువులు తమ్ము గణింపక నిన్నే గణించి వచ్చినట్లు  
 మేమును మా స్వరూపంబుం జూడక తాళలేమి యున్నచోనుండనీమిచే

వచ్చితిమి. ఆశ మడియనీదు, తాళలేమి యున్నచో నుండనీదు. శత్రువులు దురభిమానమున 'న నషేయమ్' (రా. య) అని వినతికీయ్య కొననియట్లు పారతస్యజ్ఞానంబున 'తత్తస్య సదృశం భవేత్' (రా. సు) అని మనలం గైకొనుట యతనికే తగునని యున్నది మనము తాళలేమి యున్నచో నుండనీక వచ్చితిమి. మమ్ము నోడించిన గుణంబులం బాగ డుచు ననుట.



ఇరువదిరెండవ పాఠరము

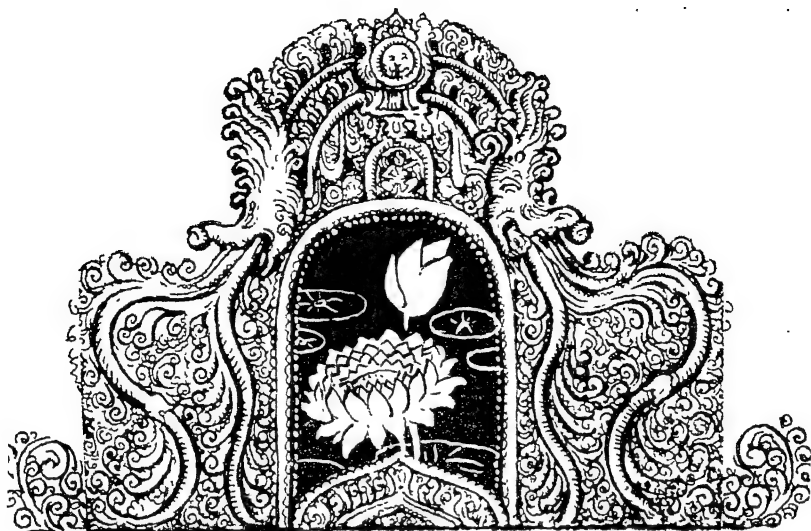
ఇట్లు తమ దురభిమానశూన్యత్వంబు సెప్పి యిందనన్వార్త  
 కేవలత్వంబు సెప్పుచున్నారు.







అరే... ఏన్ పళ్ళికట్టిచ్చేయ్  
 క్లమ్ ఇరుప్పారోపోల్ వస్త తలై పెయ్దోమ్...  
 క్లమ్ కిలుచ్చితిదే యెమ్మల్ విడ్రోయావో ?



22

అజ్ఞానమాళాల త్తరశర్ అభిమాన -

బిజ్జిమాయవస్తు నికావశ్శిక్కుట్టిల్ కీర్తి

శబ్దమిరుప్పార్పోల్ వస్తు తలై పెయ్దోమ్

కిజ్జిణివాయ్చెయ్ద తామరై వ్పుప్పోలే

శెజ్జిణ్ శిలుచ్చిటిదే యెమ్మేల్ విత్తియావో

తిజ్జిళమాదిత్తియను మెల్లన్దాత్పోల్

అజ్జిణిరణ్ణుజ్జొణ్ణెజ్జిణ్ మేల్ నోక్కుడియేల్

ఎజ్జిణ్ మేల్ శాబమిత్తిన్దేలో రెమ్బావాయ్.

అజ్ఞాన్ మాఘాలత్తు అరశర్ : అందమయిన మహావృథివియందలి  
రాజులు

అభిమాన బజ్జమాయ్ వన్దు : అభిమానభజ్గంబై వచ్చి

నిన్ పళ్ళిక్కట్టల్ కీర్తి : నీ పవ్వళించు మంచముక్రింద

శజమ్ ఇరుప్పార్ పోల్ : సంఘముగా నుండు వారల పోల్కి

వన్దు తలై పెయ్దోమ్ : వచ్చి చేరితిమి.

కక్షిణి వాయ్చెయ్ద : కింకులులవలె వికసితంబయిన

తామరై ప్పూప్పోలే : తామరపూవు వలె

శెణ్ణో శీఱుచ్చిటిదే : ఎఱ్ఱని కన్నులు గొంచెము కొంచెము

ఎమ్మేల్ విఱ్ఱియావో : మాపైఁ గటాక్షింపవలదే !

తిజ్జళుమ్ ఆదిత్తియనుమ్ : చంద్రుండును సూర్యుండును

ఎఱ్ఱున్దాఱోల్ : ఉదయించినట్లు

అజ్ఞాన్ ఇరణ్ణుమ్ కొణ్ణు : అందమైన కన్నులు రెండును గొని

ఎజ్జళుమ్ నోక్కుదియేల్ : మాపైఁ గటాక్షించితివేని

ఎజ్జళుమ్ శాపమ్ ఇఱ్ఱను : మాపైనున్న పాపములు పోవును.

అజ్ఞాన మాఘాలత్తు అరశర్ అభిమానబజ్జమాయ్ వస్తు నెన్  
 పట్టకట్టిల్ కీర్తి శజ్జ మిరుప్పార్ పోల్ వస్తు తిలై ప్పెయ్దోమ్ - దీప్తి  
 సప్తకాదులచే నందమయిన మహావృథివియందలి రాజులు బ్రహ్మాది  
 పిషీలికాస్తభోగ్యభోగోపకరణాదినమృద్ధంబయినలోకవిస్తారంబెల్ల 'యూవై  
 యుమ్ యావరుమ్ తానామమై వుడై నారణన్' అని అన్నియు నందఱుం  
 డానయెయుండు నారాయణుని ననుకరించు పాండ్రకవాసుదేవునిపోల్కిం  
 దమదనుకొను రాజులు రాజ్యములు సెడి దైన్యంబుం జెంది వెండియు  
 రాజ్యంబుగొనుమన్న ను నడచిన దైన్యముందలంచి యెల్లక నీసింహాసము  
 క్రింద సంఘభవించి యాప్తవర్గంబై యుండునట్ల 'గుణైర్దాన్యముపాగతః'  
 అనినచొప్పున కృష్ణగుణములకోడి దాన్యరసంబునం జూచివచ్చియున్నంద  
 ఱును లేపిన ప్రయాసంబెల్ల సఫలంబగునట్లుచేరితిమి. అనాదికాలము దేహ  
 త్మాభిమానముననీనంబంధంబు మఱచియున్న మేమిప్పుడవితర్కితంబుగా  
 జేరితిమనియు, 'మన్యే ప్రాప్తాఃస్మృతం దేశం భరద్వాజో యమబ్రవీత్' అని  
 భరద్వాజుండు సెప్పిన యాప్రదేశంబు జేరితిమనిన శ్రీభరతుని విధంబున  
 నిట్లు చేరితిమనియు 'వాసరాణాం నరాణాం చ కథమాసీత్సమాగమః'  
 (రా - సు) అని వినదృశంబయిన వానర నర సమాగమం బెల్లయ్యె  
 ననినట్లు వినదృశంబయిన యిది - 'రామసుగ్రీవయోరైక్యం దేవేవం  
 సమజాయత' అని యిట్టి యంతరంగ కార్యంబున నన్నుం బంచునట్లు  
 రామ సుగ్రీవుల కై క్యంబు గలిగె ననినట్లు సంగతంబయ్యనే యనియు  
 సంతోషించుచున్నారట. రాజులు దమ యభిమానంబుల విడిచియుం  
 గ్రమప్రాప్తంబైన రాజ్యాదుల విడిచియు బాణంబులకోడి సింహాసనంబు  
 క్రిందం బడియుండునట్లు మేమును శ్రీత్వాభిమానంబొండె దేహాత్మాభి  
 మాన స్వాతంత్ర్యాభిమానంబుల నొండె విడిచి భోగాంతరంబుల  
 నొండె బ్రయోజనాంతరంబులనొండె విడిచి గుణజతులమై వచ్చితి  
 మనుచున్నారనియుం జెప్పుదురు.

కిక్కిరి వాయ్చెయ్ద తామరై ప్పూప్పోలే శెజ్జన్ చిటుచ్చిటిదే  
 యెమ్మోల్ విట్టియావో - అదిత్యకిరణంబుల వికసించు తామరలవలె

నర్థులంజూచిన వికసితంబై వాత్సల్యంబున నెట్టవడుచు నిరుపమానంబై  
యున్న కన్నులును ఒక్కతడి గావలయు చేనునకు వెల్లి గొలుపరాని  
చందంబున నొక్కమాటుగాక సాత్త్విక సాత్త్వికంబు బ్రథమపరిస్పందంబు  
మొదలుగం గటాక్షింపవే యని యెండఁబారు పయిరొక్క వర్షము గోరి  
నట్లును చాతకము వర్షధారం గోరినట్లును మనోరథము చేయుచున్నారు.

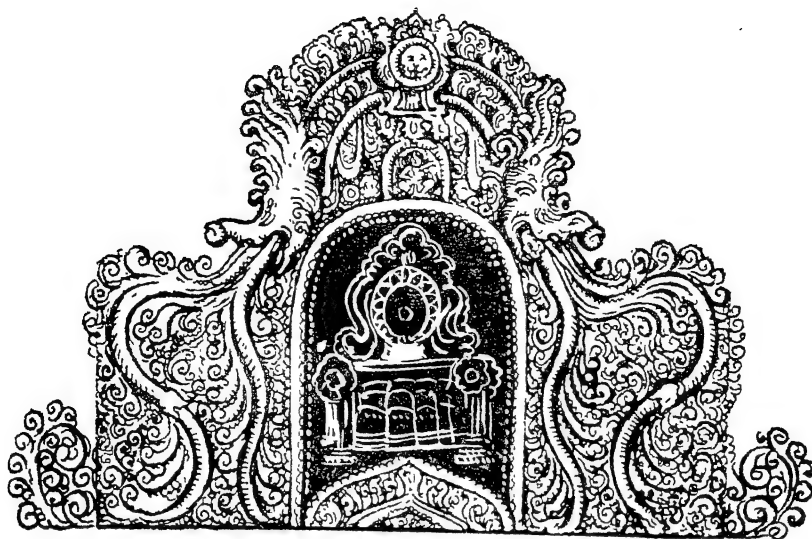
తిజ్జభుమ్ ఆదిత్తియనుమ్ ఎట్టున్దాత్తోల్ అజ్జో ఇరణ్ణమ్మోణ్ణ  
ఎజ్జో మేల్ నోక్కుదియేల్ ఎజ్జోమేల్ శాపమ్ ఇట్టిన్దు - చంద్రుండును  
సూర్యుండును ఉదయించినట్లు అందమయిన కన్నులు రెండును గొని  
మాపైఁ గటాక్షించితివేని మాపై నున్న పాపములు పోవును. ప్రతికూ  
లులకుఁగ్రత్వంబును ననుకూలులకుం జల్లదనంబును అజ్ఞానాంధకార  
హరత్వంబును తృప్తాశాంతికరత్వముం బట్టి 'ప్రసన్నాదిత్యవర్చసమ్'  
అనుచొప్పునం బ్రనన్నంబై న సూర్యుని తేజంబుగలిగి 'చంద్రాకాంతాననం  
రామమతీవ ప్రియదర్శనమ్' ఆపాతప్రతీతిని చంద్రుని వలె మోము  
దోచిన సంతకంబును ప్రియదర్శనంబై యుండునని చెప్పినట్లు కోపప్రసా  
దంబులకుం జంద్రసూర్యులు సరిగారనంజూచు నీ కన్నుల రెండుం గొని  
నీ దర్శనంబు లేక తపించియున్న మాపై ని ప్రసరింపించితివేని యాతనా  
శరీరంబుమాడ్కిని శాపోపహతులచందంబునను విశ్లేషవ్యసనమే  
పడుచున్న మా దుఃఖమనుభవింపక తీరనిది గాన శాపం బనంబడిన  
మా పాపము విషవైద్యుండు చూడంజూడ విషముదీరునట్లు దీరుననుట.







శిజ్జమ్... నిమిత్తు ముక్తికిప్పుడు  
 పోవరుమా పోలేనే... శీరియ శిజ్గా శనత్తిరున్దు



## 23

‘వచనా సాన్త్యయిత్యైనమ్’ అన్న చొప్పున వీరల సతండు  
నాంత్యసంబునేయ నూరడిలి మేము వచ్చిన పని విని కనికరంబు నేయు  
మనుచున్నారు.

మారెమలై ముఱుజ్జోల్ మన్నిక్కిశన్దుఅజ్గుమ్

శీరియశిజ్గమటివున్ దుత్తివిఱిత్తు

వేరిమయిర్ పొణ్వెప్పాడు మ్పేర్ న్దుదటి

మూరినిమిర్ న్దు ముఱుజ్గి ప్పుఱప్పట్టు

పోదరుమాపోలే సీహవైహ్పవణ్ణా ఉన్

కోయిల్ విన్ఱిజ్గనే పోన్దరుళి కోళ్ళప్పడైయ

శీరియశిజ్గశనత్తిరున్దు యామ్ వన్ద

కొరియమారాయ్ న్దురేళోరెమ్పావాయ్.



మారి మలై ముఱ్ఱిల్	: వర్షాకాలంబునం గొండగుహయందు
మన్ని కిడన్దు ఉఱ్ఱుమ్	: స్థిరముగ పవ్వళించి నిద్రించు
శీరియ శీఱ్ఱమ్	: శ్రేష్ఠ సింహము
అఱిప్పర్లు	: మేలుకని
తీ విఱ్ఱిత్తు	: ఉగ్రముగా జూచి
వేరి మయిర్ పొఱ్ఱ	: పరిమళముగల రోమంబులు నిగుడ
ఎచ్చాడుమ్ పేర్న్దు ఉదఱి	: నాల్గువైపులును కదలి దులుపుకొని
మూరి నిమిర్న్దు	: పొడవుగా విఱివీగి
ముఱ్ఱిప్పఱప్పట్టు	: ఘోషించి వెడలి వచ్చునట్లు
పోదరుమా పోలె	
పూవైప్పు వణ్ణా	: అతనీపుష్పవణ్ణా
నీ ఉన్ కోయిల్ నిన్దు ఇఱ్ఱనే	: నీవు నీ గృహంబునుండి యిట్లు
పోన్దరులి	వచ్చి
కోప్పడైయ శీరియశిఱ్ఱాశన	: జయముగల శ్రేష్ఠ సింహాసనంబునం
తిరున్దు	గూర్చుండి
యామ్ వన్ద కారియమ్	: నేము వచ్చిన కార్యంబు
ఆరాయ్న్దు అరుళ్	: విచారించి కృపసేయవే.

మారినులై ముఘ్జీల్ మన్నిక్కిడన్డు ఉఱ్ఱుమ్ శీరియశిగ్గమ్ —  
 వహ్కాలంబున రాజులు దండయాత్ర వెడలనియట్లు శ్రీరామదేవుండు  
 మాల్యవంతరిబున నున్నట్లును, గుహవెడలక బలంబున భయంబేమియు  
 లేక పర్వతశృంగమువలెం దిరంబై గద్దించి లేపినను లేవకుండునట్లు తన  
 స్త్రీతో వైకృంబుసెంది నిద్రింపుచు, నవ్విధంబు గాంచినను త్సుద్ర  
 మృగంబులెల్ల మన్నుగఱచునట్లు వీరశ్రీగలదై ‘స మయా బోధితః  
 శ్రీమాన్ సుఖసుప్తః’ అని శ్రీమంతుండగు శ్రీరామదేవుని చందంబునకు  
 స్మారకంబగు సింహంబు.

అఱివుల్ గు — పూవు వికసించినట్లు జాగరకాలంబున లేచి.

తీవిఱ్ఱిత్తు — ప్రథమకటాక్ష సంనిపాతంబునం దన యింతికిసై తము  
 చెంతనుండ నలవిగాక యనుట.

వేరిముయిర్ పొజ్గ — ‘సర్వగన్ధః’ అను వానిరీతికి స్మారకంబై న  
 జాత్యుచిత గంధంబు పరిమళము.

ఎప్పాడుమ్ వేర్న్దు ఉదఱి — ఒక్క కార్యోద్యోగంబు లేదుగాన  
 నొక్కవైపు నను నిర్బంధంబు లేక కదలి వేటువేటుగ నవయవంబుల  
 విదల్చి.

ముఘ్గిప్పఱుప్పట్టు — మృగములన్నియుం బ్రోవయి గుండెల  
 విసిపడునట్లు ఘోషించి వెడలి.

పూవై పూవణ్ణా—గాంభీర్యంబునకు సింహము దృష్టాంతమును  
 టింతియ. విగ్రహసౌందర్యంబునకును వర్ణంబునకు నది (సింహము) సాటి  
 యగునే యనుట. వాస్తవంబోయన్న నా యా గుణంబులకు లోకంబునం  
 బ్రసిద్ధంబులని వీని దృష్టాంతంబులుగాఁ జెప్పటయేకాక, యివి సంపూర్ణ  
 ముగా దృష్టాంతంబులు గావట.

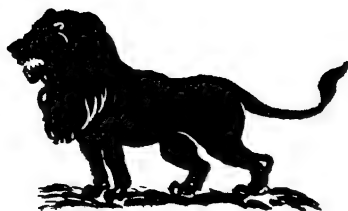
ఉక్కోకోయిల్ ని జగనే పోస్తరుళి—‘పర్వతాదివ నిష్క్రమ్యసింహా  
గిరిగుహాశయః’ అని పర్వతగుహనుండి సింహమువెడలినట్లు వెడలి యని  
శ్రీ సీతాదేవి మంగళాశాసనంబుంజేయ శ్రీ సుమంత్రునితో వెలువడి  
నట్లు గర్వ మదగరిత పరాభి భవన సామర్థ్యంబులు దోప ఋషభగజ  
శార్దూల సింహగతులను జతుర్థతియగుచు వచ్చినట్లు వచ్చి; యేకాంత  
వృత్తాంతంబు గాకుండ సభావృత్తాంతంబు గావలయుననుట.

కోప్పడై య శీరియ శిక్షాశనత్తిరున్దు — చరాచరచిత్రితంబని  
కాని ధర్మ జ్ఞానాదులు సధర్మ జ్ఞానాదులును కావలి గలదని కాని  
జెప్పవచ్చును. స్త్రీలు గృహండు సుమాత్రమే యున్న నీసింహంబునిగాద  
నుండి చెప్పినమాటయన్నచో సముద్రతీరవార్తయు రథోపస్థవార్తయు  
నట్లమోఘంబై యుండునట. నడయందంబు వలెనే కూర్చుండుచో  
సుత్యర్థంబు జూడనింపై యుండునట. ‘కణ్ణణై కుళిరప్పదుమలరాగత్తై  
ప్పరుక విరున్దిడాయ్’ అని కన్నులు చల్లనగునట్లు క్రొత్తపుష్పమునంటి  
మేను ననుభవించునట్లు కూర్చుండుమీ యనంబకియె గదా.

ఇట్లు విన్నవింప నాలకించి ‘ఉపనేయైరుపస్థితః’ అని శ్రీ  
దణ్డకారణ్య ఋషులు దుఃఖనివృత్తికి వారున్నచోటికి మనము మున్నుగా  
నేగవలసియుండ వారలు వచ్చునందాక నిరీక్షించియుంటిమని వగదిన  
విధంబున, నయ్యా పిన్నపడుచులకు మున్నుగా నొదవమయితిమి,  
వెలపడం జూచితిమని చింతిలి, కిడంబియాచ్చాను ‘అగతిం’ అని  
చెప్పిన విని ‘మన రామానుజు నిడి కాపాడుచుండ నగతి యనవల’  
దని శ్రీ రంగనాథుడానతిచ్చినట్లు, శ్రీ సీతాదేవి యుండ శత్రురాజులు  
నంఘంబులై పడియున్నట్లు దైన్యంబుజెంది వచ్చితిమని పలుకుదురే  
యని వగచి మీ యషోతంబేమన్నను, మున్ను శ్రీ భరతుండు

‘ ఏభిశ్చ సచివైః సార్థం శిరసా యాచిహో మయా ’ ( రా - అ ) అని నే నిందఱికో వచ్చి శిరఃప్రణామంబున యాచించినఁ గృపనేయఁడే యని తలంచియు ‘ అభితః పావనోపమమ్ ’ అని ప్రతిజ్ఞ మరలించుటకు శక్యండుగాక యనభిభవనీయుండయ్యెంగాడే శ్రీ రామదేవుండు. అట్లుగాన మన మవసరమునం జెప్పుదము అని తలంచి యిట్లుగాదు, పేరోలగ్నంబై యుండి యాలకింపవలయు ననుచున్నాడు.

యామ్ వస్తకారియమ్ ఆరాయ్స్తరుళ్ - మీరేమి పాటులు పడితిరి. ద్వారపాలుని శ్రీ నందగోపాదులను మమ్ము నిట్లు లేపి యాయాసంబుం జెందితిరే, యిదియెల్ల మీఁకెగాదు నాదియని యీ చొప్పున విచారింపవలదే యనుట.



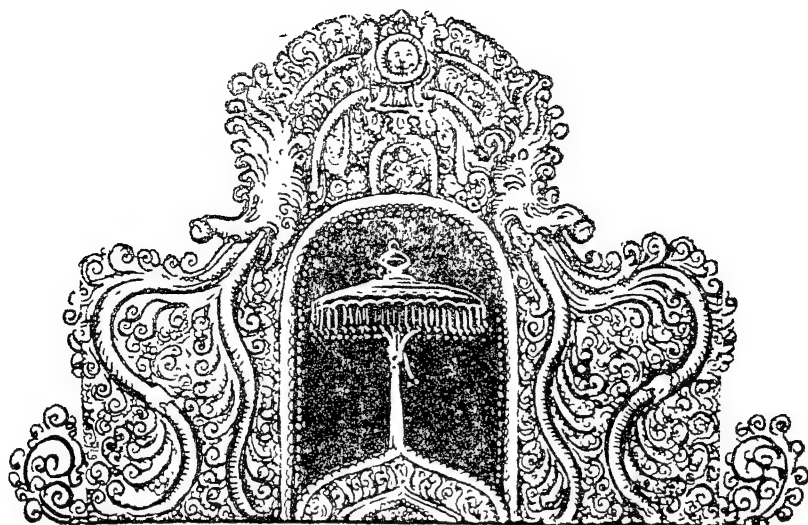
### ఇరువదినాల్గవ పాశురము

తాము ప్రార్థించినచొప్పునం గృహనీయం జూచి శయనగృహంబు  
నుండి వెడలి దివ్యసింహాసనంబుఁ జేర నడతేఱి నా యందము గన్నుల  
విందగుటయు నానందపారవశ్యంబున ముందటికార్యంబు మఱచి యా  
సౌందర్యంబునకు మంగళాశాసనంబు నేయుచున్నారు.





కున్న కుడె యా ఎదుటాయ్ ! కుణమ్మోన్ ద్రి  
 వేన్ పగై కెడుక్కుమ్ నిక్ కై యిన్ వేన్ పోన్ ద్రి



24

అన్నివ్వలగమకన్దాయడిపోన్ శ్రీ

శైవజుత్తెన్నిలజై శెన్ నాయ్ తిఱల్ పోన్ శ్రీ

పొన్ పచ్చగడముదైత్తాయ్ పుగల్ పోన్ శ్రీ

కన్దు కుణిలావెఱిన్దాయ్ కళల్ పోన్ శ్రీ

కున్దు కుడైయావెడుత్తాయ్ కుణమ్ పోన్ శ్రీ

వెన్దు పగై కెడుక్కుమ్ నిన్ కైయిల్ వేల్ పోన్ శ్రీ

ఎన్దెన్దున్ శేవగమే యేత్తిప్పత్తై కొళ్వాన్

ఇన్దుయామ్ వన్దోమిరగ్గేలోరెమ్బవాయ్.



- అష్ట ఇవ్వలగమ్ అశన్దాయ్ : నాడు యీ లోకమును గొలిచిన  
అడిపోత్త : నీ శ్రీపాదమునకు మంగళమగుగాక
- శెష్ట అఙ్గు తెన్నిలజ్జై : ఎత్తి వెడలి అచ్చట దర్శనీయంబగులంకను  
శెత్తనాయ్ : మాపిన
- తిఱల్ పోత్త : నీ బలమునకు మంగళము -
- పాష్ట శగడమ్ ఉడైత్తాయ్ : నశించునట్లు శకటాసురునిం దన్నిన
- పుగల్ పోత్త : నీ పొగడ్తకు మంగళము
- కష్ట కుణిలూ ఎట్టిందాయ్ : వత్సమును కందుక దండముగా విసిరిన
- కల్లల్ పోత్త : నీ శ్రీపాదమునకు మంగళము
- కున్దు కుడై యా ఎడుత్తాయ్ : కొండను గొడుగుగా నెత్తిన
- కుణమ్ పోత్త : నీ గుణమునకు మంగళము
- వెన్దు పగై కెడుక్కుమ్ : గెలిచి శత్రువుల సంహరించు
- నిన్ కై యిల్ వేత్ పోత్త : నీ చేతి బల్లెమునకు మంగళము
- ఎన్దెన్దు ఉన్ శేవగమే పత్తి : అనియని దేవర పరాక్రమంబె పాడి
- పత్తెకొళ్ళవ్ : ప్రాప్యంబు గొనుటకు
- ఇన్దు యామ్ వన్దోమే : నేడు మేము వచ్చితిమి
- ఇరఙ్గు : కృపనేయుమి.

అస్టు ఇవ్వలగమ్ అశ్వద్యాయ్ అడిపోర్ బీ - నాడు మహాబలి యప  
హరింపం గుందియున్న తనవిభూతి నతని యభిమానంబు నెడలించి త్రిప్పి  
తన శ్రీపాదంబు లోకమునకెల్ల ధూళిదానముచేసిన శ్రీవామనావతారము,  
నేడు తన విశ్లేషంబునం గుందిన మమ్ము స్త్రీత్వాభిమానంబు దొరగించి  
త్రిప్పి యందమును శీలంబును తమకు ధూళిదానముచేసిన కృష్ణావతార  
సామ్యమున మున్నుగాఁ దలంచుట, దేవీజనంబుగూడ పూవుముట్టునట్లు  
వెరచిపట్టు శ్రీపాదంబుగొని యడవియనక మెట్టయనక కొలిచెనే యని  
మంగళాశాసనము సేయుట. నాడు ఎల్లం ద్రొక్కి మహాబలినుండి  
తన భూమిం గైకొనినట్లు నడయందముం జూపి విశ్లేషమునుండి మమ్ము  
త్రిప్పి గైకొనెననుట. తాము విన్నవించిన వెంబడినే వెడలి సుకుమా  
రంబులగు శ్రీపాదంబుల నడచినది నాడు లోకముగొలిచిన దానికంటెం  
బెద్దయని మంగళాశాసనము సేయుటయట. నాడు రెండడుగులే  
పెట్టెనట. నేడు పదిపండ్లం డడుగులు వెట్టెనట. నాడు ఇంద్రుండు  
తన ప్రయోజంబు గొనిపోయె. బలియాదార్యంబు లభించిపోయె.  
మంగళాశాసనంబుసేయువారు లేరైరని యక్కొడువదీర నేడు సేయు  
చున్నారట.

శెష్టు అజ్ఞు తైన్నిలజ్జై శెన్ ద్రియ్ తిఱల్ పోర్ బీ - అందమున  
కోడనివారల నమ్మునకోడించితివి. పులియున్న పాదకేగినట్లు శ్రీ  
సీతాపహరియగు దుష్టుండున్న చోటికేగెదవే, ఉన్నచోనే యుండి పూవు  
విడిచినట్లునాయానంబునం గొలిచినట్లుగాక కఠినమైన కానలో నా  
యడుగులం గొని నడచెదవే. “ఎవ్వాఱు నడవనై” (ప - లో - తి)  
అని యెల్లు నడచితివో యనియు దృఢమైన కోటయుం బ్రాకారంబును  
గలిగి కందిగల పట్టుచందంబున హింసకనముదాయము చేరియున్న  
ప్రదేశంబున కేగితివనియు గుండెయదరి కోటకుం గోటపెట్టినట్లు బలంబు  
నకు మంగళాశాసనము సేయుట.

పాస్త శగడమ్ ఉడైత్తాయ్ పుగళ్ పోన్ శీ - రావణునివలె విరోధి  
యని యెఱుంగరానివాని, మారీచుని యట్ల కొఱప్రాణంబుతో నున్నక,  
సంహరించితిని. తల్లి సైతమొదవని యప్పుడిట్లు చేసేనేయని మంగళా  
శాసనము సేయుచున్నారు. రామావతారంబునం దండ్రీ శంబరాత  
కుండు, ఊరయోధ్య, పురోహితులు మంత్రవాదులగు శ్రీవసిష్ఠాదులు.  
కుమారులో యన్నను “అణ్ తిఱర్ మీళిమొయ్ మ్మినరక్కర్ కులత్తై  
త్తిడిన్దు” అన్నచొప్పునం బారుషబలంబులు గలిగి సాటిలేని రాక్షసుల  
కులంబు సంహరించినవారలు ; ఇంతియగాక “ఇచ్చామో హి మహా  
బాహు రఘువీరం మహాబలమ్ | గజేన మహతా యాన్తం రామం ఛత్రా  
వృతాననమ్॥” అని మహాభుజుండును మహాబలుండునగు శ్రీరామదేవుం  
డౌపవాహ్యగజంబుపై నెక్కి ఛత్రచ్చాయాపరివేష్టితముఖుండై యేగుచోఁ  
జూడఁ గోరెదమని జనులనునట్లు గుణవంతులు. ఇక్కడనోయన్నను,  
ఊరు గొల్లపల్లె, కంసాదులు శత్రువులు, శ్రీ బృందావనంబునం  
గలుగు మొలకలుసైతము రాక్షసులు ; అన్నగారొక్కనిమిషము  
చెంతలేనిచోఁ బామునోటంబడు దుడుకువాఁ డితండు ; పూతనా  
శకటాదులవలనం గలిగిన యపాయంబులకు లెక్కలేదు. ఇట్లుండ  
మంగళాశాసనంబు దక్కం గావలియేమున్నది.

కన్దు కుణిలా ఎఱిన్దాయ్ కళ్ళల్ పోన్ శీ - వత్సాసురునిం గపిత్థా  
సురునిమీద విసరుచో నిరువురుం గూడి పైబడిన నేమిసేయనగునని  
నేడు వెరచుచున్నారు.

కన్దు కుడై యా ఎడత్తాయ్ కుణమ్ పోన్ శీ - ఇంతకుమున్నింద్రు  
నకై చేసిన పనులు. ఇప్పుడతండ్రి విరోధిగానుండి యాకలికోపంబునం  
జెయ్యి సడలువరకు వర్షించుటం బశువులకును గొల్లలకును గలిగిన యాపద  
నాస్యశంస్యంబునం దీర్చితనుట. అనుకూలులే ప్రతికూలులయిన నేమి  
సేయవచ్చునని వెరచుచున్నారు.

నెన్సువగై కెడుక్కుమ్ నిన్ కై యిల్ వేల్ పోర్ బీ — ఈతనిబలంబు గని దృష్టిదోషంబు దగులునను భయంబున నీవ్యాపారంబులెల్ల నీబల్లెంబు సేసెనని యందారోపించుట. ఇట్లకదా “మిడుక్కిలామైయాల్ నాక్ మెలిన్దే నక్లాయ్” అని బలహానిచేత నేను బడలితినమ్మా యని బాలకృష్ణునిబలంబు పైరింపలేనైతి నన్నచో దృష్టిదోషంబు దగులునని తనబలహాని నభినయించుట. దశరథుడు ధనుర్ధరుండగుట శ్రీ రామదేవుండును విల్లువట్టినట్లు, శ్రీ నందగోపాలుఁడు బల్లెమువట్టినట్లు మున్నుమున్నుగం జెప్పంబడెం గాన నితండును బల్లెంబు వట్టెననుట. ఊరకయున్న నీరాజనంబు సేయవలసియుండ బల్లెంబు బట్టినేయని యందుకును మంగళాశాసనంబు సేయుట.

ఎనెన్సు ఉక్ శేవగమే ఏత్తిప్పత్తై కొళ్ళార్ ఇన్బుయామ్ వన్దోమ్ — సంసారులు “దేహి మే దదామి తే” అనువారు గాన నితరులయెడం గొందురు, ఈశ్వరునియెడనుం గొందురు; వీరలితరులయెడనుం గొనంబోరు, ఈశ్వరునియెడనుం గొనంబోరు. “ఒన్బు నూతాయీరమాగ కొడుత్తుప్పిన్ను మాళుమ్ శెయ్ వణ్” అని ఒక్కటి సూరువేలుగా నొసంగి పిదపం గైంకర్యంబును జేయుదుమని ఈశ్వరునెడను, “అన్దనై యుమ్ కై కాట్టి” అని అయినవరకు దానంబు సేసి యని యొరులయెడను నుండు రింతియ. కాబట్టి “ఉన్నుడై యి విక్కిరమ మొన్బుత్తియాను లెల్లా మొన్నుడై య నెళ్ళకమ్బాల్ శువర్ వత్తియెమ్మది” అని నీ వీర చరితంబునొక్కటియు విడువక నామనంబను భిత్తిప్రదేశంబున వ్రాసికొంటి ననునట్లు చెప్పుదురు. నీవు నిద్రింప మేము మేలుకనిననే డనియు, నూరెల్ల నియ్యకొనవచ్చిన నేడనియు. బంధువులచేత చిరకాలము వెతంబడిన మేము, వృద్ధులు నిద్రింప నీచేతనే మా యాపదలుం దీర్చికొను మేము, నేనేవచ్చి యొదవనై తినను నీ మనంబు నొచ్చునట్లు మా తాళలేమిని వచ్చితిమనియు విశేషవివరము.

ఇరఙ్గు — ఎన్నిచేసియు నతండు కృపనేసినంగాని కార్యంబు గాదనియు, రక్షకత్వం బాతని స్వరూపంబనియు, మంగళాశాసనంబులు నేయుట తమస్వరూపంబే కాని యది సాధనంబు గాదనియు నెఱుంగుదు రట. కడచిన యపదానంబులకు గుండెయదరి గతజలనేతుబంధంబట్ల నేడు మంగళాశాసనంబు నేయుటయుం దమబెదరు దీర్ఘజూపిన బలంబునకును సాధనసామగ్రికిని మంగళాశాసనంబునేయుటయు, ఇట్టి పనులు పెరియూర్చిరివని పల్లాండను ప్రబంధంబునం బ్రసిద్ధంబుగావున నాయన కూతురగు నాండాళునకు నిది కులధర్మంబని యెఱుంగునది.

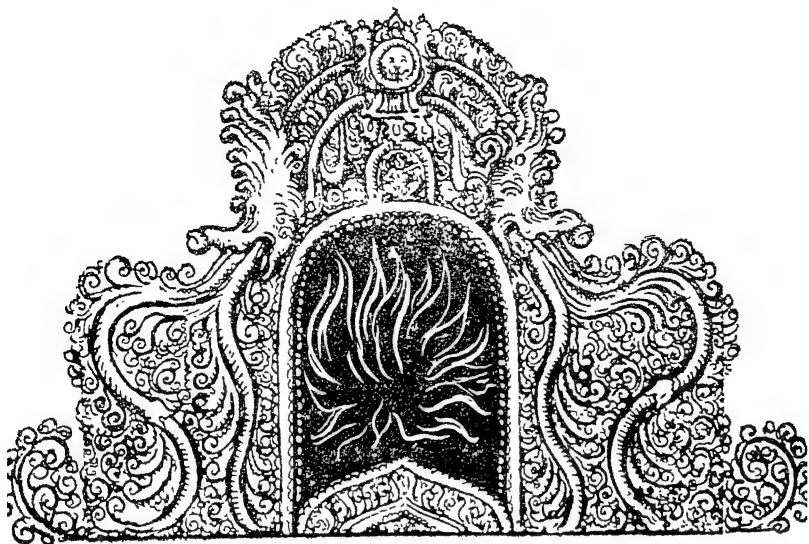






ఒకటి మగనాయ్ పిజ్జన్ బర్ యిరవిల్

ఒకటి మగనాయ్ ఒకటే వళర



110

## 25

విాకువలయునది యేమన్నను, మాకు నేదేనియుం బ్రతిబంధ  
కములు గలిగిన నవి యెల్లంబాపు సాధనంబులు నీవే యొసంగి మాదుఃఖం  
బులెల్లం దీరం గటాక్షింపు మనుచున్నారు.

ఒరుత్తి మగనాయ్ ప్పిటన్దు ఓరిరవిల్

ఒరుత్తిమగనాయ్ ప్పిటన్దువళర

తరిక్కిలానాగి త్తాత్తిన్దునినైన్దు

కరుత్తెప్పిత్తైప్పిత్తుక్కజ్జన్ వయిల్ శీల్

నెరుప్పెన్న నిన్దు నెడుమాలే ఉన్దైన్దు

అరుత్తుత్తివన్దోమ్ పత్తైతరుదియాగిల్

తిరుత్తక్కశెల్వముమ్ శేవగముమ్ యామ్ పాడి

వరుత్తముమ్ తీర్న్దు మగిల్ నేలోరెమ్పావాయ్,



ఒరుత్తిమగనాయ్ పిఱన్దు : ఒక్కతె కొడుకయి పుట్టి

ఓరిరివిల్ ఒరుత్తిమగనాయ్ : ఒక్కరాత్రిలోనే మఱియొక్కతెకుంబుత్రుండై

ఒళిత్తు వళర

దాగియెదుగుచుండ

తరిక్కిలానాగి త్తాన్ తీఱు : సహింపలేనివాడై తాను ద్రోహము

నినైన్ద కరుత్తై

దలంచిన యభిప్రాయమును

పిఱ్ఱై ప్పిత్తు

: నాశముజేసి

కళ్ళన్ వయిల్ శీల్

: కంసుని గర్భంబున

నెరుప్పెన్న నిన్ద నెడుమాలే : నిప్పనునట్లు నిలిచిన మహా వ్యాముగుడా

ఉన్నై అరుత్తిత్తు వందోమ్ : దేవరం బ్రాధించి వచ్చితిమి

పత్తై తరుదియాగిల్

: ఉద్దేశ్యంబు నిచ్చితివేని

తిరుత్తక్క శెల్వముమ్

: మీ శ్రీకిం దగిన సంపదను

శేవగముమ్ యామ్ పాడి

: వీర్యమును మేము పాడి

వరుత్తముమ్ తీర్న్దు మగిల్న్దు : క్షేళము దీరి సంతోషింతుము.

ఒరుత్తిమగనాయ్ పిఱన్దు — “అన్తఃప్రవిష్టః శాస్తా జనానాం సర్వాత్మా” (తై - నా) అనినచొప్పన సర్వలోకంబులకును నియామకుడగు వానింగూడ నియమించుటచే నద్వితీయయగుట, దేవకీనొక్కతె యనుట. “భూతానాం యోగ్యయః పితా” అని సకలప్రాణులకును దండ్రీయగువాఁ డొక్కతెకుఁ గొడుకయ్యెనే. దశరథుండు తపంబొనరించి మూణిక్యంబులవలె నలుగురం గనెనట. ఇందు నలుగురు తపంబొనరించి యొక్క మూణిక్యంబువలె నొక్కనిం గనిరనుట. దశరథపుత్రుండు ప్రాయమువచ్చినపైఁ బితృవచనపరిపాలనంబు జేసెనట. ఇతండు పుట్టినప్పడే “ఉపసంహర సర్వాత్మా” అని చతుర్భుజరూపంబుపసంహరింపుమన్న తోడుతినె చేసెనట. కర్మవశ్యులు పడు పాటులెల్ల నితండు కృపావశ్యుండై పడునట. ఆవిర్భవించుట చాలదో. లోకులు పడినెలలు గర్భమందుండ నితండు “పన్నిరుత్తిజ్ఞో వయిర్ బీత్ కొణ్డ” అని పండ్రెండునెలలు గర్భమందుండి పుట్టెనట. అఖిలహేయప్రత్యసీకునకుం బుట్టెననుట యవద్యంబగునని తలంచి “దేవకీపూర్వసంధ్యాయా మావిర్భూతం మహాత్మనా” అని యీ మహాత్ముండు సూర్యుండు పూర్వసంధ్యయందట్ల దేవకీయందావిర్భవించెనని చెప్పెనట. అట్లనుటయే యవద్యమని తలంచి వీరలు పుట్టి యనుచున్నారట. మన కర్మంబు అతనిని మనతో సజాతీయుని జేయునట. అతని కరుణ ‘పరమం సామ్యముపైతి’ (శు) అన్నచొప్పన మనల నతనితో సజాతీయులం జేయునట. అతండు మనకై పుట్టడలంచినంతన మన పుట్టువులతని తల్లిదండ్రుల సంకెలలు పడినపాటులు వడునట. మన పుట్టువులు అతనిని మనలను వేఱుసేయుటకు సాధనంబగునట. అతని పుట్టువుభయులం జేర్చుటకు సాధనంబై యుండునట.

ఓరిరవిల్ ఒరుత్తిమగనాయ్—కుక్కకడుపు నెయ్యినిముడసీనియట్లు కంసాదుల హీనత యచ్చొట నితనినొక్క రేయియయిన నుండనీదయ్యె

నట. ఆరాత్రివంటిరాత్రి మున్నును వెనుకను లేదుగాన నొక్కరాత్రి  
 యనుట. కాలకృతపరిణామంబు లేనిచోటి వస్తువు కాలాధీనప్రదేశంబునం  
 బుట్టి సంసారులపాటియుం గాకపోయెనే. కొడుకుకావలయునని కోరిన  
 దేవకి కవతారరసంబొసంగి, యశోదకు లీలారసం బనుభవించెనుట.  
 “అంశావతారో బ్రహ్మర్షే యోజయం యదుకులోద్భవః” (వి. ౫ అ)  
 అని యదుకులంబునం బుట్టిన యంశావతారంబని చెప్పిన ఋషియే,  
 “గోపాలో యాదవం వంశం మగ్నమభ్యుద్ధరిష్యతి” అని గోపాలుండై  
 యాదవవంశమును సుద్ధరింపఁగలఁడని చెప్పునట్లాక్క యవతారంబుననే  
 యాదవసజాతీయుండును గోపాలసజాతీయుండు నగుట. పుట్టువునం  
 బొరలేనిచోప్పనం బుత్రత్వంబునం బొరలేకుండుట.

బలిత్తు వశర — కంసుని విషదృష్టి వారకుండ డాగుట. లోకుల  
 చందంబునం గాక మ్రుచ్చులు పడుపాటుపడెనే. పిచ్చిపట్టిన ప్రజ  
 కంటం బడిన వారిం జంపంబోవుటయు నెదుట నెవ్వరును లేనిచో దన్ను  
 చంపికొనంబోవుటయు నగుచోఁ దల్లి విడువకయుం గానరాకయు నుండి  
 కాపాడుచుండునట్లున్న యంతర్యామిలో నున్నాఁడన్న నొప్పనివాఁడు  
 మొగముజూప సమ్మతించునేయని యవతారంబునందు సంతర్యామి  
 చందంబు విడువఁడయ్యెనట. జన్మనక్షత్రంబు దెలిసిన నభిచారంబు  
 సేయువారికెడమగునను భయంబున, ‘అత్తత్తికపత్తానాళ్’ అని  
 హస్తనక్షత్రమునకు పదియవదినంబని రోహిణీశ్రవణంబుల సంశయంబు  
 పుట్టించినట్లు తల్లి పేరు తెలియకుండుటకై యొక్కతెయని చెప్పుట.

తరిక్కి-లానాగిత్తా తీజునినై న కరుతై ప్పిత్తై ప్పిత్తు-కృష్ణుడెదుగు  
 చున్నాఁడన నిలువలేక మంగళాశాసనార్హంబగు నవ్విషయంబున పూతనా  
 ప్రేషణాది దుష్టవ్యాపారంబులం దలంచిన దానికి బదులుగాఁ దనకురాఁగల  
 యసర్థంబెఱుంగక చేయు కంసాదిసంకల్పంబు నాశ్రయనాశంబున నష్టము  
 సేసి మనకుం దన్నొసంగెనుట. ఇట్టివ్యాపారంబని నక్కాణించుట  
 యసహ్యంబగుట దుష్టవ్యాపారంబని యింతియ చెప్పుట.

కష్టా వయిల్ బీల్ నెరుప్పెన్ను నిష్ట నెడుమాలే—కంసుండనాది  
కాలంబుననుండి చేసిన పాపంబులెల్ల దర్శనక్షణంబుననే యనుభవించు  
సల్లాశ్రితహృదయస్థంబైన సంతాపాన్ని నాశ్రితవ్యామోహంబున గంసుని  
హృదయంబున ముట్టించినవాడనుట. అప్పుడు శ్రీ దేవకీవసుదేవుల  
యెడ నుల్లంబు దవలినదనియుం జెప్పుదురు.

ఉన్నై యరుత్తిత్తు వన్నోమ్ — శ్రీ వై కుంతమునుండి తానే  
యాశ్రితులం బ్రార్థింపవచ్చిన వ్యాముగ్ధుని నిన్ను పిచ్చివానికిం బిచ్చి  
యెత్తించినట్లు మేము ప్రార్థింపవచ్చితి మనుచున్నారట.

పత్తై తరుదియాగిల్ — వట్టి మా తలంపులప్రయోజకములు,  
నీ సంకల్పంబే ఫలసాధకంబనుట. నీ యందంబున మమ్ము మఱపింపక  
యొసగుమీ యనుట యనియుం జెప్పుదురు.

తిరుత్తక్క శైల్యముమ్ శేవగముమ్ యామ్ పాడి—‘యస్య సా  
జనకాత్మజా, అప్రమేయం హి తత్తేజః’ అనిన చొప్పున నపరిచ్ఛేద్య  
ప్రభావత్వమూలంబయిన శ్రీవల్లభత్వంబునకుం దగినసంపద యనుట.  
శ్రీ యాశపడు సంపదయనియుం జెప్పుదురు.

వరుత్తముమ్ తీర్న్దు — నిన్నెడఁబాయుటం గలుగు క్లేశాబు నీ  
వెఱుంగవు గదా, అది దీరి యనుట యనియుం జెప్పుదురు.

మగిన్ద్రు — దుఃఖనివృత్తి మాత్రమేకాదు, ప్రీతిపరివాహంబు  
వెలువడునట్లు పాడవలయుననుట.



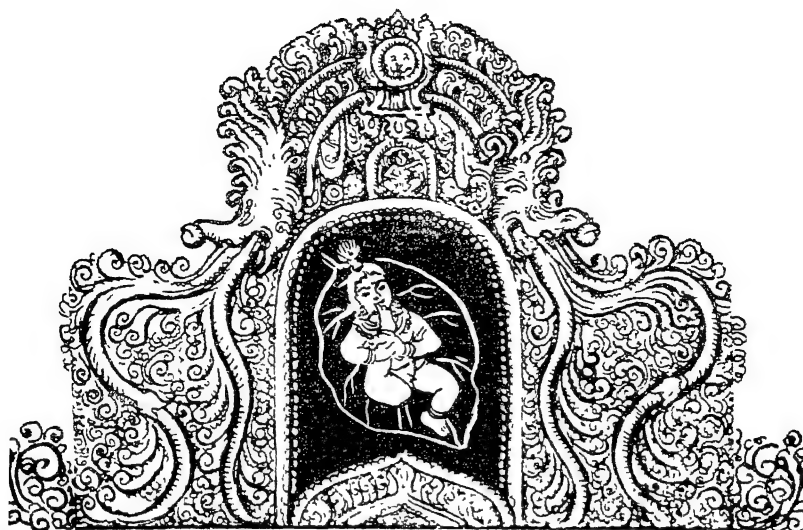
### ఇటువదియాటవ పాశురము

మీక పేక్షితంబేమని యతండడుగ నోముకు వలయు నుపకరణం  
బుల నపేక్షింపుచున్నారు. కృష్ణసంక్షేమరసోత్సుక లైయు నట్టిసంక్షేమంబున  
కేకాంతంబగు నోముం బ్రస్తావించుటం బ్రకటంబుగాఁ గృష్ణముఖసందర్శన  
తన్నామోచ్చారణంబులకవకాశంబిడిన గోపాలురయెడ నుపకార  
స్మృతిచేతం దదభీష్టంబయిన నోము సాంగముగా నాచరించుటకై తదుప  
కరణంబుల వేడుచున్నారు.





మాతే ! మణివత్సా ! మూర్త్యునీ రాడువాన్...  
 కోరివిళ్ళక్కో, కొడియే, విడానమే  
 చలిన్ యిల్లె యాయ్ అరుళ్



## 26

మాలే మణివణ్ణ మార్గట్టి నీరాడువాన్

మేలైయార్ తెయ్ వనగళ్ వేణ్ణువన కేట్టియేల్

శాలత్తైయెల్లామ్ నడుజ్జ మురల్వన

పాలన్నవణ్ణత్తున్ పాణ్ణశన్నియమే

పోల్వన శజ్జజ్జన్ పోయ్ ప్పాడుదైయనవే

శాలప్పెరుమ్మత్తైయే వల్లాణ్ణైప్పారే

కోలవిళక్కే కొడియే విదానమే

అరినిలైయా యరుశేలోరమ్మవాయ్.



- మాలే : ఆశ్రితులయందు వ్యామోహము గల  
వాడా
- మణివణ్ణ : ఇంద్రనీలమువంటి దేహవర్ణము గలవాడా
- మార్గశ్రీ నీరాడువాన్ : మార్గశీర్షస్నానంబు సేయ
- మేలైయార్ శేయవనగళ్ : పెద్దలు సేయు కార్యంబులు
- వేణువన కేట్టియేల్ : వలయునవి వింటివేని
- ఇలత్తై ఎల్లాన్ నడుజ్జ : భూమియెల్ల నదురునట్లు ఘోషించు  
మురల్వన
- పాలన్నవణ్ణత్తు ఉన్ పాళ్ళశ : పాలవంటి వర్ణముగల నీ పాంచజన్యము  
న్నియమే పోల్వనశళ్ళజ్జళ్ వంటి శంఖములు
- పోయ్ప్పాడు ఉడై యనవే : విస్తారము గలయవి
- శాలప్పెరుమ్ పత్తైయే : మిక్కిలియుం బెద్దయగు వాద్యవిశేషము
- పల్లాణ్ణికై స్పారే : మంగళాశాసనము పాడువారు
- కోలవిళక్కే కొడియే : మంగళశదీపము, ధ్వజము,  
విదానమే మేలుకట్టు
- ఆలినిలైయాయ్ : వటప్రళశాయీ
- ఆరుళ్ : కృపసేయుమీ.

మాలే - మున్ను నారాయణశబ్దంబున మహత్వంబు దలంచెరి.  
ఇప్పుడు వాత్సల్యమే ప్రధానగుణంబని తిరపరచుచున్నారు. “విదితః  
సహి ధర్మజ్ఞః శరణాగతవత్సలః” అని శ్రీరామదేవుని ప్రధానగుణం  
బగుట శ్రీ సీతాదేవి ప్రకటించినట్లు వీరు శ్రీ కృష్ణునకిది ప్రధానగుణం  
బని తెలుపుట.

మణివణ్ణా - అపరిచ్ఛేద్యుండై యుచు ముంగొంగురతనంబువలె  
సులభుండగుటయు, ఇందుంజెప్పిన వాత్సల్యము ప్రతిఫలించునట్లుం  
డుటయు. ఇట్టిసాలభ్యంబు లేక నిర్దయుండయినను విడువరాని మేని  
యందంబును, “మాలాయ్ప్పిఱన్ద నప్పియై మాలేశెయ్యుమ్ మాణ్కానై”  
(నా - తి) అని వ్యామోహమునంబుట్టి వ్యామోహము సేయునల్లభుం  
డన్నచొప్పున పడుచులకు వ్యామోహంబు సేయువాడగుటయుం  
దోచును.

మిరుదైశించిన కార్యంబు సెప్పుండనఁ జెప్పుచున్నారు.

మార్గగ్రామీ నీరాడువాణ్ - ‘స్వర్గకామో యజేత’ యని  
విధించిన యాగాదులట్ల ‘నిదిధ్యాసితవ్యః’ అని విధించిన యుపాసనం  
బట్ల ఇది సుప్రసిద్ధంబుగాదే యనం జెప్పుచున్నారు.

మేలైయార్ శెయ్పనగళ్ - ‘ధర్మజ్ఞనమయః ప్రమాణమ్’  
అనిజెప్పిన చొప్పున శిష్టాచారంబు సుప్రసిద్ధప్రమాణంబుగాదే. శ్రుతి  
స్మృతివిహితంబుగానిది బుద్ధిపూర్వంబుగాఁ బలుమాటలు శిష్టలూచ  
రింతురే యని విధిని సాధింపదే యచుట.

అత్తై నచో వలయునవి సెప్పుమనం జెప్పుచున్నారు.

వేణ్ణువన కేట్టియేల్ - పడుచులెల్ల నెదుటనిలుచుటం దదవయవ  
సౌందర్యమునం దత్పరుండై యుండంజూచి వింటివేననుట. జ్ఞానభక్తి

వైరాగ్యంబులనే యవయవంబులుగా నిరూపించుట తత్త్వరహస్యము. దర్శనసాధనంబుగాన జ్ఞానము కన్ననియు, భోగోపకరణంబుగాన భక్తి స్తనంబనియుం, గార్యలక్షణంబును నిరాలంబనంబును గాన వైరాగ్యంబు నడుమనియుం జెప్పట.

మీ యవయవంబులు భోగ్యంబులైనచో ‘మధురా మధురా లాసా’ యన్నచొప్పున మీపలుకులు భోగ్యంబులుగావే చెప్పుండి యనం జెప్పుచున్నారు.

ఇంతట ఎల్లామ్ నడుజమురల్ వన పాలన్న వణ్ణత్తు ఉక్పాళ్ళ శన్నియమేపోల్ వన శజ్జళ్ పోయ్ ప్పాడుడై యనవే — ‘స ఘోషో ధార్తరాష్ట్రాణాం హృదయాని వ్యదారయత్’ అన్నచొప్పున ప్రతికూల హృదయవిదారణంబు సేయుటయు, నింతియ గాక యనుకూలులెల్ల సుఖించునట్లు ధ్వనించుటకు నవకాశంబుగలవియుం, బాలుండ చేసినట్లుండు నవియునుట. ‘పోయ్ ప్పాడు’ అనఁగా బొగడ్తయనియుం జెప్పవచ్చును గాన శ్రీ రుక్మిణీదేవి మొదలగువారల కుపకరించిన పొగడ్తయనుట.

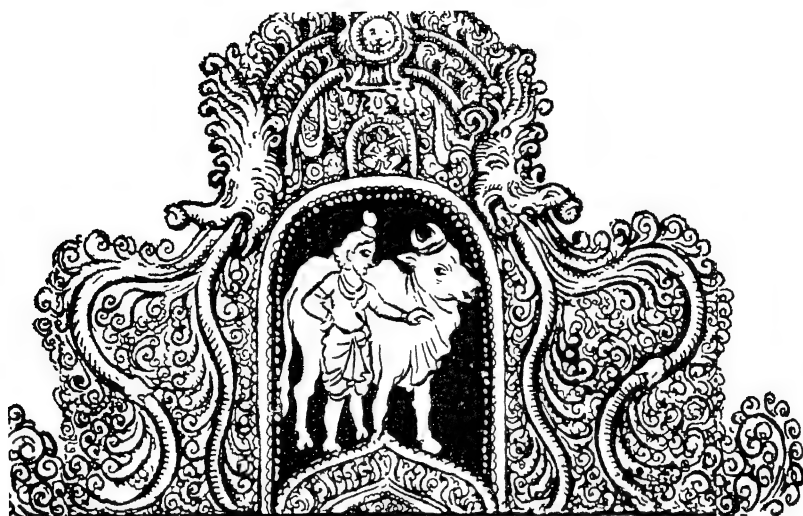
శాలప్యేరుమ్ పత్తయే — “యయా తూర్యప్రణాదేన భేరిణాం చ మహాన్వనైః” అన్నచొప్పున నందఱు నెఱుంగుచొప్పున ఘోషించు నవి కావలయునట.

ఇట్లుప్రార్థింప నాలకించి పాంచజన్యసదృశంబులయిన శంఖంబు లనేకంబులు లేవు పాంచజన్యంబే కొనుమనియు, తనయొద్దనుండు వాద్యవిశేషము గొనుమనియు, మంగళాశాసనంబునకు పెరియాళ్వారొక్కరుగలరు, అట్టివారు మఱి లేరు, దీపంబువలయుచో నీళాదేవియు, ధ్వజంబు గరుడుండును, పతానంబునకు బీతాంబరంబును గొనుమనిన, నొక్కొక్కటి గాదు అనేకములు గావలయునని చెప్పి, అసాధ్యములెట్లు సాధింపగూడునన్న నీకు శక్యముగానిది గలదే, చిన్నయొక్క మేనుదాల్చి

యఖిలలోకము నందుంచికొని యొక్క వటప్రతమ్మపై శయనించిన నీకు  
ససాధ్యముగలదే, వలయునవి గలిగింపలేవే యనుచున్నారట.

అలినిలైయాయ్ అరుళ్ — ఇచ్చలేనిచోఁ జేయునదిలేదు, తలం  
చినచో నశక్యంబు గలదే యనుట. చరమశ్లోకంబున ‘మామ్’ అను  
పదంబునం దెలిపిన సౌలభ్యంబును ‘అహమ్’ అను పదంబునం దెలిపిన  
సహాయాంతరనిరపేక్షకత్వంబు నిష్పాశురమునం జెప్పబడెననియు  
‘నిరజ్ఞః పరమం సామ్యమ్పై తి’ యను శ్రుతితాత్పర్యంబు చెప్పబడె  
ననియుం జెప్పుదురు.





27

ఇరువదియేడవ పాశురము

వ్రతసమాప్తియైన సతనివలనం జెందవలయునవి చెప్పుచున్నారు.

కూడారై వెల్లుమ్ శీర్క్కోవిన్దా ఉడనైన్

పాడిప్పత్తై కొణ్ణు యామ్ పెఱుశమ్మనమ్

నాడువుగళుమ్ పరిశినాల్ నన్దాగ

కూడగమే తోళ్వశైయే తోడే శెవిప్పువే

పాడగమే యెన్దనైయ పల్కలనుమ్ యామణివోమ్

అడై యుడుప్పోమ్ అదన్పిన్నే పాఱ్ఱోఱు

మూడ నెయ్ పెయ్దు ముళుజై వళివార

కూడియిరున్దు కుళిర్నేలోరెమ్బువాయ్.



పాల్ కోటు

మూడనెయ్ నెయ్దు ముక్కుజై వత్తివార

కూడియిరున్దు కుళిర్న్దు



- కూడారై నెల్లమ్ శీర్ : కూడనివారలను జయించు కల్యాణ  
గోవిందా గుణములుగల గోరక్షకా
- ఉన్ననై పాడి : నిన్ను పాడి
- పత్తై కొణ్డై : ప్రాప్యముం గొని
- యామ్ పెలు శమ్మానమ్ : మేము పొందెడి సన్మానములు ఏమనగా
- నాడు పుకళ్ళుమ్ పరిశినాల్ : లోకము పొగడు ప్రకారంబున
- సన్దాగ : లెన్నగా
- శూడగమే తోళ్ వళై యే : సూడగము, దండకడియంబులు, కమ్ములు,  
తోడే శవిప్పువే పాడగమే కర్ణ పుష్పంబులును, పావడము
- ఎన్ననై య పల్ కలనుమ్ : అని యిట్లన్నియాభరణంబులును
- యామ్ అణివోమ్ : మేము ధరింతుము
- అడై ఉడుప్పోమ్ : చీరలం గట్టుకొందుము
- అదన్ పిన్నే పాల్ శోలుమూడ : దానివెనుకం బాలునన్నమును మునుంగు
- నెయ్ పెయ్దు సట్లు నెయ్యిం గూర్చి
- ముళ్ళై వళివార : మోచేతం గారుసట్లు
- కూడియిరున్దు : కూడియుండి
- కుళిర్ న్దు : సుఖంపవలెను .



కూడా రై వెల్లుమ్ శీర్ — ఎన్ని చేసినను ‘న నమేయమ్’ అనువార్మి జయించుంగాక కూడినవారలకుందానే యోడునట. కల్యాణగుణంబులొ యన్నను అందఱు నోడించ నట. ‘చచాల చాపం చ ముమోచ వీరః’ అన్నచొప్పున విల్లువట్టిన పట్టునూపి విరోధులను, సౌందర్యాదుల ననుకూలులను, అందును సౌలభ్యాదుల సర్వజ్ఞుల పై తము నోడించి ఎవ్విధంబెవ్విధంబని మోహింపంజేయునట. బాణక్షతంబునకు నొష ధంబు గలదు. నీవే చంపినచోఁ బరిహారమేమున్నది ?

గోవిందా-రక్షించుటకుం బ్రాతికూల్యనివృత్తిమాత్రంబుచాలునట.

ఉండన్నెప్పాడి — హిరణ్యపురంబుమాడ్కి— నీ పేరు దలఁపనీని హిరణ్యదాస్యంబుమాని గోవీజనవల్లభుండవైన నీ నామంబులు స్వయం ప్రయోజనంబులుగాఁ బాడి యనుట.

పత్తె కొణ్ణు — ఊరివారికిం బ్రాపకంబుగాఁ దోచునది మాకు ప్రాప్యంబునుట.

యామ్ వెలు శమ్మానమ్—అనాదికాలమునుండి యనేకులవలనం జెందిన పరిభవంబులు మఱచునట్లు. ‘పతినమ్మానితా సీతా’ అని శ్రీరామదేవుండు తనకంతమునందలి హారంబుదిగిచి యొనంగిసట్లాసంగుట యని కూరత్తాహ్వానానతినిచ్చెనట. అడుగులంబట్టెనని భట్టరట.

నాడు పుకల్లమ్ పరిశినాల్—అతండ్రినంగుట వీరలు గొనుటయు నని యందఱుం గొనియాడవలెనట.

నన్తాగ — ‘తం బ్రహ్మలంకారేణాలంకుర్వన్తి’ యని ముక్తునకు కొందఱిచేతం గై సేయించుటవలెఁ గాక ఇంద్రుండంపిన హారమును ‘ప్రదేహి సుభగే హారం యన్య తుష్టాఽసి భామిని’ యని భర్తృనుమతిఁ సీతాదేవి యాంజనేయున కొసంగిన ట్లుభయులు నిడవలెనట. కై చేసి కొని యతనిరాకకు నిరీక్షింపకుండవలెనట.

శూడగమే — హస్తాభరణము. ‘అడిచ్చియోమ్ తలై మిన్ నీ యణియాయ్’ అని దాసురాండ్రము మాతలపైఁ గయినేయవే యని వీరలనుటకు బదులుగా మున్నుగా స్వర్ణంబునేయుచోఁ బరమప్రణయిగాన నతండు తన తలనిడికొని యిడు నాభరణమంట.

తోళ్ వళై యే — ఆ స్వర్ణంబునం గొగలించికొని దండలకీడు నాభరణంబంట.

తోడే శైవిప్పువే — కౌగిలించుచోఁ భుజంబులకొత్తు నగలవలెం గాక యాలింగనానంతరంబున మూర్కొనుచో నుండునని యనుట.

పాడగమే — కౌగిలి కొడి పట్టు పాదంబున కీడునాభరణమనుట.

ఎన నైయ పల్కలనుమ్ — పెద్దపెద్దని కొన్నిచెప్పితి మింతియ, నీ యెఱింగిన పలుపలువిధముల నగలుననుట.

యామణివోమ్ — మున్ను పూవుల ముడిచికొనమన్నవారు ఫలదశ నిన్నియుం గోరుచున్నారు.

ఆడై యుడుప్పోమ్ — మున్నును చీరలంగట్టికొన్నను అతండు కట్టనిచీర చీరగాదని యుండురంట, అతనివస్త్రము వీరలు కట్టునట్లు మాటుట యనికాని స్వేదగంధయుక్తంబై యతండుగట్టుట నలిగిన వస్త్రంబనికాని వ్రతసమాప్తియగుటచేఁ గ్రొత్తవస్త్రము గట్టుటయనికాని చెప్పవచ్చునంట.

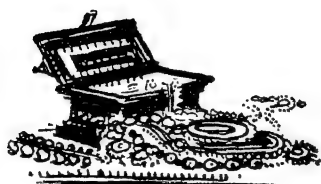
అదకాపిన్నే పాలశోటు మూడ నెయ్ పెయ్దు—భగవత్సంబంధము గల గొల్లవలైనుండు సమృద్ధియెల్ల నింపై యుండునంట.

ముక్కుళై వళివార — మున్ను నెయ్యి గుడువము పాలు గుడువ మని చెప్పినవారలని యాసపడుచున్నారు. ఇందు ‘నంబిలిరువ్వుడి వళనాడదాసుండు’ నెయ్యి నోటనిముడదో యని యడుగం గృష్ణసంనిధి

తృప్తలయినవారలకన్నము నోట నిమిడినంగదా నెయ్యి యిముడునది  
యని భట్టరానతిచ్చెనట.

కూడి యిరున్దు—విశ్లేషశ్లేషముదీరం గూడి యంటి యుండుటయే  
ప్రయోజనమట భుజించుట గాదట.

కుళిర్ న్దు — విరహమున నెఱియలువారిస డెండములు సరసము  
లగునట్లు. శ్రీరంగనాథుండు మహాత్మవంబనువేర శ్రీవైష్ణవులనెల్లం  
గూర్చి కనుగొనునట్ల, ‘అహమన్నమ్ - అహమన్నాదః’ (తై-అ)  
అని యీశ్వరునకుం జేతనుండును చేతనునకతడును భోగ్యులుగదా యని  
చెప్పుదురు. ‘సోఽశ్నతే సర్వాః కామాంతసహ బ్రహ్మణా విపశ్చితా’  
(తై-ఆ) అని పరబ్రహ్మముతోడం దద్గుణానందానుభవము నేయునను  
శ్రుత్యరమిప్పాశురమునం జెప్పబడునండ్రు.



## ఇరువదియేనిమిదవ పాశురము

మొదటి పాశురమున సంగ్రహమునం జెప్పిన ప్రాప్త్యప్రాప్తములు  
 రెండు పాశురములచే వివరింపుచున్నారు. అందును గోపవృద్ధులకై  
 నోము సాధించుపేరం దమయుద్దేశ్యంబగు కైంకర్యంబను పురుషార్థము  
 సాధించుటకుం దమ యజ్ఞానాశక్తులును, సంబంధముం బురస్కరించి నీవే  
 యుపాయంబవై నేరవేర్పవలయునని ప్రార్థించుచున్నారు.



28

కఱవై గళ్ పిఱశెన్ఱు కానమ్ శేర్ న్దుణ్బోమ్  
 అఱివాన్ఱుమిల్లాదవాయ్ కులత్తు ఉన్దనై  
 ప్పిఱవి పెఱున్దనై పుణ్ణియమ్ యాముడైయోమ్  
 కుత్తై వాన్ఱుమిల్లాద గోవిన్దా ఉన్దనోన్  
 డుఱవేల్ నమక్కిఱ్ఱొళిక్క వాళియాదు  
 అఱియాదపిత్తైగళోమన్బినాల్ ఉన్దనై  
 చ్చిఱుపేరత్తై త్తనవుళ్ళోటియరుళాదే,  
 ఇత్తై వా నీ తాయ్ పత్తై యేలోరెమ్బావాయ్.



కటవెగల్ పిన్ శెన్ట్ర కానమ్ శేన్ట్ర ఉణ్బోమ్.....

అయ్కులత్తు ఉచ్చనై

ప్పిటవి పెఱువనై పుణ్ణియమ్ యాముడై యోమ్



కజ్జవై గళో పిన్ తైన్ఱు : పశువులను వెంబడించి

కా నమ్ శేర్ న్దు ఉణ్బోమ్ : అడవిని జేరి జీవించువారము

అటివొన్ఱు మిల్లాద వాయ్ : తెలివి యేమియు లేని గోపాలకులము

క్కులత్తు నందు

ఉన్దన్నై ప్పిటవి పెఱున్దనై : దేవరజన్మము గలుగునట్లు

పుణ్ణియమ్ యామ్ ఉడైయోమ్ : పుణ్యము గలవారమగుదుము

కుత్తై వొన్ఱుమ్ ఇల్లాద గోవిన్దా : లోపమేమియు లేని గోపాలా

ఉన్దన్నోడు ఉఱవేల్ నమక్కు : దేవరతో సంబంధంబోయన్నను మనకు

ఇఱ్ఱు ఒట్టిక్క ఒట్టియాదు : ఇక్కడ ద్రోచినను దొలగింది

అటియాద ప్పిల్లై గళోమ్ : తెలియని పిన్న పడుచులము

అన్బినాల్ ఉన్దన్నై : ప్రేమమున దేవరను

శిఱువేర్ అత్తై తనవుమ్ శీటి : చిన్న పేరం బిలిచినను కోపింపక

యదుళాదే

ఇత్తై వా : స్వామి

సీ తారాయ్ పత్తై : నీవొసంగుమీ మూ యభీష్టంబు.



కఱవై గళ్ పికొనెన్ కానమ్ శేర్ న్ను ఉణ్బొమ్... 'జ్జానేన హీనః పశుభి స్సమానః' అని యజ్ఞానమునకు నిదర్శనముగాఁ జెప్పబడిన పశువులవెంబడిం దిరుగుటయే గురుకులవాసముగా మాతెలివిం జూడ వానితెలివి వసిష్ఠాదిజ్ఞానంబనునట్లును, 'కృతానుకారానివ గోభిర్రాజ్ఞవే' అనినచొప్పన కపటంబెఱుంగమిని గోవులు పరిహసించి యనుకరించు నట్లున్నవారమై తమతమ వృత్తులచే హితమునేసికొను మనుష్యులుండు ప్రదేశములం గాలునిలువక కసపుగలుగు కానలో వర్తిలుచు నందుం డినను వానప్రస్థులవిధమున నాముష్మికముగోరి శరీరశోషణాదులంజేయక తత్పూర్వణవరులమై యున్నామనుట.

విదురాదులవలె జన్మాంతరానుష్ఠిత సుకృతబలమున జ్ఞానభక్తి లాభము గలిగెనేమో యన నదియును లేదనుచున్నారు.

అఱివొన్ముమిల్లాడ వాయ్క్కులత్తిల్ - తెలివిలేమి దోషముగాక గుణముగా గై కొనందగిన కులముననుట.

'అహమస్మ్యపరాధానామాలయః' అని నేను నేరములకెల్ల నెలవగువాడననియు, 'నోబ్రోనోన్బితే నుణ్ణతివిలేన్' అని మున్ను చేసిన సత్కర్మము లేనివాడ నూత్మజ్ఞానము లేనివాడననియు, 'న ధర్మ నిష్ఠోఽస్మి స చాత్మవేదీనభక్తిమాంస్త్యచ్చరణారవిన్దే' యని ధర్మనిష్ఠుండం గాను - ఆత్మజ్ఞానము గలవాడను గాను దేవరపాదారవిందమున భక్తి గలవాడను గాననియు నిట్లు జ్ఞానపూర్ణులగువారలే చెప్పుదురు గాన నిట్లునుట జన్మాంతరశతానుష్ఠిత సుకృతపరిపాకరూపంబగు నొక్కవిలక్షణ జ్ఞానావస్థావిశేషము గాదే యనిన, నట్లుగాదు, ఇక్కులమునంబుట్టిన మాకుఁ దెలివిగలదని చెప్పువో దేవరకుం దెలివిలేదనవలసివచ్చునని చెప్పి, అట్టై నచో నే నిక్కులమున నెట్లవలరించితి, నే నిట్టివాడనని మీరెఱుం గుటయు నవిచ్ఛిన్నానుభవమును విశ్లేషము సైరింపలేని ప్రేమము నెల్లు గలిగె, నిదిగాదే భక్తిరూపాపన్నజ్ఞానంబనం జెప్పుచున్నారు.

ఉన్దన్నై ప్పిఱవి పెఱుననై పుణ్ణియమ్ మూముడై యోమ్-అట్టి పుణ్యము శాస్త్రప్రామాణ్యమునం గలదనవలయు నింతియ. ఇట్టి మహా లాభము గలుగవలయునని సాధనానుష్ఠానముం జేసితిమనం జాలము. కడచిన యనేకజన్మములం దెప్పుడో యొక్క-ప్పుడొనరించిన సుకృతము లెల్లంగూర్చి యొక్కదానికొక్కటి సాధనముం జేసి యిట్టిసుకృతము గలిగెంగాన మీకులమున నవతరించి యుద్ధరించెదనని సంకల్పించితిని గాఁబోలును. అది నీవే యెఱుంగుదువఁట. అసాక్షికము. ఎనఁ గానిమ్ము. శాస్త్రం బనత్యమనంజాలము-నీవు పక్షపాతివనం జాలము. అట్టిసుకృతముం జేసితిమని యొప్పుకొనియెదము - సరిగాని యిట్టిపనిచేసిన నిట్టిఫలము గలుగుగాత మనువ్యవస్థ యెవ్వండు చేసినది, అది 'నిత్యో నిత్యానాంచేతనశ్చేతనానామేకో బహూనాంయోవిదధాతి కామాన్' అని నిత్యులుం బలువురునగు చేతనులకెల్ల నిత్యుఁడొక్క-చేతనుం డభీష్టములం జేయుచుండునని శ్రుతిప్రసిద్ధంబగు నీయాదార్యస్వభావముగాదే నీవు చేసినది. అందు కెవ్వనిసుకృతము కారణము. అదియట్లుండనీ. ఈవరకు మేముచేసినకృత్యములెల్ల స్వతంత్రులమయి చేసితిమే. నీవాశ్రయంబవై యుండి నడపుచుండలేదే. మేము సంకల్పించినమాత్రనే నెరవేరునే. మేము సంకల్పించునట్లెల్లఁ గార్యసిద్ధిగలిగనే. కావున నెవ్వఁడెవ్వఁడెయ్యది గోరునో దానికొండెం దత్సాధనంబున కొండెం బ్రతిబంధకంబగు తలంపు లేనిచో వానియభీష్టసిద్ధిసాధనంబుల వరుసం జేకూర్చి యభీష్టనిర్వాహంబు నేయుదునను నీ మహాసంకల్పంబెకాదే యందఱకుం బ్రధానసాధనంబు. అట్టి సంకల్పంబుతో నీవు నెరవేర్చిన సాధనంబులెల్ల నీవొసంగినవికావే. దానంబట్టియే కాదే 'కృష్ణం ధర్మం సనాతనమ్' అని కృష్ణుండే సనాతన సాధనంబనియు, 'రామో విగ్రహవాఁధర్మః' అని శ్రీ రామదేవుండే విగ్రహంబుగల ధర్మంబనియుం జెప్పబడినది. కావున నిందుకిది సాధనం బని మే మొకింగి స్వతంత్రంబుగాఁ జేసిన సుకృతంబొక్కటియు లేదు.

లోకులశ్రయణీయుని వెదకి యాశ్రయింపుచుండ నాశ్రయణీయుండవగు నీవే మేమున్నచో సజాతీయుండవై యవతరించుట యను నీ యుత్కర్షణంబు మాపుణ్యఫలంబని యెఱుంగుదు మింతియ యనుట. పుణ్యఫలంబు గలదని యెఱుంగుటయుం దెలివియేమియు లేదనుటయు వ్యాహతభావణంబు గాదే యనిన నిదియెపో మా తెలివిలేమిక సాధకంబనుచున్నారట.

కానిండు ఇంకనైన నభీష్టసిద్ధికి మీరేమయిన జేయవలదే యన్నం జెప్పుచున్నారు.

కుత్తై వొన్ఱమిల్లాద గోవిందా — సర్వనిరపేక్షుండవయిన నీకు మేము సేయునది యెయ్యది. మేము సేయనవియెల్ల దేవరప్రసాదమునం గలిగిన యవియె. నీకేమయినం గావలసియున్నను నీవొసంగనిదేమైన నున్నను సెలవిమ్ము. మాలోపంబను పాతాళము నింపుటకు నీ పూర్తియను పర్వతము చాలదోయచట. అట్టె నను మిమ్ము రక్షించునపేక్షయు నెట్లన్నను, గోవిందా ! నీవు పరమపదముననే నిరపేక్షుండవై యున్న వాడవు. మాకు సజాతీయుండవై యవతరించుట కేమికారణంబో నీవే చెప్పుమనుట.

ఔదార్యస్వభావమున నింతచేసితిని. ఇది చాలదో, యింక మీ యభీష్టముల నెరవేర్చునావశ్యకత యేమన్నం జెప్పుచున్నారు.

ఉదన్నోడుఱవేల్ నమక్కు ఇట్లు ఒత్తిక్క ఒత్తియాదు — నీ యాదార్యమునకు మూలము మన రక్ష్యరక్షకభావ సంబంధంబై. అది యాగంతకము గాదు. నీవు ద్రోచినం దొలగదు — మేము త్రోచినం దొలగదు. ఉభయలము నొడంబడి త్రోచినం దొలగదు. 'నానన్నై యన్ఱియిలేళ్ కణ్ణాయ్ నారణనే నీయెన్నై యన్ఱియిలై' (ము.తి) నేను నిన్ను విడిచి ఉండనుజుమీ నారాయణా నీవు మమ్మును విడిచి యుండవు నుమీ యని చెప్పుదురు. అదియు మీవంటివారల మాటలే యన్నను

నీ మంత్రములలోని ప్రథమాక్షరియు చూచికొనుము. నారాయణుడే మాకు వాద్యవిశేషం బొసంగునని మొదటనే తద్ధృతకబద్ధులైతి చెప్పితిమి కాదే యనుట.

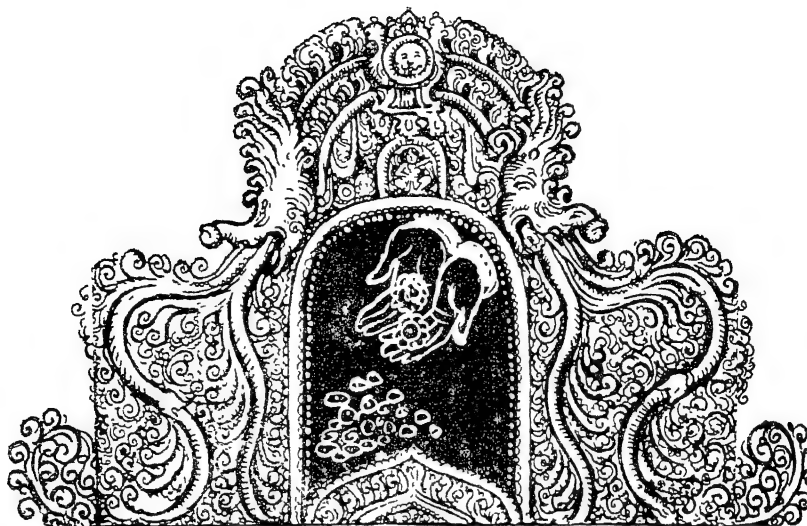
అటులయినచో గోవిందా యని పిలిచినది తప్పగాదే యన్నచు జెప్పుచున్నారు.

అరియాదపిత్తైగళోమ్ అన్నినాల్ ఉడదన్నై శిఱువేర్ అత్తై త్తనవుమ్ శీఱియరుళాదే — ‘ప్రమాదాత్ప్రణయేన వాఽపి’ అన్న చొప్పున ననవధానంబునగాని బ్రేమంబునగాని పిన్నతనంబునగాని గలిగిన యజ్ఞానంబునం బిలుచుటకుం గోపించుట, యొక్కపడకం బన్నుండ బిడ్డంబూచి కాలుతాకెం గేలుతాకెనని కోపించుచందంబగు ననుట. గోవిందా యను సౌలభ్యద్యోతకనామంబే యభీష్టంబనియు గోవిందాభీషేకంబు సేసినపిదప నారాయణా యనుటయే పిన్న పేరుగా దలంచెననియుం జెప్పుదురు.

ఇతై వా — స్వమ్మునకుంగల లోపాబు స్వామిదిగాదే. ‘పిత్తై పు రాగిలుమ్ తన్నడియాల్ శొల్పాఱుప్పదు పెరియోక్ కడనన్తే’ అనిన చొప్పున తప్పుచేసినవారై నను తనదానులపలుకులు సై రించుట పెద్దలకు న్యాయంబుగాదే. నీవు స్వామివగుటకును కోపించుటకును విరోధంబు గాదే యనుట.

నీతారాయ్ పత్తై — అప్రతిషేధంబున్నం జాలునను నీవపేక్షించినం జేయవే యనుట.





29

ఇటువదితొమ్మిదవ పాశురము

ఇట్లుపాయస్వరూపంబు సెప్పి తమయుద్దేశ్యంబగు కైంకర్యమే  
ప్రబంధతాత్పర్యమని చెప్పి నిగమింపుచున్నారు.

శివోమశిలుకాలే వస్తునైచ్చేవిత్తు

పోశోమరైయడియే పోశోమొమ్మరుళ్ళేళాయ్

పెశోమ మేయ్త్తుణ్ణుజ్కులత్తిల్ పిఱన్దు సీ

కుశోవలెజ్జైక్కొళ్ళామల్ పోగాదు

ఇశోపైప్పత్తైగొళ్ళానన్దుకాణ్ గోవిన్దా

ఎశోత్తైక్కుమేళైఱ్ళోపిఱవిక్కుమున్దన్నోడు

ఉశోమేయావోమునక్కే నామాఱ్చెయ్ వోమ్

మశోనన్జామజ్జిళ్ళ మశోశోరెమ్మావాయ్.



పాన్థా మదై యశయే పాన్థుమ్ పోయ్ కేళాయ్...  
 ఉన్థోమే ఆనోమ్ ; ఉన్థేనామ్ ఆస్సెయనోమ్



- ఇన్ ఫ్రైమ్ కీటుకాలే వన్దు : అత్యంత ప్రాతఃకాలమున వచ్చి  
ఉన్నె సేవిత్తు : దేవరను సేవించి  
ఉన్ పొన్ దొమరై యడియే : నీ స్పృహణీయమగు తామరసదృశంబగు  
పాదమునకు  
పోన్ బుమ్ పొరుళ్ కేళాయ్ : మంగళాశాసనము సేయు నభిప్రాయము  
వినుమీ  
పెన్ బిమ్ మేయ్లు ఉణ్ణుమ్ : పశువులను వేసి భుజించు కులంబునం  
కులత్తిల్ పిఱన్దు బుట్టి  
నీ కున్ శ్రేవల్ ఎజ్జళై కొళ్ళా : నీవు ఉచిత కైంకర్యంబుల మావలనం  
మల్ పోగాదు గొనక పోరాదు  
ఇన్ బై ప్పత్తై కొళ్ళా : ఇది వాద్యవిశేషమాత్రంబే యనికొను  
అన్దుకాణ్ వారను గాము నుమ్మీ  
గోవిన్దా : గోపాలా  
ఎన్ బైక్కుమ్ ఏక్కిఱ్ఱ : ఎప్పటికిని ఏడేడు జన్మంబులకును  
పిఱవిక్కుమ్  
ఉన్దన్నోడు ఉన్ బ్రోమే : నీతో సంబంధులమే యగుదుముగాత  
యాగోమ్  
ఉన్ కేనామ్ ఆళ్ చెయ్ వోమ్ : నీకే కైంకర్యము సేయుదుముగాత  
మన్ బ్ర నమ్ కామజ్జళ్ : తక్కిన మా యభీష్టంబులం  
మాన్ బ్ర దొలంగింపుము.



శ్రీశ్రీమ్ శిశుకాలేవస్తు ఉన్నేవేతిత్తు ఉక్ పాశ్చాత్యురై  
యడియే పోశ్శ్రీమ్ పోరుత్ కేళాయ్ — పిన్నపడుచులు లేవంబాలని  
కాలంబై ‘బ్రాహ్మ ముహూర్తే హ్యుత్థాయ చిన్తయేదాత్మనోహితమ్’  
అని సత్త్వోదేకంబున నాత్మహితంబు చింతింపందగిన కాలమై అనాద్య  
జ్ఞానాంధకారము వాసి భగవద్విషయము వెలుంగయిన కాలమందు  
ప్రాప్యలాభంబు తదధీనమైయున్నను అదరాతిశయమునను నీ తలంపునకు  
మిక్కిలియగునట్లును నీవున్నచోటికి వచ్చి, ‘సుసుఖం కర్తుమ్’ అనియు  
‘పలమున్నుశీర్’ అనియుం జెప్పినచోప్పున సాధనకాలంబునందె ఫలంబు  
వేడ నక్కఱలేక రసించు నీ సేవచేసి, ‘యెఱ్ఱుదుమెన్టు మిదుమిగై’ అని  
సేవింపనుద్యోగించుటయే భారంబుగానుండి యొక్కయంజలి చేసినచో  
ఋణభారంబుగాఁ దలంచువాడవై, ‘సుగ్రీవం నాథమిచ్ఛతి’ అను  
చోప్పున సేవకులు సేవ్యులగుటకు వేడ్కంజెందు నీ శ్రీపాదంబుల మంగళా  
శాసనంబు దక్క, ‘సర్వాత్మనా పర్యనునీయమానో యదా న సౌమిత్రి  
రుపైతి యోగమ్’ అని యెన్నివిధంబుల ననునయంబు చేసినను యావ  
రాజ్యంబొల్లని శ్రీలక్ష్మణునియట్ల ప్రయోజనాంతరంబు నొల్లక మంగళా  
శాసనంబే చేయు మాయుద్దేశ్యంబు వినుమనుచో నతండు వీరల యవ  
యవంబులం జూచుపరాకున నుండ నా పరాకువిడిచి యాలకింపుమీ  
యనుచున్నారట. అతండును వానివలెనే పలుకులును వీరివేగాన  
వినుచుండెనట.

పెశ్శ్రీమ్ సేయేత్తు ఉణ్ణమ్ కులత్తిల్ పిఱన్దు నీ కుశ్ శ్రేవల్ ఎజ్జళై  
కొళ్ళాన్మల్ పోగాదు — శాస్త్రంబుల వినంబడియేయుండు నీవు పనుల  
కడుపునిండినంగాని తాముభుజింపనికులంబునం బుట్టి యిట్టి మా యుద్దే  
శ్యంబు గొనకుండరాదు. నీజన్మంబునను మాకార్యంబు కొనసాగింప  
వలయును. పశువులకు వేఱురక్షకులున్నను, నీవుదక్క రక్షకులులేని  
మమ్ముం గైకొనక తీరునే. ఇది నీకు విహితము. శబ్దాదివిషయములే

ధారకంబులుగానుండు మాను మీ సౌందర్యాదులం జూపి, 'జెన్నమ్ శోటు పరుగు సీర్ తిన్నుమ్ వై త్తిలైయుమెల్లామ్ కళ్ళనెప్పెరుమాన్' అన్నచొప్పున ధారకపోషకభాగ్యంబులెల్ల సీవే యనుచున్నట్లు చేసి స్వరూపానురూపంబగు నుద్దేశ్యంబొసంగకండుట సీకుండగునే.

మోరుకోరినది నోమునకంగంబగు నాద్యనిశేషంబు, అదియిచ్చెదం గొనుండని యతండుసెప్పు, మేమిది ముఖ్యోద్దేశ్యంబుగా వచ్చినవారము గామునుమిమ్మా, నీవు యథాశ్రుతగ్రాహివై తివే యనుచున్నారు.

ఇట్లేపుత్రై కొళ్వానన్దుకాణ్ గోవిందా — అంగములకుం బ్రధాన ఫలంబుదక్క నేటుఫలంబులేమియుం దాత్పర్యవృత్తియు శౌఖంగనిజన్మంబునం బుట్టితివినుమిమ్మా యనుట.

అయినచో విశదముగాఁ దెల్పుడీ యనఁ జెప్పుచున్నారు.

ఎత్ శ్రీకుక్కుమ్ ఏగ్గెట్టిపిఱవిక్కుమ్ ఉకాదన్నేడుల్ హోమే యావోమే — నీవు స్వామివనియు మేము స్వమ్ములమనియుం దెలిసి, 'మాతా పితా భ్రాతా నివాసశ్శరణం సుహృద్గతిర్నారాయణః' అనుచొప్పున తల్లి దండ్రుని దోడు నివాసముశరణము, చెలికాడు గతియును సీవే యను నారాయణశబ్దార్థంబెఱింగి 'కృష్ణాశ్రయాః కృష్ణబలాః కృష్ణ నాథాశ్చపాణ్డవాః' అనుచొప్పున కృష్ణుడే యాశ్రయంబు బలంబు నాధుండుగానుండు పాండవులమాడ్కినుండి, 'శేలేయ్ కణ్ణియరుమ్ పెరుమ్ జెల్వముమ్ నకొమక్కభుమ్' అని స్త్రీలు, సంపదలు, సంతానంబులును మొదలగు నన్నిసంబంధంబులును సీతోనే గలిగియుండుగా తలచునుట.

సంబంధజ్ఞానంబు గల జన్మంబే మాటిమాటికిం గలుగవలయు ననుటకు నుద్దేశ్యంబేమన్నం జెప్పుచున్నారు.

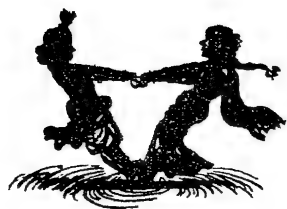
ఉనక్కేనామాళ్ చెయ్ వోమ్—బ్రహ్మానందరసానుభవంబే పరమ పురుషార్థంబు గావునం దత్పజాతీయంబగు రసాబు గలుగుచో నెట్టిజన్మం

బున నెన్నిమాటులు పుట్టిన నేమి యని భావము. సుఖరూపంబగునదియే  
 పురుషార్థంబు. సుఖంబు జ్ఞానవిశేషంబు గాని శారీరక్రియారూపంబు  
 గాదుగదా. ఇట్లుండం గైంకర్యంబు గోరుట యేమన్నను, 'న హి కశ్చి  
 త్క్షణమపి జాతు తిష్ఠత్యకర్మకృత్' అన్న చొప్పునం బ్రాణియొక్కండు  
 నొక్కక్షణంబైన నేమియుం జేయక యుండలేడు గావున నవి తప్పవుగదా,  
 అవి చేయుచో సంకల్పంబులేక చేయరాదుగదా. సంకల్పంబు నిర్విష  
 యంబు గాదుగదా. విషయంబు లగ్రహవహంబులగు శబ్దాదివిషయంబు  
 లును పరమార్థంబగు నీశ్వరస్వరూపగుణాదులు నని రెండు తెరంగులేకదా.  
 ఈవిభాగంబెఱింగినవారలీశ్వరునిం దలంచుచు నాయుద్దేశంబునం  
 బనులు నేయుటకుం బ్రతికార్యంబు నీశ్వరసంబంధంబు మునుకొనియె  
 సంకల్పించుట శ్రేయస్కరమనియు, నందు విహితనిష్ఠోదాసీనంబులను  
 మూడుతెగల కర్మంబులలో నిష్ఠింబులు దుఃఖఫలకంబులుగాన నవి  
 యొనరించినచో దుఃఖంబులం జెందుటయె పర్యవసానంబగుం గానం,  
 దక్కినవానిలో నుదాసీనంబులు నిష్ప్రియోజనంబులని యెఱుంగుటను  
 'ప్రయోజనమనన్దిశ్చ న మన్దోఽపి ప్రవర్తతే' యను న్యాయంబునం  
 బ్రవృత్తిపుట్టుట దుస్తరంబుగాన, విహితంబు లీశ్వరశాసనంబులను జ్ఞానం  
 బుతోఁ జేయుచో నీశ్వరభక్తిపురస్కరంబులై మాటిమాటికిం జేయుచుండ  
 వెండియు నట్టిజ్ఞానంబే పుట్టింపుచుండుం గాన దృఢంబుగాగా మానసానుభ  
 వంబు విస్తీర్ణంబై యనిచ్ఛిన్న బ్రహ్మనుదానుభవ పర్యవసాయి యగుం  
 గానం, జేయు కృత్యంబులెల్ల నీశ్వరాజ్ఞారూపంబులని నేయుచుండుట నవి  
 యెల్ల రాజునొకరులు రాజశాసనంబునం జేయుకృత్యంబులు కైంకర్యంబు  
 లగునట్లీశ్వరకైంకర్యంబులనంబడునని యవియె కోరుట. నీకే యను  
 నవధారణంబున ఫలించునది యేమన్నను, ఈశ్వరాజ్ఞారూపంబులయిన  
 కృత్యంబులును, ఫలాంతరములు గోరువారలకు ఫలాంతరసాధకంబగు

టయుం గలదుగాన నట్టియు ద్వేశంబు జేర్చినచో వెండియు నొక్కొక్కన నానంబు చేయుంగాన నట్లుగాకుండునట్లు ఫలాంతరాపేక్ష వదలుట.

మఠ్ ని నడ్గొమ్మజ్జల్ మఠ్ ని — మా ప్రయోజనంబు లనుమాట లేకుండ దేవర శాసనంబు లనుజ్ఞానమే కలుగుచున్న కృపచేయుమీ యనుట.

ఇందులోఁ బ్రాప్యరుచియుం బ్రాప్యంబిది యను నంశంబును అదియు సతని యధీనంబు నంశంబును జెప్పింపఁపడి.





30

ముప్పదియవ పాశురము

ఇప్పిబరిధంబు నేర్పవారలు శ్రీనారాయణుల ప్రసాదంబునకు  
విషయంబులగుదు రనుచున్నారు.

వక్కడల్ కడైన్ద మాదవనై క్కేశవనై  
తిఱ్ఱితిరుముగత్తు చేయిళ్ళయార్ శెన్ఱితైఱ్ఱి  
అఱ్ఱప్పత్తై కొణ్ణవాన్ శై యణివుదువై  
పై ఎఱ్ఱిమలత్తణ్ డెరియల్ పట్టర్ పిరాన్ కొదై శొన్న  
శఱ్ఱత్తమిళ్ మాళై ముప్పదుమ్మతప్పామే  
ఇఱ్ఱిప్పటిశురైప్పార్ ఈరిరణ్ణుమాల్యరైత్తో  
శెఱ్ఱణ్ తిరుముగత్తు చెప్పల్వత్తిరుమాలాల్  
ఎఱ్ఱమ్ తిరువరుళ్ పెన్ శీస్సుఱువరెమ్పావామ్.





- వజ్రక్రడల్ కడైన్ . ఓడలుగల నముద్రముం దరచిన
- మాదవనై కేశవనై : శ్రీవల్లభుని కేశహస్తయగువాని
- తిర్ణళ్ తిరుముగత్తుచ్చేయి : చంద్రశ్రీముఖులైన శోభనాభరణము
- త్రియా శైనిత్రజ్జి (స్త్రీలు) పోయి స్తోత్రముచేసి
- అజ్ఞు అప్పతై కొణ్ణవాల్తై : ఆ గొల్లవల్లలో నుద్దేశ్యము లభించిన
- ప్రకారంబును
- అణిపుడునై : (సంసారంబుచకు) అలంకారంబైన శ్రీ
- నిల్లిపుత్తూరులో
- పైజ్జమల త్తణ్ణెరియల్ : స్పృహణీయమగు తామరలం గట్టిన
- శీతల మాలికగల
- పట్టర్పిరాణ్ కొదైశొన్న : పెరియాళ్వారి కూతురానతిచ్చిన
- శక్తమిత్త మాలైముప్పనుమ్ : సంఘముగానున్న ద్రవిడమాలికయైన
- ముప్పదియును
- తప్పామే ఇజ్జ ఇప్పరిశు : తప్పక యీ కాలమున నివ్వధంబునం
- డరైప్పార్ బలించువారలు
- ఈరిరణ్ణు మాల్వరైత్తోళ్ : నాల్గు విశాలపర్వతసదృశభుజంబులు
- శైజ్జణ్ తిరుముగత్తు : ఎఱ్ఱనికన్నులు గలశ్రీముఖంబుంగల
- శైవ్వుత్తిరుమాలాల్ : ఉభయవిభూతినాయకుండయిన శ్రీవల్ల
- భునిచేత
- ఎజ్జుమ్ తిరువరుళ్ పెన్దు : ఎందుంగృహంజెంది సుఖముంజెందుదురు.
- త్తిన్దు ఉజువర్



వజ్రాక్షతా కర్తవ్య మాధవనై - సగుద్రము, దరచుచో మీవ  
నుండు నోడలపై తము గడలకుండఁ నరచిన నాతంకృతమట-త్రచ్చుచో  
సర్వతోభ్రాంతింజై నముద్రమందెల్ల నోడయె గానవచ్చుట యనియుం  
జెప్పవచ్చును ప్రయోజనాంతరపరులకు పయితము మేను నొవ్వం గడలి  
ద్రచ్చి మపేక్షితసంవిధానముం జేయు శీలవంతుండనుట. 'విజ్ఞాపక  
ముద్దానముతో వరున్ పెణ్ణముడుల్ల వెమ్మెరుమాన్' అని దేవతలమ్మ  
తనఁ గ్రోల నమ్మతంబుకంటెను మేలుగావచ్చు నింతియను నమృతంబు  
వడసిన మాస్వామి యనుచొప్పున దేవకార్యంబుపేర శ్రీదేవియును నమ్మ  
తంబు వడయంద్రచ్చి సాతౌదమ్మతంబు దాగ్రోలి బ్రహ్మాదులకు నసారం  
బిచ్చిన క్షీరాబ్ధిమథనకర్తం జెప్పబడే చూరివారి కార్యంబుపేరం బిన్న  
పడుచులం బడయంగోరి నోమును సంఘటించిన శ్రీకృష్ణస్వభావంబు  
చెప్పంబడుచున్నది. అశ్రయఃశీయమును భోగ్యమునై యుండు తత్త్వము  
లక్ష్మీననాథంబుగాన నాశ్రయించువారలు క్రిందటినేరంబులం దలంచి  
నెరవం బనిలేదనుట.

కేశవనై - విరోధనిరసనస్వభావుని, స్త్రీత్వప్రయుక్తస్వాతంత్ర్యా  
న్య కేశవత్వంబులం బోదోలినవాని.

తిట్ల తిరుముగత్తు చేయియై యాన్ తెనిజెళ్లి - కృష్ణసంశ్లేష  
శీతలవికసితముఖులనుట, 'కదిన్ మదియుమ్మపోల్ ముగత్తాన్' అని  
యక్కడఁజెప్పినది యనభిభవనీయత్వముంబట్టి - ఇందనుకూలులకే యైన  
మొగంబుగాన చంద్రశ్రీముఖమగుటంబట్టి యది యనుభవించువా  
రిదియుం చంద్రశ్రీముఖమనుచున్నారు. ఇట్లే 'మదిముగమడనై యో'  
అనంజయగదా. 'శూడగమే తోళ్వొలై యే' ఇత్యాదిగా దాముగోరి  
నట్టితండుంచిన యాభరణంబులు గలవారై యితండు వచ్చువరకు నుండు  
తాళిమితేక వచ్చి మంగళాశాసనంబు చేసి, కృష్ణవిషయికారాత

కాని దానంగలిగిన తేజోవిశేషము. ఇది మ-భరింబునాఁ గలవాఁ డనియుఁజెప్పవచ్చును.

అట్లు అప్పులై కొల్లనాబ్ధై - అక్షలకై వాద్య విశేషమునఁ బ్రాజమింతియ.

అణిపుదువై పై ఎజ్జనల త్తణ్డోయల్ సట్టరపిరాన్ కొడై కొన్న-  
బ్రాహ్మణులకుం దామరపేరు (మాల) చెప్పబడినదిగదా, 'స' కోవాచ  
వ్యాసః సాగాశర్యః' (శ్రీ) అని సాగాశరపుత్రుండగు వ్యాసుండన్నట్లు  
ఆస్తతి డెలుపుటకై పెరియాళ్వారి కూతురనుట.

శజ్జత్తమిథ్తీ నూలై ముప్పదుమ్ - 'కుట్టుమ్ కొళాయిరమ్' అని  
సంఘంబులు పరిగ్రహించు సహస్రసంబన్నట్లు గొల్లపల్లెనున్న గోపికలు  
గుంపుగుంపులై యనుభవించిన ప్రబంధంబనియుం జెప్పుదురు. భూదేవి  
యాండాశయినట్లుగానే యువనివత్తులే ద్రవిడమాలిక యయినట్లున్నదట.  
సాననమును భోగ్యంబునై యున్నదనుట.

తప్పామేఒక్కపాశురంబును విడువక. అనర్థరత్నంబులంగూర్చిన  
మాలికలో నొక్కరత్నంబు గొడువయయినను శోభ చెడునుగదా. అవి  
ధంబుననే యొక్కపాశురంబు గొడువయయినను మిక్కిలిలోపంబగుననుట.

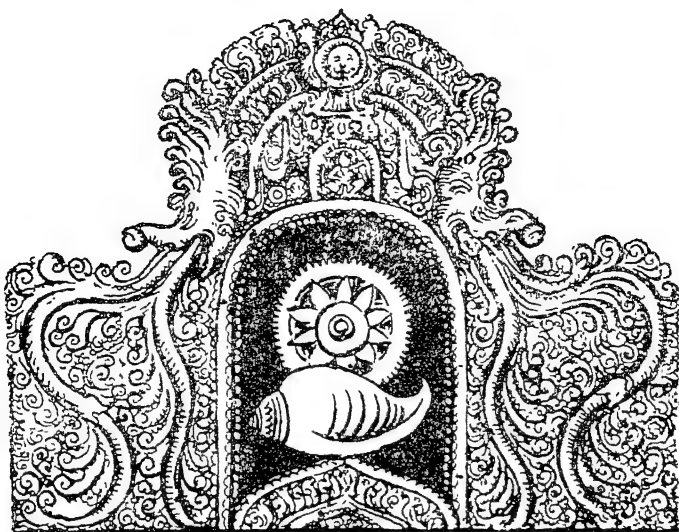
ఇట్లు ఇప్పరిశు ఉరై స్సార్ - ఈ సందారంబున అనియుం జెప్ప  
వచ్చును - గొల్లపల్లెలోని పదములు తామె కృష్ణామభవము గాంచిరి -  
ఆండాశయిరొంచి కాంచెను. ఈ ప్రబంధంబు నేర్చినవారలకు సీ ఫలంబు  
గలుగునట.

ఇరిరణ్ణ మూల్వరై వ్తోళ్ శెజ్జణ్ తిరుముగత్తు చెల్వత్తిరుమా  
లాల్ - ఇది పాడిసచో భజంబులుబ్బునట. అలభ్యలాభంబునం గల్గులు  
రాగయుక్తంబులగునట. ఈ ప్రబంధంబున ద్వయమంత్రంబునందట్ల  
మొదలం దుదింగూడ శ్రీసంబంధంబు సెప్పంబడినది.

ఎజుమ్ తిరువరుళ్ పెత్తలు ఇన్ను ఉఱువర్ — దృష్టాదృష్టముల  
 రెంటను శ్రీయుం దాను సంనిహితుండగునట్లు ప్రసాదంబువహసి భగవత్సం  
 క్లేషానందంబుం జెందుదురట ఇప్పాశురంబులంగొని మనము వెడలినను  
 వత్సములేనిగోవు చేటపెయ్యకం గనికరించునట్లు కనికరించుననియు  
 దెల్లవారలేచిముప్పదిపాశురంబులు కాని అట్లు చేయంజాలనిచో ‘చిత్తమ్  
 చిఱుకా’లను పాశురంబు కాని నందుకం జాలనిచో నిది యనుసంధానంబు  
 సేయుచు మేమున్నవిధంబై నం దలంచునది యని భట్టరానతిచ్చెనట.

ఇది శ్రీపరవస్తు వేంకటరంగాచార్యులయ్యవారలుగారిచే  
 రచియింపబడిన ప్రాబోధికగాథాత్రింశద్వ్యాఖ్యానము.





శ్రీ

శ్రీమతే రామానుజాయ నమః

## మణివర్ణనకు నైక మణిమాల

వ్రతము నాచరింపఁ గుతూహలపడు వారల సందటిని మొత్తముగ నాహ్వానించునది — మొదటిపాశురము. ఇందు వ్రతాచరణమునకుఁ దగిన కాలమును వినుతించుచున్నారు ; నోమ, నోచువారలఁ బొగడుచున్నారు ; వీరలకోరికల నీడేర్చు శ్రీ కృష్ణస్వామిని నుతించుచున్నారు.

ఇట్లు అనుష్ఠింపఁబడు నోమునకుండదగు నియమముల — అనఁగా — ప్రవృత్తి, నివృత్తిరూపములగు కార్యాకార్యనియమముల విశదీకరించు నది — రెండవపాశురము.

నోమునోచుటచే లోకములకు గలుగు ఫలముల నిరూపించునది — మూడవపాశురము. ‘ సర్వము శ్రీ కృష్ణస్వామియే ’ అని అధ్యవసించి యుండు గొల్లపడుగులు నోమునోవ శనుమతినొనంగిన లోకులకు మంచి

వర్షము వర్షించి నుభిక్షము గలుగును — అని యభివర్ణించు చున్నారు. అసూయాదు లిసుమంతయును లేక, అనుమతి నొసంగిన మహాదారులు గదా వారలు ? కండ్లయెదుటనే ఫలము సిద్ధించును — అనుచున్నారు.

నాలుగవపాశురమున — వానదేవునిఁ బిలచి దేశమంతటను బాగుగ వర్షింప నియమించుచున్నారు. ఇట్టిభక్తురాండ్రు నియమించుకృత్యముల శ్రీకృష్ణస్వామియే, వారలకు కొంగుబంగారమై, పరాధీనుడై, నిత్య కింకరుడై నెరవేర్చుచుండ, ఇంక వర్షము మొదలగువాని అధిదేవతలు దాసానుదాసులై పనిచేయుదురు — అనునది చెప్పవలయునా? ఇది భక్తి ప్రకర్షపు తీర్మానము.

ఐదవపాశురమున — ప్రతమునకుగలుగు ప్రతిబంధకము లన్నియును, సర్వేశ్వరుని సేవించి, కీర్తించి, చింతించిన, పటాపంచలగును — అను చున్నారు. భగవానుని అనుభవము — ప్రతిబంధములకెల్లను బలవత్తర ప్రతిబంధక మగును — అని భావము.

భగవదనుభవమును భాగవదనుభవముతోఁ జేర్చి అనుభవింప వలయునని, ఇట్లుపై పదిపాశురములచే (6-వ పాశురము మొదలు 15-వ పాశురమువఱకు) తమకు సరిసమానులను (భగవదనుభవసహకారులను) మేల్కొలుపుచున్నారు.

నోముల తీరుతియ్యముల నెఱుంగనిదై యుండు, క్రొత్తగ భగవత్సంబంధమును బొందిన తలిరుబోడిని మేల్కొలుపుచున్నారు — ఆఱవ పాశురమున. తరువాతిపాశురమున — తద్రసజ్జురాలై యుండియు, మఱచి నిద్రించు లలనామణిని మేల్కొలుపుచున్నారు. ఎనిమిదవపాశురమున — నేత్రపేయయై యుండు అందకత్తెను మేల్కొలుపుచున్నారు. తొమ్మిదవ పాశురమున — “శ్రీకృష్ణస్వామి వచ్చునపుడు రానిమ్ము” అని అనాదరించి యుండు యువతిని మేల్కొలుపుచున్నారు. పదియవపాశురమున — శ్రీకృష్ణభక్తియందు నాయికయై యుండు యువిడెను మేల్కొలుపుచున్నారు.

తదనంతర పాశురమున — “వానిని బొందుటకు నే నా నోము నోచెదను? కావలసియున్న, అతడే నోమునోచి రానిమ్ము” అను పీర్మా నముతో నుండు రమణీమణిని మేల్కొల్పుచు చున్నారు. పండ్రెండవ పాశురమున — శ్రీకృష్ణస్వామికి ‘ఇతఁడొక లక్ష్మణస్వామి’ అని యెంచబడు నట్లు, ఒకక్షణకాలమైనను విడువక, ఎల్లకైంకర్యములను నిర్వహించుచు, సిరిసంపదలతోఁ దులదూగుచుండువాని చెల్లెలగు ముద్దరాలిని మేల్కొల్పుచున్నారు. తన సోయగన్నుల సొబగునకు మురిసిపోవుచుండు మృగాక్షిని మేల్కొల్పుచున్నారు — పదిమూడవ పాశురమున.

“మిమ్మందఱి నేనేవచ్చి మేల్కొల్పెదను” అని బీరము లాడి, మైమఱచి నిద్రించుచుండు ఒకరైన మేల్కొల్పుచున్నారు — పదునాల్గవ పాశురమున. ముందొక ‘మృగాక్షి’ని మేల్కొల్పినవల, ఇపుడు నొక ‘కీరవాణిని’ని మేల్కొల్పుచున్నారు — పదునైదవ పాశురమున. “పడుచులందఱును నొకటిగఁ జేరి మనవాకిట వచ్చి నిలతురు గాక, చూచెదము” అని యెంచి పరుండియున్నది — ఈ యంగనామణి.

ఈవిధముగ, పదిపాశురములచే పలుతెఱంగులగు మనోభావములచే పరిమిళితలగు భక్తుర్రాండ్ర మేల్కొల్పికొనుచు, అందఱునుగలసి శ్రీ సందగోపుల తిరుమాళిగ (దివ్యభవనపు) వాకిట వచ్చి చేరిరి. ఇచ్చట, ద్వారపాలకులగు — భవనరక్షకుని, తోరణద్వారరక్షకుని మేల్కొలిపి, వారి యనుమతిని బొంది, భవనమున ప్రవేశించుచున్నారు.

తదుపరి, తామును శ్రీకృష్ణస్వామి కొక కావలివాడుగ నాదివ్య భవనపు ప్రాంగణమున మంచముపై పరుండియుండు శ్రీ సందగోప స్వామిని మేల్కొల్పుచున్నారు; లోపలిభాగమున నుండు మంచముపై పిల్లవానిప్రక్కన, అతని నక్కువఁ జేర్చుకొని ప్రీతిమీఱు పరుండియుండు పరమభాగ్యాధి దేవతయగు శ్రీ యశోదాదేవిని మేల్కొల్పుచున్నారు.

తదనంతరము, శ్రీ కృష్ణస్వామిని మేల్కొల్పుచున్నారు. అంతలోపల స్మృతినభినయించి, “అహా! క్రమము దప్పితిమే!” యని నాలుకఁ గఱచుకొని, క్రమపూర్వకై శ్రీ కృష్ణస్వామికి అంగరక్షకుఁడుగ ప్రక్కన పరుండియుండు శ్రీ బలదేవుని మేల్కొల్పుచున్నారు. ఇట్టి నలువురను మేల్కొల్పుట — పదునేడవ పాశురమున.

దానిప్రక్కపాశురమున—శ్రీ నీళాదేవిని పురుషకారముగ జేసికొని, ఆమె పురుషకారపురస్కరముగ శ్రీ కృష్ణస్వామిని ఆశ్రయించుటయే సరియైన క్రమము — అని నిర్ధరించుకొని, శ్రీ నప్పిన్నైపిరాట్టి (నీళాదేవి)ని మేల్కొల్పుచున్నారు.

పైరెండుపాశురములయందును — తమ్మాశ్రయించువారల మనోరథముల నీడేర్చుటలో “నేనుముందు, నేనుముందు” అను “అహమహమిక”తో ముందంజవేయుచున్న కరుణామూర్తియగు శ్రీ నీళాదేవిని, ఆమె ప్రియవల్లభుఁడుగు శ్రీ కృష్ణస్వామిని మేల్కొల్పుచున్నారు.

తదనంతరపాశురమున — శ్రీ కృష్ణస్వామిని మేల్కొలిపి, “నీదివ్య కల్యాణగుణములకు దాసులమై శునుదెంచితిమి” అని మఱవిచేయుచున్నారు. ఇరువదిరెండవ పాశురమున — “అభిమానము నశింప, నీ కటాక్షమే ధారకముగ వచ్చితిమి; మా యాశతీర మెల్లమెల్లగఁ గటాక్షింపవలయును” అని శ్రీ కృష్ణస్వామి పాదపద్మముల సన్నిధిలో ప్రణమిల్లి మొఱిలిడుచున్నారు.

ఇరువదిమూడవపాశురమున — “సింహాసనమున విజయముచేసి, పేరొలగముననుండి, మే మేతెంచినకార్యమును పరామర్శింపగలదు.” అని ప్రార్థించుచున్నారు.

వీరిప్రార్థన నాలకించి, వారలబాలింప, అందచందములుమీఁక, మృదుమధుర పదవిన్యాసములతో నడచివచ్చి, తన దివ్యమంగళవిగ్రహ సౌందర్యమును గండ్లారగాంచి ధన్యులగునటుల సాక్షాత్కరించి, దివ్య సింహాసనమున వేంచేసియుండు మహాపకారికునికి ముగళాశాసనమును పాడుచున్నారు — తరువాతి పాశురమున.

ఇరువదియైదవపాశురమున — తాముయొందించినప్పటి కార్యమును విన్నవించుకొనుచున్నారు. “నోమునకుఁ గావలసిన యుపకరణములు — ఇవి యివి” అని పేర్కొనుచు, వానిని యనుగ్రహింపఁ బ్రార్థించుచున్నారు — ఇరువదియైదవ పాశురమున. వ్రతము పూర్తియైనతరువాత పొందు సమ్మానమును విజ్ఞాపించుకొనుచున్నారు—తరువాతిపాశురమున.

ఇరువదియేనిమిదవ పాశురమున — తమ నికర్షమును, అతని ప్రకర్షమును విన్నవించుకొనుచు, అతనితోడఁ దమకుండు సంబంధమును గీర్తింతుచు, అపరాధయోమణమును జేసికొనుచున్నారు ; అనఁగా— తప్పుల మన్నింపవలయునని ప్రార్థించుచున్నారు.

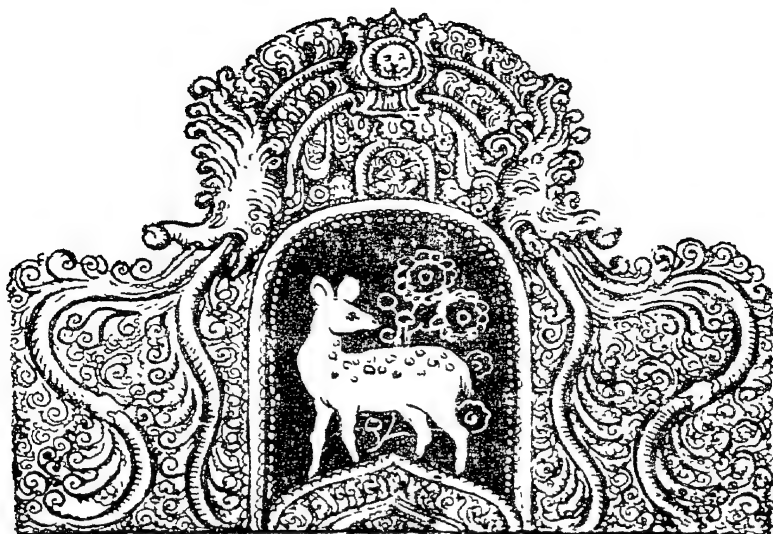
వీరి పరమోద్దేశము — ఈ ప్రబంధమునకు సరమ తాత్పర్యము — ప్రకటితమగుచున్నది—ఇరువదిలోమ్మిదవపాశురమున. ఇందు “ఉన్మనోడు ఉన్మనోమే ఆవోమ్” (నీతోడ సంబంధము గలవార మగుదుము—నీకు అసన్మార్గ శేషభూతులమగుదుము). “ఉన్మనో శామ్ ఆత్మయవోమ్” (దేవరవారికే నిత్యము కైంకర్యముఁ జేయఁగలవారము). “మన్మనో నమ్ కామజ్ఞోమాన్మ” (ఇతరములైన మాకోర్కెలను మాన్పుము) అని ప్రార్థించి, తమ మనోరథమును పూర్తిజేసికొనుచున్నారు.

గోపికలు పొందిన ఇట్టి యీ భగవదనుభవమును శ్రీ అండా శమ్మవారును పొందుచున్నారు — తమ భావనాప్రకర్షమువలన.



అట్టి పరమార్థసిద్ధిలో నా యానందపరీవాహ రూపముగ శ్రీ  
 ఆండాళమ్మవా రానతిచ్చిన ఈ దివ్యప్రబంధమును అనుసంధించి యను  
 సంధించి, ఆ భక్తిభావప్రబోధితులై, ఇప్పటికిని, ఎల్లప్పుడును, ఎల్లవార  
 లును, ఆ యాశ్రితకల్పతరువగు శ్రీ శ్రీనివాసుని పరమానుగ్రహమును  
 బొంది, పరమానంద నిర్భరులగుదురు — అను ఫలశ్రుతియే — కడపటి  
 పాశురము.





కోదై పిఱన్దవూర్ కోవిన్దన్ వాళుమూర్  
 శోదిమణిమాడస్ తోన్ఱుమూర్, నీదియాల్  
 నల్లపత్తర్ వాళుమూర్ నాన్మత్తైగ శోదుముర్,  
 విల్లిపుత్తుర్ వేదక్కోనుక్.

పాచగజ్జళ్ తీర్క్కుమ్ పరమ నడికాట్టుమ్,  
 వేదమనైత్తుక్కుమ్ విత్తాగుమ్, కోదైతమిళ్  
 ఐయైన్దు మైన్దుమ్ అఱియాదమానిడరై,  
 వైయమ్ శుమప్పదుమ్ వమ్పు.

తెలుగు విశ్వవిద్యాలయం  
గ్రంథాలయం  
హనుమంతపేట, హైదరాబాద్-500082  
తెలంగాణ ప్రభుత్వం



తిరువాడిప్పురత్తు చెప్పగత్తుదిత్తాళ్ వాళియే,  
తిరుప్పావై ముప్పదుక్కు శెప్పినాళ్ వాళియే,  
పెరియాళ్వార్ పెన్ శైదుత్తు పెణ్ణిశై వాళియే,  
పెరుమ్బూదూర్ మామునిక్కు ప్పిన్నానాళ్ వాళియే,  
ఒరునూన్లు నాల్పుత్తుమాన్తురైత్తాళ్ వాళియే,  
ఉయ రరజ్గ క్కే కణ్ణి యుగన్దళిత్తాళ్ వాళియే,  
మరువారున్దిరుమల్లి వళనాడి వాళియే,  
వణ్ పుదువై నగర్ కోదై మలర్ పుదజ్గళ్ వాళియే.







